



PATRIA

Depósito legal: GR-3-1958

GRANADA, jueves, 20 de septiembre de 1973

AÑO XXXVIII-NUM. 11.802

Director: Eduardo Molina Fajardo

6'00 pesetas

Oficina, Redacción y Talleres, Oficinas, 8. - Teléfonos, 222593 - 222595 - Prensa y Radio del Movimiento - Avenida del Generalísimo, 142 - Madrid



Alfonso Garrigosa Garrido

OPTICO DIPLOMADO

Recogidas, 10 • Teléfono 229927 • Granada

GAFAS GRADUADAS. PERSONAL ESPECIALIZADO

ASEGURADOS 25 por 100 DESCUENTO

EXITO DIPLOMATICO ESPAÑOL EN LA CONFERENCIA EUROPEA DE SEGURIDAD

SE APROBO SIN ENMIENDAS LA PROPUESTA SOBRE ADMISION DE PAISES MEDITERRANEOS NO EUROPEOS

ES SIGNIFICATIVO QUE MARRUECOS SOLICITARA EL PADRINAZGO DE ESPAÑA

GINEBRA, 19. (Del corresponsal de PYRESA, Juan PERKEMZ).—El documento adoptado poco antes de las doce del mediodía de hoy por el Comité de Coordinación de la Conferencia sobre Seguridad y Cooperación en Europa ha consagrado una decisiva victoria diplomática de la Delegación española, al frente de la cual figura el embajador don Nuño Aguirre de Cárcer.

España, como bien lo destacó nuestro ministro de Asuntos Exteriores, señor López Rodó, en la reunión de Helsinki, quiere que en la Conferencia de Seguridad se le dé a Europa su total dimensión geográfica. El Mediterráneo es Europa y en eso estriba la inmutable postura española en defensa de la admisión de los países no europeos de la orilla sur del "Mare Nostrum" en los trabajos de la CSCE, cuya segunda fase se inició ayer en Ginebra.

Invitado a pronunciarse sobre las solicitudes de seis países mediterráneos no europeos, el Comité de Coordinación de la Conferencia tropezó ayer con previsibles obstáculos derivados de las antagónicas posturas de algunos de los treinta y cinco países miembros que aspidranan, unos, la candidatura de Israel, como Holanda y Dinamarca, y otros, encabezados por Yugoslavia, que apoyan los países árabes.

FELICITACIONES A NUESTRA DELEGACION

Para evitar nuevas pérdidas de tiempo y sobre todo para que no se vuelvan a producir los enfrentamientos que este tema originó en la reunión preliminar del Comité de Coordinación durante la primera semana de septiembre en Ginebra, don Nuño Aguirre de Cárcer formuló verbalmente, ayer, una propuesta de compromiso y quedó oficialmente encargado por el Comité de redactarla y de someterla esta mañana al reanudarse la sesión.

La Delegación española entabló entonces una serie de consultas con los embajadores de Francia e Italia y, momentos antes de que reemprendiera su labor el Comité de Coordinación, esta mañana, sometió el texto a los yugoslavos, que protagonizaron la más severa oposición a la admisión de Israel. Como de todas partes el plan español no suscitaba más que reacciones favorables, la sesión del Comité se desarrolló hoy en una atmósfera de trabajo que culminó con la expresión de un consenso general de los treinta y cinco países miembros. Don Nuño Aguirre de Cárcer escuchó entonces las felicitaciones de

(Pasa a la pág. segunda)

CONFECCIONES
PLENAS
DE
CONFORT

LA Santa Cruz

Gómez Montero, premio "José María Bugella"

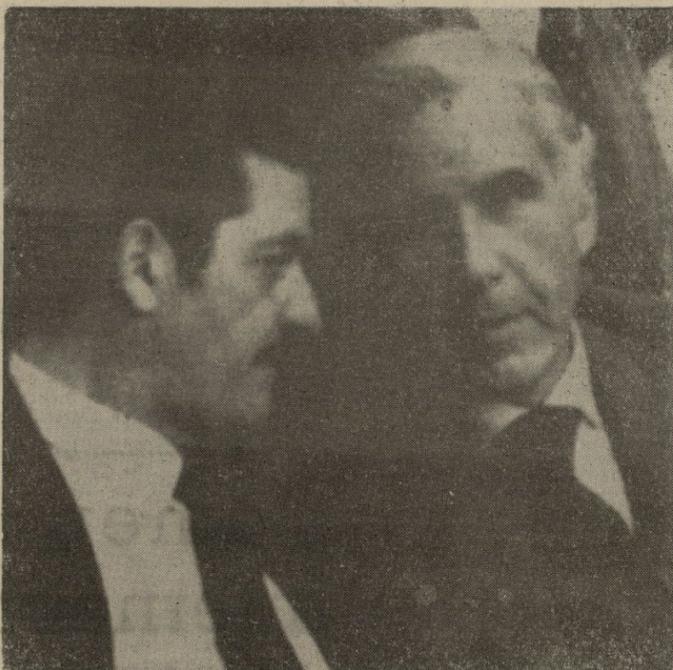


viene a unir a otros numerosos premios y distinciones en su larga carrera profesional.

El Premio Nacional de Periodismo "José María Bugella", instituido por la Diputación provincial en memoria del que fuera director de PATRIA, ha sido concedido por mayoría de votos a Rafael Gómez Montero, por sus trabajos periodísticos publicados en "Ideal". El accésit, concedido por unanimidad, fue otorgado a Manuel Garzón Pareja, por sus artículos publicados en PATRIA.

El jurado, presidido por don Enrique Martínez Cañavate, se reunió anoche en el hotel Alhambra Palace y se decidió por los reportajes y artículos presentados por el periodista y escritor abulense-granadino, Rafael Gómez Montero, sobre cuya calidad y capacidad profesional son testimonio diario las páginas de "Ideal", ha obtenido así un premio de categoría nacional que la Diputación dotó este año con 75.000 pesetas. El accésit está dotado con 25.000 pesetas.

Felicitemos al amigo y compañero Rafael Gómez Montero por este nuevo respaldo que le viene a unir a otros numerosos premios y distinciones en su larga carrera profesional.



Jaime de Piniés, embajador español en la Organización de las Naciones Unidas, ha declarado que el tema de Gibraltar no estará ausente en la Asamblea General de la Organización que ha comenzado sus tareas bajo la presidencia del ecuatoriano Leopoldo Benites. En la foto, el señor Piniés, conversando con el representante argentino, Carlos Ortiz. En el país hermano también existe problema de colonialismo británico: las Malvinas. — (Telefoto CIFRA)

ESPAÑA VICEPRESIDE LA ASAMBLEA DE LA O. N. U.

ES LA PRIMERA VEZ DESDE 1957

LOPEZ RODO VIAJARA MAÑANA A NUEVA YORK

NACIONES UNIDAS, 19. (EFE).—España fue elegida hoy para ocupar la vicepresidencia de la Asamblea General de las Naciones Unidas durante el vigésimo octavo período de sesiones, que fue inaugurado el martes y durará tres meses.

El representante permanente de España ante la ONU, don Jaime de Piniés, ya ha presidido el Consejo de Seguridad de las Naciones Unidas en 1969-70 y esta es la primera vez que un español ocupa la vicepresidencia de la mesa de la Asamblea General desde 1957. España comparte el honor con Holanda ya que el reglamento interno de la Organización prescribe que dos representantes de Estados de la Europa occidental asistan con carácter de vicepresidentes al presidente de la Asamblea, que ese caso es el ecuatoriano Leopoldo Benites.

Durante la jornada de hoy la Asamblea también eligió otros vicepresidentes: siete de países africanos y asiáticos, dos latinoamericanos, uno de la Europa oriental y cinco de los miembros permanentes del Consejo de Seguridad.

Diversos delegados hicieron hoy uso de la palabra para comentar el ingreso en las Naciones Unidas de las dos Alemanias y de las Bahamas, cuyas banderas fueron izadas ceremonialmente esta mañana frente al edificio de la Organización, y para felicitar al embajador Benites por su nombramiento de ayer.

En nombre de España, Jaime de Piniés dijo que la incorporación de las tres nuevas naciones representa un nuevo paso hacia la universalidad que "amplifica y enriquece las posibilidades de acción de nuestro Organismo".

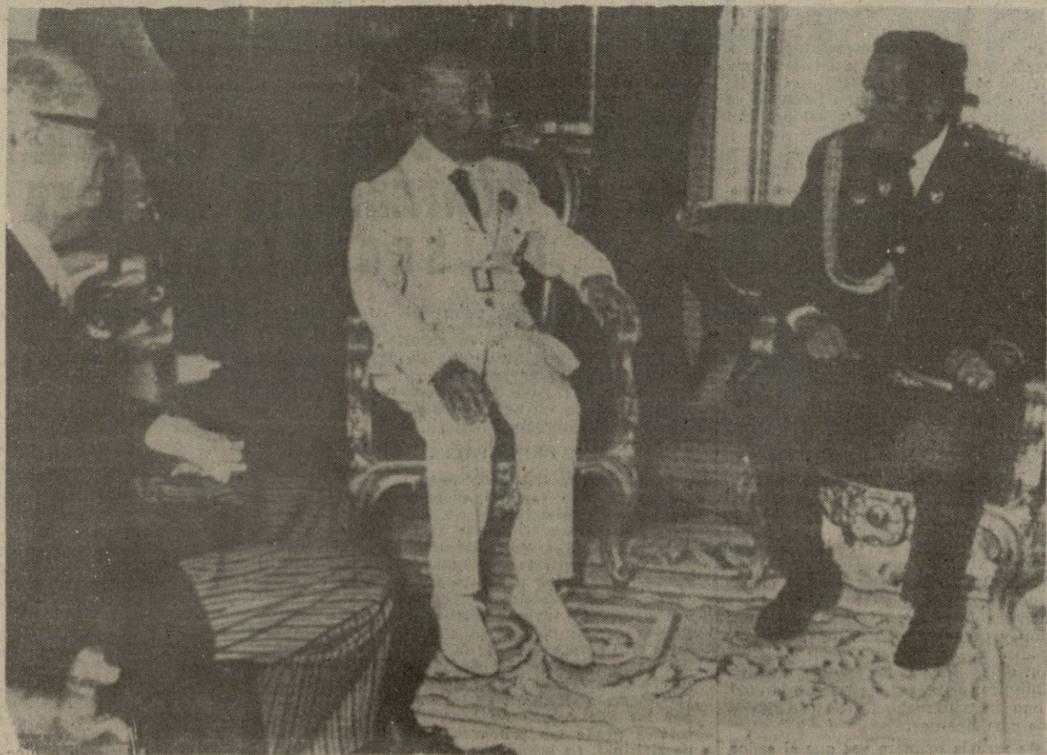
El embajador de España recordó durante su intervención que "España siempre ha mantenido una ininterrumpida amistad y unas relaciones de particular intimidad y mutua simpatía" con Alemania y que los dos pueblos "estuvieron unidos otro tiempo bajo un mismo soberano".

Con respecto a las Bahamas, Piniés afirmó que "no hay satisfacción mayor para nosotros que la de contemplar el nacimiento a la vida independiente de un nuevo Estado, heredero y titular de lo que un día fue parte de los territorios y de las responsabilidades del Estado español".

El embajador de España también recordó que cuando Cristóbal Colón puso pie por vez primera en el Nuevo Mundo, lo hizo precisamente en una de las islas

(Pasa a la pág. segunda)

FRANCO RECIBIO A OMAR TORRIJOS



El Caudillo recibió ayer en el palacio de El Pardo al jefe del Gobierno de Panamá, general Omar Torrijos, a quien acompañaban el ministro de Asuntos Exteriores, señor López Rodó, y el embajador de su país en España, señor Torrijos Herrero. La entrevista entre los Jefes de Estado se desarrolló en términos de extrema cordialidad. (Información, en página segunda). — (Foto PAÑTOR)

AGNEW, ABANDONADO POR SU PARTIDO

● NIXON NO HACE NADA PARA ALEJAR LA IMPRESION DE CULPABILIDAD

● PARECE INEVITABLE QUE EL VICEPRESIDENTE SEA PROCESADO

NUEVA YORK, 19. (Del correspondiente de "Pyresa", FELIX ORTEGA).—La crisis política norteamericana ha llegado a sus más altos escalones. Se suponía ya que las acusaciones de chantaje, soborno y fraude fiscal contra Agnew no iban precisamente a ayudar en el caso Watergate.

La confirmación de la molestia que causan son los rumores lanzados sobre la dimisión del vicepresidente, originados según su colaborador más inmediato, Victor Gold, en Melvin Laird y Alexander Haig, promotores del nombre de John Connally como reemplazo del vicepresidente. Naturalmente, la crisis adquiere sus verdaderas características cuando se toma conciencia de que un Nixon inmerso en el caso Watergate, precisamente por la actuación libre de sus asesores, no va a permitir que ahora se produzcan los rumores sin sus bendiciones.

Desde luego, con bendiciones o sin ellas, la Casa Blanca no ha negado nada. Agnew ha rehusado tratar del tema. Su portavoz oficial reconoce que ha podido discutir su dimisión pero señala que no ha sido autorizado a desmentir los rumores publicados en la Prensa.

Mas todavía, los rumores se prolongan hasta el Comité Judicial del Senado que, según se señala, está discutiendo con el departamento de Justicia el encausamiento de Agnew como vicepresidente. Esta es la clave. Antes de que se produzca la crisis se elimina a Agnew.

ACUSACION TRAS UNA DEFENSA APARENTE

Naturalmente, todo son rumores. Rumores publicados en primera página, con nombres, datos y síntomas concretos de autenticidad. Es preciso explicar que en este país la Prensa está tan bien informada porque fuentes de los estrados más altos de la Administración dan la pista cuando es preciso, creando artificialmente el tema que, como en este caso, estaría de otra forma limitado a Nixon y Agnew exclusivamente, sin posibilidad de conocimiento público. Y tal tipo de rumores aquí son preámbulo de hechos.

Parece evidente también que el partido republicano ha abandonado a Agnew. La única voz que se ha levantado a su favor, la del gobernador de California, Ronald Reagan, ha declarado caballeramente que es "injusto" diseminar rumores y que un hombre es inocente hasta que se prueba su culpabilidad. Lo cierto es que desde hace tiempo se tiene la sensación de que la culpabilidad de Agnew es un hecho y que lo que la Administración busca es que la bomba judicial le estalle debajo cuando esté lejos de la Casa Blanca.

Nixon no hace nada para alejar la impresión. Su defensa, montada sobre la base de su confianza en Agnew durante su período vicepresidencial, subrepticia y cuidadosamente cada vez que cualquier tiempo pasado pudo ser peor y que no se responsabiliza del Agnew gobernador o funcionario en Maryland. La mecánica de la declaración oficial, directamente por el presidente o a través de sus asesores, es manejada en este caso con pericia suprema para montar una acusación indirecta bajo la cobertura de una aparente defensa.

EL VICEPRESIDENTE, CALLA

No habría objetividad profesional sin un análisis del otro lado. Agnew, hombre que contrataba de frente, luchando políticamente hasta el final en los peores momentos, está callado. Alega que no responde porque los rumores no citan fuentes. Curiosa posición para un hombre al que las superficialidades de la Prensa no han importado nunca demasiado y que se ha ganado el apoyo popular machacando desde el podio a los medios informativos sin parar en consideraciones estructurales de la noticia.

La explicación es otra. Agnew está abandonado por el partido. La campaña de Laird ha tenido éxito y no hay defensa republicana del vicepresidente. El partido de la gran finanza no considera a Agnew una buena inversión para 1976. No es un secreto que está harto de complicaciones. Bastante tienen los republicanos con evitar las salpicaduras de Watergate para entrar en otro forcejeo sobre temas tan sombríos como sobornos o fraudes de los que pueden salir escaldados, abriendo el camino futuro a un par de Administraciones demócratas mientras se cura su reputación. Es evidente que Connally, convertido en republicano, enlace con los disidentes de su antiguo partido, hombre de la reconciliación nacional, es la persona apropiada para ayudar al partido a salir de la crisis en que se encuentra.

LAS RELACIONES NIXON-AGNEW

WASHINGTON, 9. (EFE). — Un

portavoz del presidente Nixon desmintió hoy que exista un enfrentamiento con su vicepresidente Agnew y negó categóricamente que el presidente desee la dimisión de Agnew.

El secretario adjunto de Prensa de la Casa Blanca calificó de "falsos" todos los rumores que circulan por la capital en el sentido de que el presidente está forzando a Agnew a la dimisión.

NIXON, BUEN PRESIDENTE

MALAGA, 19. (CIFRA). — "Nixon es un buen presidente. Lo que ocurre es que se ha rodeado de gente incompetente para los cargos que ocupaban. Descansó demasiado en esa gente y le dieron mucha información falsa", manifiesta hoy, en el diario "Sol de España", el que fue senador demócrata por Carolina del Sur, William J. Brockington, que se encuentra en Marbella.

Comenzó la Conferencia Internacional de Educación

● LA CHECOSLOVACA VLACIHOVA, ELEGIDA PRESIDENTE

● ANGELES GALINO PRESIDE LA DELEGACION ESPAÑOLA

GINEBRA, 19. (Del correspondiente de "Pyresa", JUAN PEKMEZ).—Por vez primera desde hace 21 años, una mujer desempeñará el cargo de presidente de la Conferencia Internacional de Educación. La 34 sesión de la misma ha comenzado hoy en el palacio Wilson, sede de la Oficina Internacional de Educación, y la elección del presidente, primer punto de la orden del día, dio por resultado el nombramiento de la señora Vlacihova (Checoslovaquia), que es viceministro de Educación en la República socialista eslovaca.

Del 19 al 27 de septiembre, la conferencia estudiará dos temas principales: 1) Los vínculos entre la educación, la formación y el empleo, especialmente en lo que respecta a la enseñanza secundaria, sus objetivos, estructuras y contenido. 2) Las tendencias principales en la educación, a la vista de las orientaciones de la Comisión Internacional de Desarrollo de la Educación.

QUINIENTOS CAMIONES ESPAÑOLES A INGLATERRA

MADRID, 19. (PYRESA). — Quinientos camiones de Chrysler España serán enviados el próximo mes de noviembre a Inglaterra, dentro de la primera fase de la línea de intensificación de la exportación de camiones, especialmente a Europa, que ha iniciado la citada firma, según se puso de manifiesto esta tarde, en el curso de una reunión informativa celebrada en uno de los salones del Eurobuilding.

Los citados quinientos camiones de 30 toneladas, son de fabricación totalmente española, ya que, dentro de la organización mundial Chrysler sólo la fábrica existente en nuestro país, concretamente en Villaverde, es capaz de producir camiones tan pesados, por lo que se ha decidido que España sea puente para la exportación de esta clase de camiones a los mercados internacionales.

A la mencionada reunión asistió un grupo de periodistas ingleses, pertenecientes a revistas especializadas en motor, y que próximamente probarán algunos modelos de los camiones a exportar en las carreteras de Navacerrada.

El ministro de Educación y Ciencia, a Asturias

OVIEDO, 19. (PYRESA). — El próximo domingo llegará a Oviedo, don Julio Rodríguez Martínez, ministro de Educación y Ciencia, quien el lunes, día 24, presidirá la inauguración de la 3ª VI reunión de la Sociedad Española de Física-Química, para tomar parte en la cual se han inscrito ochocientos ochenta y cinco participantes.

Esta será la primera vez que el señor Rodríguez Martínez visite Asturias desde su nombramiento para la cartera ministerial de Educación y Ciencia.

OMAR TORRIJOS, RECIBIDO POR EL JEFE DEL ESTADO

MADRID, 19. (PYRESA). — A media día de hoy llegó al palacio de El Pardo el jefe del Gobierno de Panamá, general Omar Torrijos, acompañado de los ministros de Asuntos Exteriores de España y Panamá, del embajador de Panamá en Madrid, don Moisés Torrijos; el instructor de embajadores, señor Pan de Sorluce y componentes de su séquito.

Al pie de la escalera de honor fue recibido por los segundos jefes de las Casas militar y civil que acompañaron al general Omar Torrijos hasta el despacho del Caudillo de España quien recibió al general Omar Torrijos en audiencia especial.

Con el Generalísimo se hallaban el general jefe de la Casa militar y ayudantes de campo.

Tras de presentar el general Omar Torrijos a S. E. a las personalidades integrantes de su séquito, ambos jefes de Estado celebraron una entrevista a la que asistieron los ministros de Asuntos Exteriores de ambos países y el embajador de Panamá.

Terminada la audiencia el jefe del Gobierno de Panamá abandonó el palacio con el mismo ceremonial que a su llegada.

EL PRINCIPE RECIBE AL GENERAL TORRIJOS

MADRID, 19. (PYRESA). — S. A. R. el Príncipe de España ha recibido en la tarde de hoy, en su residencia del palacio de la Zarzuela, al jefe del Estado de Panamá, general Omar Torrijos.

ESPAÑA VICEPRESIDE LA ASAMBLEA DE LA O. N. U.

(Viene de la pág. primera)

del archipiélago de las Bahamas, a la que bautizó con el nombre de San Salvador y hoy es conocida como Watling.

Durante la jornada de hoy también fue dada a conocer por la oficina de protocolo de las Naciones Unidas la lista de los representantes de España ante esta vigésimoctava Asamblea General de las Naciones Unidas, sus representantes suplentes y sus consejeros.

La Delegación española, que estaba presidida por el ministro español de Asuntos Exteriores, don Laureano López Rodó, está compuesta por unas 30 personas, la mayoría de las cuales llegarán a Nueva York seguramente el próximo día 25 de septiembre. Es difícil precisar el día de la intervención de López Rodó en la Asamblea, pero posiblemente sea el 28.

Junto a don Laureano López Rodó y don Jaime de Pinillos otros representantes serán don Gabriel F. Valderrama, subsecretario de Asuntos Exteriores, don Jesús Fuego, consejero nacional del Movimiento, y don José Luis Meilán, secretario general técnico del ministerio de Obras Públicas.

Esta es la primera vez que una mujer forma parte de la Delegación española que asiste a la Asamblea General de la ONU. El honor corresponde a la conse-

jero nacional del Movimiento, Belén Landaburu.

LOPEZ RODO, A NUEVA YORK

MADRID, 19. (CIFRA).—El ministro de Asuntos Exteriores, don Laureano López Rodó, viajará el próximo día 21 a Nueva York, al objeto de presidir la Delegación española que asistirá en aquella ciudad a las sesiones de trabajo de la Asamblea General de las Naciones Unidas.

El señor López Rodó, que durante su estancia en Nueva York mantendrá conversaciones con sus colegas de otros países y, concretamente con el secretario del Foreign Office, sir Alec Douglas Home, pronunciará un discurso ante la Asamblea General el día 28 por la tarde.

Forman parte de la Delegación española, como delegados, el embajador de España en las Naciones Unidas, don Jaime de Pinillos, el subsecretario del ministerio de Asuntos Exteriores, don Gabriel Fernández Valderrama, y los catedráticos don Jesús Florentino Fuego Alvarez y don José Luis Meilán Gil. Como consejeros de la Delegación figuran, entre otros, los miembros de la Comisión de Asuntos Exteriores de las Cortes, señores conde de Mayalde, don Fernando Bau, don Nicolás Franco y doña Belén Landaburu.

EL MINISTRO DE HACIENDA ASISTE A LA REUNION DEL FONDO MONETARIO INTERNACIONAL

MADRID, 19. (PYRESA).—Mañana emprenderá viaje a Nairobi el ministro de Hacienda, don Antonio Barrera de Irimo, quien asistirá en la capital de Kenya a la Asamblea anual de gobernadores del Fondo Monetario Internacional. Acompañarán al ministro el subsecretario de Economía y Finanzas, don Francisco J. Fernández Ordóñez, el director general de Política Financiera, don José Vilasaras Salat, y el director del Servicio de Relaciones Externas, don Andrés Travesí. En Nairobi se unirá a la Delegación española el gobernador del Banco de España, marqués de Tejada.

A la reunión de este año asistirán representantes de más de un centenar de países, y se espera que en ella se den los primeros pasos para una reforma efectiva del sistema internacional vigente hasta ahora.

El señor Barrera de Irimo intervendrá en la Asamblea exponiendo el punto de vista de España acerca de las premisas sobre las que puede asentarse la reforma, y también asistirá a la reunión previa que el próximo domingo va a celebrarse en la misma capital africana el llamado "Comité de los veinte".

MISION ESPAÑOLA EN ECUADOR

QUITO, 19. (EFE).—La Misión comercial española presidida por Ramón Amat continuó ayer martes sus entrevistas con personalidades del sector público y de la empresa privada, tendientes a incrementar los vínculos comerciales entre Ecuador y España.

Los diez empresarios españoles que integran la Misión han realizado contactos con hombres de negocios del Ecuador para la constitución de una denominada "Comisión bilateral de hombres de negocios hispano-ecuatorianos" y promover especialmente los negocios de maquinaria para obras públicas y mineras destinadas al mercado de este país.

Los fallos de la tripulación, principal causa que ha duplicado el número de accidentes aéreos

MUNICH, 19. (EFE). — El número de muertos en accidentes aéreos en 1972 se duplicó respecto al año precedente, totalizando una cifra de 2.188, se subraya en un informe británico presentado ante el "Congreso Internacional de Medicina Aérea y Espacial", que celebra sus sesiones en esta ciudad.

Las causas principales de la caída de los 68 aparatos comerciales en 1972 son imputables a fallos de la tripulación, asegura en el informe John Suckburg, alto funcionario de la Administración Aérea Británica, quien añade que en los próximos años se registrarán nuevos aumentos en la cifra de muertos, con la puesta en servicio de aviones de gran capacidad.

Manejando estadísticas de diversa procedencia, el experto británico señala que el aterrizaje es el momento de mayor peligro de un vuelo.

HUELGA DE MECANICOS DE VUELO EN GRECIA

ATENAS, 19. (EFE-UPI). — Los mecánicos de vuelo de las líneas aéreas "Olympic" han ocasionado una demora en las operaciones de ayer porque se negaron a volar en los "Boeing 720" de pasajeros por razones salariales, según ha manifestado un portavoz de la compañía.

Los mecánicos pedían 1.200 dracmas (unas 2.250 pesetas) en premio a su experiencia, que según dijeron estaba previsto en un contrato con la compañía.

INVALIDEZ y trabajo no son cosas opuestas.

EXITO DIPLOMATICO ESPAÑOL EN LA CONFERENCIA EUROPEA DE SEGURIDAD

(Viene de la pág. primera)

las Delegaciones que, al encargarle la difícil tarea de encontrar una fórmula de compromiso, ahora adoptada sin enmiendas, habían dado ya muestras de entera confianza en su talento y en la capacidad mediadora de España.

PUNTOS PRINCIPALES

El documento CC/13/Revisión I, que recoge el plan español, dispone que los países mediterráneos no europeos tienen derecho a presentar a la Conferencia de Seguridad contribuciones, básicamente en forma de documentos con la posibilidad para sus representantes de introducirlos o exponerlos oralmente. El texto especifica en su primera parte dispositiva que el Comité de Coordinación de la CSCE toma buena nota de que Argelia y Túnez han aceptado hacer uso de las facilidades que ahora se les otorga y por las que estuvieron manifestando interés desde las primeras consultas de Helsinki. La segunda parte del documento establece que se seguirá el mismo procedimiento con respecto a Egipto, Marruecos, Siria e Israel, cu-

yas solicitudes fueron presentadas en el curso del presente mes.

La paridad de Túnez y Argelia queda reflejada a continuación en las fechas establecidas en el documento presentado por España para las intervenciones de los países de la orilla sur del Mediterráneo. En efecto, Argelia intervendrá el 9 de octubre próximo ante las Comisiones una y dos de la Conferencia. Al día siguiente le tocará el turno a Túnez. Los otros cuatro países, cuyas solicitudes han sido aceptadas hoy, serán escuchados a partir de finales de octubre: Israel el 23 y Siria el 30. En cuanto a Egipto y Marruecos, intervendrán, respectivamente, el 6 y el 13 de noviembre.

Cabe destacar que, si bien España ha apoyado las candidaturas de todos los países árabes, en el caso de Marruecos, donde hubo oficialmente padrino español, éste tuvo lugar a petición de Marruecos. Dato interesante éste, ya que Rabat tenía ya el apoyo de Francia y, por tanto, no era indispensable a efectos de la Conferencia que la solicitud marroquí tuviera dos países copatrocinantes.

CONTENCION DE PRECIOS

ENTRE las medidas adoptadas por el Gobierno para contener el alza de precios se incluye la de no autorizar aumentos hasta el 31 de diciembre de determinados productos básicos, artículos y servicios que, al ser de fundamental diario consumo en las economías de los españoles, ha de permitir el sostenimiento de las mismas al evitarse, mediante esas disposiciones su deterioro.

La característica fundamental de los artículos que permanecerán durante tres meses sin subir sus precios radica precisamente en la popularidad de su consumo. Se trata del agua, gas, energía eléctrica, carbón, pan, leche, carne congelada, aceites de girasol, chocolate, café, cerveza, bebidas refrescantes, tabaco, detergentes y teléfonos. Son los citados artículos de uso diario en la casi totalidad de los hogares de nuestro país. Son mercancías de consumo popular y por ello, una subida en sus precios ha entendido el Gobierno que sería gravemente lesiva para los intereses de los ciudadanos.

La lista de mercancías y servicios cuyos precios temporalmente se congelan no termina aquí, pues también el Gobierno entiende que reducir la acción contenedora a artículos de consumo imprescindible, cambiaría en leve medida el panorama. Por ello, el plan de contención se extiende a otros servicios, tan generales como los enumerados anteriormente y también de consumo masivo, aunque su característica no sea tan básicamente imprescindible como los mencionados más arriba.

La lista confeccionada por el Gobierno incluye entre estas mercancías a las que no se autorizará subida de precios durante tres meses, a los transportes en su amplia gama, ferrocarriles, aviones, barcos y vehículos, comprendiendo tanto el transporte de mercancías como el de pasajeros y lo mismo autobuses que taxis, así como también los automóviles y los ciclomotores. Los carburantes y lubricantes utilizados por los medios de transporte permanecerán igualmente con precios fijos hasta el 31 de diciembre.

Por último, quedan también comprendidos en estas normas de contención otros artículos y servicios, como los telegráficos y los postales, los hospitales, clínicas y sanatorios, medicamentos, seguros (incluso sociedades médicas e iguales), prensa, papel prensa, espectáculos, hoteles, restaurantes, bares y cafeterías, peluquerías, electrodomésticos, radios y televisores.

El efecto fundamental de estas disposiciones como puede deducirse de la lista de artículos y servicios enumerados, es favorecer la economía de los consumidores a los que se garantiza de un modo inmediato la inalterabilidad en el precio de mercancías básicas.

La observancia estricta en el cumplimiento de las medidas queda encomendada a los servicios de vigilancia habituales. Su inspección debe verse facilitada por un escrupuloso comportamiento ciudadano, tanto en el nivel de vendedor como en el de consumidor, habida cuenta de que esta tarea entraña una importante responsabilidad social y unos efectos saludables para la expansión económica del país y la estabilidad de las economías domésticas.

SHIRLEY TEMPLE Y LOS CIENTIFICOS



La exactriz Shirley Temple es la directora de la Federación Internacional de Sociedades contra la Esclerosis Múltiple, que está celebrando en Barcelona su reunión anual, la séptima. En la foto aparece junto al descubridor de la vacuna oral contra la polio, el profesor Albert Sabin. — (Telefoto AP-EUROPA PRESS)

Colaboradores de PATRIA

GALDOS, PERFECTO HISTORIADOR DEL SIGLO XIX

(En el primer centenario de los "Episodios Nacionales")

Por JOSE MIGUEL NAVEROS

EN Las Palmas de Gran Canaria, coincidiendo con el primer centenario de los «Episodios Nacionales», de Benito Pérez Galdós, ha tenido lugar el I Congreso Internacional Galdosiano. Al Congreso se presentaron setenta y pico ponencias, una tercera parte o más de éstas dedicadas a los «Episodios», que ofrecen un conocimiento de la vida española en el siglo XIX más exacto que el de la propia historia. Hasta tal punto ha sido así que de los «Episodios» se ha dicho: retratan la vida interna del pueblo español en esa época y sus tipos... En una palabra, «el vivir, el sentir y hasta el respirar de las gentes», como el propio Galdós decía.

El primer episodio de la primera serie fue «Trafalgar». El título de «Episodios Nacionales» se lo sugirió a Galdós su amigo Albareda, y Amos de Escalante le presentó en Santander, ciudad por la que sintió siempre admiración don Benito y en la que veraneaba, a un superviviente glorioso del combate de Trafalgar, facilitándole éste muchos datos de los que se vierten en el libro. El éxito de este primer volumen y el entusiasmo que puso en él le llevaron a publicar en seguida los siguientes terminando con «La batalla de Arapiles» (1875), el último de la primera serie.

No voy a enjuiciar, no es lo propio en un artículo de periódico, si los diez volúmenes de la primera serie, todos ellos dedicados a narrar la guerra de la Independencia y los hechos históricos que le precedieron, son los mejores. Yo sí recuerdo que los «Episodios», las cuatro series y los cinco volúmenes que le siguieron, los tenía mi padre en su despacho destacándose en la biblioteca: estaban encuadernados en cartón-tela, con los colores rojo y gualda de la bandera española. Correspondían a una buena edición, en aquellos tiempos, hecha por la editorial Hernando, de Madrid. ¡Cómo me gustaría tenerlos hoy! No sé dónde fueron a parar.

Para que Galdós, «el primer narrador español después de Cervantes» —afirmación del catedrático de la Universidad de Salamanca Navarro González—, pudiera escribir sus «Episodios», así como el total de su extensísima obra, no cabe duda que necesitó de unos conocimientos especiales. Clarín, el insobornable y justo, que conoció bien a Pérez Galdós y escribió bastante sobre la obra galdosiana, dice de él: «No es un sabio, pero sí un curioso de toda clase de conocimientos, capaz de penetrar en lo más hondo de muchos de ellos, si le importa y se lo propone».

Siendo esto como es así no nos extraña ese I Congreso Internacional Galdosiano. Galdós, que de inmediato alcanzó la fama, en justicia no ha podido ser desplazado de

esta, aunque no faltaron enemigos que lo intentaron. El cine, incluso, el novísimo arte de la imagen, ha tenido y tiene abiertas sus puertas a su obra. Y es que Galdós es actual, como actual resulta el teatro de don Ramón María del Valle-Inclán. De «Luces de bohemia», que vimos representada en la temporada pasada, por ejemplo, se dijo: «Valle ha sido el autor del año». Afirmación que compartió el profesor de literatura y escritor italiano Urbano Urbani al calificarla: «La obra más moderna de cuantas se representan hoy en Madrid».

Al I Congreso Internacional Galdosiano de Las Palmas hemos dicho que se presentaron setenta y pico ponencias, concurriendo escritores ingleses, norteamericanos, franceses, italianos, argenteo rumano y un canadiense. Y hubo ponencias de éstos, junto a las españolas, dedicadas a los «Episodios». La obra toda de Galdós tiene interés, pero en los extranjeros quizá predominó la curiosidad por los «fenómenos oníricos» del escritor. De estos «fenómenos oníricos» están llenas sus obras. No se olvide que Freud reconoció el valor de los sueños imaginarios inventados por los escritores, que le ayudaron a corroborar en parte sus análisis. ¿Sería uno de éstos Galdós? La onirología galdosiana es importante y así lo afirmó el crítico inglés L. B. Walton y otros.

Pérez Galdós, repetimos, se factaba de no pocos de sus tipos: muestra-

ba «el vivir, el sentir y hasta el respirar de las gentes». Esos personajes galdosianos eran algo más que literarios. Galdós era un psicólogo. Como también en sus «Episodios», prescindiendo de la parte artística, tenemos que reconocer una originalidad histórica propia, porque si ya se había cultivado la «novela histórica», a la manera de Walter Scott, volviendo los ojos a la época medieval y con sentido arqueológico y románico, Pérez Galdós trató de asuntos casi contemporáneos a él, enlazando la acción histórica a la acción humana. O sea: contempló los hechos cara a cara ora aislados ya reunidos. Al acabar su lectura, parece como si todo fuera real. Y no se limitó a sacar una «muchedumbre» inominada, afirmación de don Miguel de Unamuno, sino en cierto aspecto con tendencias ya sociales. ¿O es que muchos de los personajes galdosianos no daban la talla de auténticos hombres? No pocos de éstos pertenecían ya a la que hoy se tiene por clase media. La clase que hoy dirige al mundo. Claro que ni entonces, ni hoy, ni tampoco mañana, se podrá borrar a la muchedumbre. Resultará siempre imposible. Es ley de la propia sociedad.

Para terminar, digamos: los «Episodios Nacionales» son historia viva. Representan una época que puso a flote un novelista, perfecto historiador.

(PYRESA)

DOS ALEMANIAS EN LA O.N.U.

EL ingreso en las Naciones Unidas de la República Federal se celebra de éste y el otro lado de la línea de demarcación de distinta manera. Mientras en Berlín Oriental se considera esta fecha como una confirmación de la política de soberanía y de la existencia de dos naciones alemanas defendida por los dirigentes comunistas a lo largo de los dos últimos decenios, Bonn pone sordina a su satisfacción. En efecto, la presencia en la Organización mundial de los dos Estados alemanes en igualdad de derechos, constituye, se quiera o no, una capitulación por parte de la Alemania del Rhin.

Para llegar a Nueva York, la República Federal ha tenido que renunciar a una pretensión que ha presidido la política exterior de todos los Gobiernos anteriores a la coalición so-

cialdemócrata. Liberal: la de ser Bonn gal de la población alemana. Dicha tesis se basó desde el primer momento en que el Gobierno del Rhin era democráticamente elegido por el pueblo alemán, mientras que el régimen de la República Democrática Alemana era una imposición. De ahí, también, el derecho de todos los alemanes a la autodeterminación que Bonn ha exigido hasta hoy y sigue exigiendo. Con la entrada de la República alemana en la ONU como Estado soberano y miembro de pleno derecho, en igualdad de condiciones con la Alemania occidental, Bonn no sólo acepta una realidad que no admite discusión —la existencia de un Estado al otro lado de la frontera que divide el país— sino que, de hecho, renuncia a las dos exigencias citadas.

REALIDAD INCUESTIONABLE

El ingreso de dos Estados alemanes en las Naciones Unidas se interpreta de doble manera. Para unos es algo así como un rodeo para alcanzar un día la reunificación. En la cual, dicho sea de paso, han perdido la fe los alemanes occidentales hace mucho tiempo, para otros, el ondear de dos banderas alemanas en la ONU supone «dar sepultura» a esa lejana posibilidad. Es por esto, justamente, que para un sector de la opinión pública de la República Federal, los discursos de los ministros de Asuntos Exteriores Walter Scheel y Otto Winzer ante la Asamblea General de la ONU, tendrán un carácter en cierto modo necrológico. Otros, en cambio, celebran esta fecha como el final de una situación anómala que impedía la colaboración de dos importantes Estados europeos en el concierto de las naciones, donde cualquier minilestado tiene voz y voto.

Para la Alemania comunista, en cambio, el ingreso en la Organización mundial supone un triunfo y algo así como la aprobación mundial a la división de Alemania en dos Estados. Todas las reservas que Bonn pueda hacer, todas las declaraciones del ministro Scheel sobre derechos humanos y autodeterminación, se estrellan contra esta realidad.

A partir de este martes, los papeles de Bonn y Berlín oriental en la escena internacional tienen idéntica importancia desde el punto de vista teórico. La realidad de la existencia de dos naciones alemanas —Bonn no admite esta nomenclatura y prefiere hablar de «dos Estados alemanes»— ha recibido el espaldarazo definitivo.

CESAR SANTOS

(Pyresa)

CONDUCTOR: Recuerda que todos somos peatones. Respete al peatón.

CITA CON LAS AULAS

ES noticia en toda España la apertura de los colegios. Cerca de cuatro millones y medio de españoles entre edades comprendidas entre los 6 y los 13 años se dieron cita en estos días con los nuevos libros, con el nuevo maestro, con el aula, con el ambiente colegial. La familia española vive también hoy la noticia de este reencuentro de los hijos con la tarea docente. El tema de la educación, las reuniones de profesores y padres, los libros, los nuevos planes de estudio, serán a partir de ahora y durante nueve meses la salsa de las conversaciones familiares. Pero así, hechos tan sencillos como éste y a la vez, con hechos tan trascendentes se escribe la historia de un país.

Los escolares comprendidos en la edad de 6 a 13 años inician o prosiguen los estudios de Enseñanza General Básica que este año implanta ya su séptimo curso. El 70 por 100 de los alumnos cursarán estudios en centros oficiales mientras que el 30 por 100 de ellos lo harán en centros privados.

Hace escasas fechas publicaba el ministerio de Educación y Ciencia un informe sobre la

4,5 millones de alumnos entre 6 y 13 años iniciaron el curso

situación de escolarización en el país que quizá sea oportuno traer ahora aquí, precisamente en estas fechas.

Nuestra población actual en los niveles de edad correspondientes a la Enseñanza General Básica (6 a 13 años) es de 5.082.100. La población escolar no sólo ha ido en aumento por el crecimiento vegetativo, sino también por producirse más pronto la incorporación al sistema educativo, por mantenerse en él durante más tiempo y por asistir durante su permanencia, con mayor asiduidad a las aulas.

Esta población de la citada edad ocupa 4.871.871 puestos escolares. De ellos, 4.186.048, en E. G. B.; 274.753, en los cursos séptimo y octavo de la antigua enseñanza primaria; 385.000, en los cursos tercero y cuarto del

bachillerato elemental e extinguir; y 26.080, en Educación Especial. En conjunto se trata del 96 por 100 del total. Quedan por tanto unos 210.229 niños que no disponen de puesto escolar alguno dato que constituye la primera y quizá la más importante de las cifras para determinar el déficit de puestos escolares, existentes en la actualidad y para, por supuesto, trabajar urgente y denodadamente hasta enjugarlo. En esta tarea y en la más esperanzadora de las consecuciones están ya señaladas las previsiones para el año 1975 cuyos datos estiman el déficit escolar, no sólo en esta cifra real, antes enunciada, sino, y teniendo en cuenta factores adicionales como nuevas estructuras y deficiencias, en otra muy superior que alcanza el millón doscien-

tos mil puestos. En ella se donde se sitúan a su vez las necesidades reales para 1975. No hay que olvidar que un cálculo realista ha de partir no sólo del crecimiento global de la población, sino de la cifra ponderada de déficits.

Teniendo en cuenta los puestos cuya construcción está programada para este año, 1973, que son 284.015, el número de puestos a construir entre 1974 y 1975 sería en consecuencia de 1.274.944. Esta cifra sería la necesaria para lograr una escolarización total al 100 por 100, meta que figura como uno de los primeros objetivos de la política educativa y general del país.

La eliminación del déficit de puestos escolares que nuestro país padece desde hace un siglo requiere un esfuerzo cada día mayor. No es de extrañar, pues, que pese a las 45.000 aulas construidas por el Estado para la primera enseñanza entre 1940 y 1968 y pese a los 951.000 puestos creados durante el II Plan de Desarrollo, a los que todavía hay que añadir los 232.165 construidos en 1972, aún queda una situación con cierto margen deficitario.

El enviado especial de "PYRESA", en Santiago de Chile

- FUE UNO DE LOS POCOS PERIODISTAS EXTRANJEROS QUE FUE AUTORIZADO A ENTRAR EN EL PAIS
- LAS FRONTERAS CONTINUAN CERRADAS Y EL TRAFICO AEREO INTERRUMPIDO
- Persiste el toque de queda mientras el país recupera la normalidad, pese a la existencia de algunos focos de resistencia

SANTIAGO DE CHILE, 19. (Del enviado especial de PYRESA, Diego CARCEDO).—Estaba comenzando a amanecer y a través de las grandes ventanas del bar contemplábamos las calles de Santiago totalmente desiertas. Frente al edificio de la terminal, los centinelas hacían la ronda con sus cascos y sus metralletas. Habíamos descendido del avión, después de muchas horas de incertidumbre, unos minutos antes de las cinco de la madrugada y, a pesar del cansancio, no podíamos menos que sentir una gran curiosidad. Las noticias que llegaban hasta Buenos Aires estos últimos días eran tan contradictorias como inquietantes. Lo mismo que las primeras palabras que escuchamos, antes de descender del aparato, ya en territorio chileno. Por razones de seguridad—advertieron desde la torre de control—es necesario que todos los viajeros desciendan por la puerta delantera y caminen en dirección a la terminal en fila de a uno.

Varios soldados armados rodearon el avión mientras otros descargaban los equipajes. El control de pasaportes y los trámites aduaneros resultaban muy lentos para cuantos esperábamos en la pista bajo una temperatura próxima a los cero grados. Pero a pesar de las dificultades no podíamos por menos de sentir cierta emoción. Por primera vez desde que las Fuerzas Armadas derrocaron al Gobierno de Allende, conseguimos arribar a territorio chileno algunos observadores extranjeros. No había sido fácil conseguirlo, pero las horas próximas a la desesperación vividas en Buenos Aires y Las Cuevas empezaban a olvidarse.

LAS FRONTERAS SIGUEN CERRADAS

A pesar del tiempo transcurrido, a pesar de las promesas de las nuevas autoridades y a pesar de la normalidad en que el país parece ir entrando, las fronteras continúan cerradas, los vuelos comerciales interrumpidos y las comunicaciones telefónicas muy retrasadas. Pacientes y laboriosas gestiones capitaneadas por el enviado especial de la BBC consiguieron en el último momento, cuando parecía que una vez más todo estaba perdido, que un reducido grupo de periodistas de todo el mundo—aproximadamente el diez por ciento de los que esperábamos en Argentina—fuese autorizado a venir. Desde hoy ya no será necesario escribir a través del testimonio sólo de terceras, cuartas o quintas personas.

Como quizá ya sepan—nos advirtió el oficial, con esa amabilidad habitual de los chilenos—rige el toque de queda desde las ocho de la tarde hasta las siete de la mañana. Durante este tiempo deben abstenerse de salir a la calle. Todavía quedan algunos francotiradores, por fortuna ya muy escasos, y en estas circunstancias excepcionales los soldados dispararán ante cualquier movimiento raro. Durante el día tienen libertad de acción dentro de la ciudad aunque, como es lógico, deben evitar adentrarse en las calles que por razones tácticas o de seguridad se hallan cortadas. Por último, tomen buena nota de la prohibición rigurosa de portar cualquier tipo de armas. La persona que sea sorprendida con algún arma puede ser fusilada en el acto, sin que el hecho de ser extranjero sea obstáculo. Ahora tendrán que esperar hasta las siete. Una vez levantado el toque de queda ya podrán trasladarse al hotel que deseen".

HUELLAS DE LA LUCHA

"Aerolíneas Argentinas" había puesto, en principio, algunos inconvenientes para que su "Boeing", en vuelo especial para periodistas, aterrizase en Los Cerrillos. Pero las autoridades chilenas se opusieron rotundamente a permitirnos el acceso por "Pudahuel". "Alrededor del aeropuerto internacional—informaron—hay villas desde donde siguen actuando algunos extremistas". Esta parece la razón de que el tráfico aéreo continúe interrumpido. Desde la sala de espera conseguimos contemplar las primeras huellas de la lucha. Al otro lado de los hangares se levanta la factoría "Cobre Cerrillos, S. A." "Los obreros trataron de sublevarse, hubo algunos gallitos que se creyeron que iban a salirse con la suya y tuvimos que bajarlos". Cerca se alzan otras industrias del área social, todavía paralizadas.

Justo a las siete la ciudad comenzó a ponerse en movimiento. Hombres y mujeres se lanzaban a la calle para coger sitio en los autobuses o ante las puertas de las panaderías. El taxista, que tras una prolongada espera nos recogió, mostraba con evidente satisfacción el gran número de banderas nacionales

que ondean en las casas. Muchos autos también las llevan en prueba de adhesión a la Junta. "Siempre he votado al Partido Nacional—nos cuenta—salvo el año que ganó Frei. Me gustaba como político, pero después me defraudó. El mejor presidente que tuvo Chile fue el señor Alessandri. Es el único hombre que podría arreglar esto. Lo malo es que ya está muy viejo". Aún pueden leerse en los muros los "slogans" políticos de las pasadas elecciones. Grupos de estudiantes trabajan contra el reloj para borrar todos los recuerdos de la lucha política. Hay una frase mandada a pintar por la Unidad Popular unas horas antes del puch que llama la atención: "Cuidado golpistas. El pueblo golpea más".

NO HABRA NACIONALIZACIONES

Los comerciantes renuevan sus escaparates y anuncian, junto con el aumento sorprendente de las existencias, una reducción general en los precios y la apertura inmediata de créditos para todo el mundo. "La conspiración contra el Gobierno constitucional hace tiempo que se venía fraguando—denuncia un periodista—: una prueba es que había gran cantidad de productos almacenados, mientras la gente pasaba hambre". La presencia de una Junta Militar en el Poder ha devuelto la confianza en pocas horas a la capital. La cotización del dólar en el mercado negro ha descendido en menos de una semana de dos mil quinientos a mil escudos. Las nuevas autoridades reconocen todas las deudas externas que tenía contraídas el país y, alejado el fantasma de las nacionalizaciones, se apresuran a gestionar ayudas e inversiones que permitan reactivar la economía.

LEVANTADA LA CENSURA DE PRENSA PARA EL EXTERIOR

SANTIAGO DE CHILE, 19. (EFE).—La Junta Militar de Gobierno levantó ayer la censura de Prensa para despachos al exterior. Esta censura fue establecida por razones de seguridad a partir del pasado martes, 11, fecha en que fue derribado el Gobierno izquierdista de Salvador Allende.

Por otra parte, también se autorizó la entrada en el país de periodistas extranjeros que desde hace cinco días esperan en diversas capitales de países vecinos el momento de poder entrar en Chile. Las fronteras y aeropuertos internacionales siguen cerrados, aunque se espera que en los próximos días sea revocada esta medida.

Los medios informativos nacionales siguen censurados por las autoridades de gobierno. Las emisoras comenzaron ayer a transmitir por separado tras cinco días de cadena obligatoria. Pero no pueden entregar información. El Gobierno militar ha manifestado que irá restituyendo paulatinamente la libertad de expresión en radioemisoras, publicaciones escritas y canales de televisión.

Por otra parte, un portavoz oficial del Gobierno militar informó ayer que en una operación efectuada por efectivos de las Fuerzas Armadas se había logrado la detención de Efraín Volosky, jefe del Servicio de Inteligencia del Partido Comunista.

Volosky fue hallado en el interior de una población suburbana de la capital chilena en compañía de otros elementos de la Unidad Popular. El portavoz informó que se le habían encontrado claves, nóminas de personas, armas cortas y largas, incluso lanza-cohetes, y también siete cajas de granadas.

Junto con Volosky fue detenido Carlos Duque Moraga, miembro de la guardia personal de Salvador Allende.

NO HABRA HUELGA GENERAL

SANTIAGO DE CHILE, 19. (EFE).—No habrá huelga general en Chile, según se desprende del panorama sindical actual. La Central Única de Trabajadores (CUT), controlada por los partidos marxistas, manifestó en días pasados, a través de sus máximos dirigentes, que cualquier golpe de Estado contra el Gobierno del presidente Allende tendría como respuesta unánime de los trabajadores la huelga general.

La Junta militar de Gobierno ha decidido que las actividades laborales se reanuden en un plazo de pocos días. Todos los indicios son de que en el transcurso de esta misma semana Chile recuperará su pulso normal de trabajo. Los sindicatos, controlados por la COU, han dado instrucciones a sus afiliados para que se reintegren a sus puestos de trabajo, cumpliendo así las instrucciones del Gobierno militar.

Por otra parte, el nuevo Gobierno ha repetido en diversas ocasiones que «res-

petará los derechos de los trabajadores». Los observadores interpretan esta insistencia como un deseo de la Junta de facilitar la reintegración de los trabajadores a sus industrias. Los sindicatos siguen siendo legales, pero sus actividades propias deberán ser realizadas fuera de las horas de trabajo para no interrumpir las tareas de producción.

La actitud futura de la CUT es todavía una incógnita para los observadores. La vuelta al trabajo sin resistencia sindical es interpretada como decisión de recuperar fuerzas, tras los días de incertidumbre que vivió el país. La CUT enarbolará de nuevo sus banderas reivindicacionistas. En los próximos días vence el plazo legal para la solución del plebiscito de peticiones de los mineros del cobre, por ello, la solución económica que acuerden el Gobierno y los mineros citados marcará el signo futuro de la política sindical del Gobierno militar chileno.

BAJA DE PRECIOS ALIMENTICIOS

SANTIAGO DE CHILE, 19. (EFE).—Una notable baja de precio han experimentado varios artículos alimenticios, especialmente agrícolas, desde hace unos tres días como consecuencia de la liberalización comercial dispuesta por la nueva Junta de Gobierno según informan los medios de comunicación.

Bajo el anterior régimen existía una serie de disposiciones que impedía el libre tráfico de productos a lo largo del país. El Gobierno demuesto había creado el monopolio estatal para diversos productos especialmente los agrícolas. Por este motivo, los productores no podían sacar sus frutos de las regiones de origen y estaban obligados a venderlos al Estado a precios generalmente inferiores a los costos. Por otra parte, el anuncio de drásticas medidas contra aquellos comerciantes que sean sorprendidos especulando o lanzando productos al mercado negro, ha permitido la aparición de algunos artículos esenciales que antes se encontraban desaparecidos.

SALUDO AL EJERCITO

SANTIAGO DE CHILE, 19. (EFE).—El presidente de la Junta Militar de Gobierno, general Augusto Pinochet, expresó hoy su gratitud al Ejército por la lealtad manifestada en la empresa de hacer "un Chile libre y soberano". "La decisión que tomamos, con profundo dolor, emana de nuestra responsabilidad por los destinos de la patria, por el pueblo, por las personas que estaban sufriendo. Lo hicimos para evitar males mayores, fruto de la violencia, del odio, de la separación entre hermanos chilenos".

El general Pinochet envió hoy un mensaje al Ejército al conmemorarse el día "de las glorias del Ejército". Esta fiesta se celebra el diecinueve de septiembre, al siguiente de la fiesta de la independencia.

Tradicionalmente, el día de "las glorias del Ejército" se celebra con un desfile militar. Este año, y por las circunstancias que vive el país, se suspendió el desfile.



La mujer del presidente mejicano Luis Echevarría recibe a la viuda del presidente Allende a la llegada de ésta a Méjico. — (Telefoto AP-EUROPA PRESS)

Es casi seguro el aplazamiento del viaje a Europa de Nixon

- EL PRESIDENTE DE LA COMISION EUROPEA HA SIDO INVITADO A ENTREVISTARSE CON EL EN LA CASA BLANCA
- CON OCASION DE LA VISITA OFICIAL DE XAVIER ORTOLI A LOS ESTADOS UNIDOS

BRUSELAS, 19. (Del corresponsal de "Pyresa", IGNACIO MARIA SANUY). Al tiempo que se tiene la casi seguridad del aplazamiento del viaje a Europa del presidente Nixon, la Casa Blanca y la Comisión de las Comunidades Europeas anunciaron este mediodía simultáneamente y mediante un comunicado oficial que el presidente de la Comisión europea, Francois Xavier Ortoli, ha sido invitado a entrevistarse con el presidente de los Estados Unidos el próximo día primero de octubre con ocasión de la visita oficial que Ortoli hará a los Estados Unidos a fines de este mes.

Hoy también, en el departamento de Estado americano, se ha entregado la declaración de los nueve países miembros del Mercado Común, elaborada en la reunión de la pasada semana en Copenhague, y que constituye la respuesta a la invitación que el entonces consejero

del presidente, Henry Kissinger, había formulado a la CEE. Kissinger había planteado el pasado abril el problema de establecer entre los Estados Unidos y Europa relaciones nuevas que debían tener en cuenta fundamentalmente los profundos cambios ocurridos en la vida internacional los últimos 25 años. Los "nueve" contestan ahora a las sugerencias del nuevo secretario de Estado americano afirmando la identidad europea y dando sus respuestas políticas y económicas a las preguntas de Washington.

COHESION COMUNITARIA

Se cree que el anunciado viaje de Nixon al Viejo Continente hubiera permitido que el diálogo entre los Estados Unidos y la CEE tomase cuerpo, y aunque no se conoce con detalle el contenido de la declaración de los "nueve" se sabe en todo caso que el documento afirma no sólo la cohesión interna de la CEE, sino también, y con igual vigor, sus responsabilidades en el mundo, tesis contraria a la americana, que prefiere ver el Mercado Común como una entidad regional que nada tiene que decir, con voz propia, en el diálogo de los grandes.

En cuanto al viaje del presidente Ortoli, su papel de portavoz europeo quedará reducido en la medida en que todo lo que afecta a la política europea es de la exclusiva incumbencia de los ministros y el presidente de la Comisión no tiene mandato para expresar ninguna voz común. Los observadores señalan a este propósito que para dialogar políticamente Nixon debió invitar al presidente del Consejo de ministros, cosa que posiblemente no haya hecho para dejar entrever su escaso entusiasmo por la lentitud de los europeos para concertarse políticamente. Esta lentitud podría ser también una causa real, aunque no exclusiva, del aplazamiento del viaje de Nixon a Europa. La clave acaso se tenga este mismo mes en la entrevista concertada para el próximo día 25 entre Kissinger y el presidente del Consejo de ministros, el danés Andersen, que al margen de los trabajos de la ONU en Nueva York tendrá que discutir con Kissinger los aspectos políticos de la declaración de los "nueve".

SENEGAL ROMPIO SUS RELACIONES CON GUINEA

DAKAR, 19. (EFE-REUTER).—Senegal ha decidido romper sus relaciones diplomáticas con Guinea, se anunció anoche oficialmente tras una reunión del Gabinete en Dakar.

No se han aportado razones para tal decisión, pero los observadores subrayan que ésta ha sido tomada a renglón seguido de las recientes acusaciones hechas por Guinea de que Senegal había prestado ayuda financiera a un movimiento encaminado a derrocar al régimen del presidente guineano Seku Turé.



Un grupo de residentes de Santiago se han situado ante «La Moneda», palacio presidencial, donde tres miembros de la Policía nacional montan guardia con armas automáticas. El edificio experimentó graves daños durante la semana pasada, en el curso de los ataques registrados en la capital. — (Telefoto CIFRA GRAFICA-UPI)

CARLOS GUSTAVO XVI, CORONADO

● EL PUEBLO SUECO RINDIO SU CALIDO Y SINCERO HOMENAJE DE ADHESION AL JOVEN MONARCA

● Subrayó que quiere amoldarse a las nuevas estructuras constitucionales con una sorprendente leyenda de armas: "Por Suecia en el tiempo"

ESTOCOLMO, 19. (Del corresponsal de «Pyresa», MODESTO DE LA IGLESIA). — En la sala de Consejos del palacio real de Estocolmo tuvo lugar esta tarde la solemne ceremonia de coronación del nuevo rey de Suecia. El joven monarca, ataviado con uniforme de almirante y luciendo sobre su pecho la Real Orden de Serafín, dio a conocer su nombre, título real y leyenda de armas. El rey elige el nombre de Carlos Gustavo XVI, señalando que en adelante seguirá llamándose Carlos Gustavo, como hasta el presente. Su título será simplemente el de «rey de Suecia», modificándose así la tradicional denominación de rey de godos y vándalos por la gracia de Dios. Su leyenda de armas ha constituido una sorpresa: «Por Suecia en el tiempo», fórmula con la que Carlos Gustavo, según dicen, ha querido subrayar que piensa amoldarse a la exigencia de los tiempos, que desea

LOS JUZGADOS DE INSTRUCCION Y DE PRIMERA INSTANCIA FUNCIONARAN DOBLADOS EN ALGUNAS CAPITALES

MADRID, 19. (PYRESA). — En virtud de un decreto correspondiente al ministerio de Justicia que hoy publica el «Boletín Oficial del Estado», la jurisdicción penal que actualmente se ejerce por los Juzgados de Primera Instancia e Instrucción será encomendada exclusivamente a los que se denominarán sólo Juzgados de Instrucción en las capitales de Madrid, Barcelona, Valencia, Sevilla, Zaragoza, Bilbao y Málaga, y cuyo número será fijado por el ministerio de Justicia a propuesta de la Sala de gobierno, y se denominarán sólo Juzgados de Primera Instancia.

La jurisdicción civil y demás funciones que no correspondan al orden penal serán ejercitadas en dichas capitales por los Juzgados que se determinen por el ministerio de Justicia, a propuesta de la citada Sala de gobierno, y se denominarán sólo Juzgados de Primera Instancia.

El mismo decreto establece la forma

de designación a cada uno de dichos Juzgados de magistrados y secretarios, integrarse plenamente en las modernas estructuras constitucionales. Carlos Gustavo ha elegido una leyenda claramente ligada al momento histórico en el que le ha tocado reinar y despeja cualquier duda en torno al papel que las instituciones suecas le han reservado en el futuro.

LA CEREMONIA

Después de pronunciados nombres, título y leyenda, Carlos Gustavo prestó juramento según establece la vigente



Constitución de 1809, comunicando al pueblo su subida al trono tras la muerte de su antecesor Gustavo Adolfo VI. Acto seguido, el rey se dirigió en procesión a la gran sala del reino para ser presentado al Parlamento, al Gobierno y a los máximos representantes de las demás instituciones estatales. A los acordes de la marcha de la Armada, la procesión hizo su entrada en la sala figurando al frente de la misma el mariscal de la Corte, almirante Stig Hson-Ericson. A cada lado del rey se colocaron el primer ministro Olof Palme, y el ministro de Asuntos Exteriores Krister Wickman. Detrás de él, el príncipe Bertil, hijo del fallecido rey, seguido de mariscales, ministros y altos funcionarios de la Corte. Cubrían la parte posterior del trono los tradicionales husares ataviados a la usanza de la época de Carlos XI. Frente al trono, la corona y el cetro.

El rey pronunció una vez más su nombre, título y leyenda de armas, leyendo a continuación un texto a la memoria de Gustavo Adolfo VI y un mensaje dirigido al pueblo sueco. El presidente del Parlamento dio la bienvenida al rey y todos los asistentes — un millar de personas — entonaron al unísono el himno

TOROS

PARÁ DOMINGUIN, LA UNICA OREJA DE LA CUARTA DE FERIA DE VALLADOLID

VALLADOLID, 19. (PYRESA). — Cuarta corrida de feria. Tres toros de don Antonio Pérez Tabernero y otros tres de doña Mercedes Pérez Tabernero, todos ellos sosos y muy aplomados.

Luis Miguel Dominguin, al primero, lo mató de pinchazo, estocada y descabello y dio la vuelta al ruedo. Se deshizo del cuarto con una buena estocada. (Ovación, oreja y vuelta al ruedo.)

Diego Puerta mató de estocada y descabello (Ovación.) En el otro hizo una buena faena, con variado repertorio. Dos pinchazos y media estocada. (Ovación, vuelta al ruedo y saludos.)

José Antonio Campuzano estuvo muy valiente y voluntarioso en sus dos toros. Al tercero lo mató de tres pinchazos y estocada. Al sexto de tres pinchazos y media estocada. Fue ovacionado en ambos.

real. Se encontraba en la sala la primera dama del reino, la princesa Cristina —hermana de Carlos Gustavo— vestida de riguroso luto, así como sus hermanas las princesas Margaretha, Birgitta y Desirée. Acabada la ceremonia, la procesión se puso en marcha hacia la capilla real, volviendo a interpretarse el himno de desfiles de la Armada. A las 15,30 horas, tuvo lugar un servicio religioso presidido por el arzobispo de la Iglesia sueca, en el que los acordes de la «Fantasía» de Bach se combinaron con las corales del «Equeum» y del «Saliga Aro de Doeda».

Posteriormente, Carlos Gustavo apareció en el balcón del palacio real provocando el inmediato y sentido homenaje de los miles de personas allí congregadas. Todos los coros de la Federación Sueca de Cantores, de la de Estocolmo, de la Agrupación Estudiantil y de tantas otras asociaciones —en total, calculamos varios centenares de voces— interpretaron en Lejonbacken el himno real («Kungssaangen»), el nacional («Du Gamla du Fria») y otras canciones patrióticas, siendo espontáneamente acompañados por una emocionada multitud. Voces sinceras, voces roncadas, voces quebradas. Todos dieron la bienvenida a su joven rey, que en el balcón saludó sensiblemente afectado. Al retirarse, la gente siguió cantando, aplaudiendo sin cesar. Ha sido éste el refrendo popular que marca el comienzo del reinado de Carlos Gustavo, en una Suecia moderna, sacudida por la renovación constitucional, con unas súbditos que, pese a su afán reformista, han insistido en perseverar a ultranza esta su vieja y querida institución.

EL JURAMENTO DEL REY

ESTOCOLMO, 19. (PYRESA). — Su majestad el rey Carlos Gustavo XVI de Suecia, pronunció esta tarde en Estocolmo el siguiente juramento, con motivo de su coronación:

«Nos, Carlos Gustavo, rey de Suecia, hacemos saber: Que Dios altísimo ha tenido a bien llamar a su lado al que fue muy noble y muy poderoso príncipe y señor Gustavo Adolfo VI, rey de Suecia, de los godos y de los vándalos, y que en términos y en virtud de la ley de sucesión al trono, hecha y ratificada el 26 de septiembre de 1810 por el rey y los estamentos del reino de Suecia, nos, hemos accedido al real trono de Suecia, sucediendo al citado noble príncipe; nos aseguramos solemnemente y firmemente que deseamos asumir, y asumiremos, el Gobierno del reino, observando las prescripciones de la Constitución establecidas y adoptadas, para que cualquiera las obedezca textualmente, por el rey y los estamentos del reino el 6 de junio de 1809, así como las otras leyes fundamentales del reino, otras leyes públicas y estatutos legales vigentes. Nos, nos esforzaremos también, con todas nuestras fuerzas, en conformidad con la citada Constitución y las citadas leyes, en actuar como probo rey y padre benevolente del pueblo sueco, a través de un Gobierno respetuoso de la ley, justo y clemente de forma que nos podamos justificarlo con limpia conciencia ante Dios altísimo, en favor del verdadero bien y de la prosperidad del reino y de cada uno de sus habitantes. Todo lo cual, habiendo de libre voluntad y tras madura reflexión decidido. Nos, aseguramos observar y cumplir firmando de nuestra propia mano y prestando juramento de viva voz: Que Dios me ayude en vida y espíritu».

Un hombre cobrará la pensión de viudedad

Está incapacitado para el trabajo

MADRID, 19. (CIFRA). — La Sala Sexta del Supremo ha modificado una sentencia de la Magistratura del Trabajo de Jaén en la que era concedida a Sebastián Herrera López pensión de viudedad igual en cuantía a la que cobraba su esposa como jubilada. La sentencia del Alto Tribunal declara que al viudo le corresponde la pensión solicitada, pero en cuantía del sesenta y cinco por ciento de la que percibía su esposa.

Sebastián, de sesenta y cinco años de edad, convivía con su esposa, Carmela Martínez Alonso, pensionista por jubilación de la Mutualidad Laboral de Porteros de Fincas Urbanas. El viudo padece disminución de la vista, por exceso de dioptrías, cataratas y hernia inguinal, por lo que está incapacitado para el trabajo, además de no tener edad de estar en activo.

Falleció su esposa el 10 de marzo de 1971 y Sebastián solicitó pensión de viudedad, que le denegó la Mutualidad y demandó a ésta ante la Magistratura de Trabajo de Jaén, la cual reconoció a Sebastián su derecho a pensión de viudedad y en la misma cuantía de la prestación que percibía su esposa.

Recurrió la aseguradora contra la sentencia de Magistratura y su abogado mantuvo que Sebastián no tenía derecho a pensión de viudedad y que en todo caso su cuantía tendría que ser del sesenta por ciento de lo que cobraba su mujer. Contestó Antonio Rosso de Larra, abogado de los Servicios Jurídicos Sindicales, que Sebastián tenía derecho a pensión de viudedad, si bien en cuantía del sesenta por ciento de lo que percibía su mujer. Y la tesis del señor Rosso de Larra ha prosperado.

JURA DE BANDERA DEL NIETO DEL CAUDILLO



En la base aérea de Getafe y bajo la presidencia del segundo jefe de la primera región aérea, general Carlos Bayo, juraron bandera 1.240 reclutas. Entre ellos y como soldado voluntario del Ejército del Aire se hallaba el nieto de S. E. el Jefe del Estado, Francisco Franco Martínez-Bordiú. Asistieron al acto sus padres los marqueses de Villaverde y sus hermanos, así como los duques de Cádiz. En la foto, el nieto del Caudillo, izquierda, durante la ceremonia. — (Foto CIFRA GRAFICA)

CLAUSURADA LA EXPOSICION MUNDIAL DE LA PESCA, EN VIGO

LA VI EDICION DEL CERTAMEN NO ACABA CON LA CLAUSURA POR EL VOLUMEN DE OPERACIONES A CONTRATAR

VIGO, 19. (PYRESA). — Esta mañana finalizaron las ruedas de Prensa de la Exposición Mundial de la Pesca. Abrió la sesión el señor Chesher, director general de la World Fishing Exhibition, dando las gracias a los informadores allí presentes. Seguidamente el jefe de Prensa, don Angel Macho, informó que el número de entradas al recinto ferial superó las 160.000 personas. Respecto a la movilización y el eco de esta Exposición Mundial de la Pesca, de Vigo, dijo que no hay comparación posible con todo lo que la World Fishing Exhibition ha hecho en el pasado. Aparte de las operaciones concretas, que se han materializado ya en contratos firmes, es indudable que debido a la enorme importancia en cifras de cada operación a realizar, esta exposición ha servido además

para formalizar encuentros, que más tarde podrán cristalizar en nuevas operaciones. Finalmente, el señor Antón Miranda, representante del Comité Ejecutivo en las sesiones informativas, afirmó que la VI edición del certamen no acababa con la clausura, sino que en gran parte «todo empieza ahora».

A las seis de la tarde, se iniciaron los actos de clausura de la Exposición Mundial de la Pesca, con un recorrido de despedida por el recinto ferial. Los miembros del Comité Ejecutivo y de los organizadores con sus respectivos presidentes al frente, se despidieron personalmente de los pabellones nacionales y otros expositores. Con los himnos nacionales interpretados por la banda municipal de Vigo, mientras se arriaba la bandera española, finalizó el acto de clausura. La próxima Feria Mundial de la Pesca se celebrará en 1975 y tendrá lugar en la ciudad francesa de Marsella.

OBSEQUIO ARTISTICO DEL JEFE DEL ESTADO A IRUN

IRUN, 19. (PYRESA). — Por mediación del gobernador civil y jefe provincial del Movimiento de Guipúzcoa, Su Excelencia el Jefe del Estado Generalísimo Franco, ha enviado al alcalde de la ciudad de Irún una obra artística, consistente en un «ovache» de gran inspiración, de 70 centímetros de altura por 55 de ancho, del que es autor el pintor Montes Iturriz, con la siguiente dedicatoria inscrita del Caudillo: «Al pueblo de Irún, Francisco Franco. San Sebastián, 17 de septiembre de 1973».

El alcalde ha dado cuenta de este entrañable gesto del Jefe del Estado para la ciudad, por la que siempre ha tenido en alta estima y aprecio.

REGRESO DE PESQUEROS APRESADOS

ALGECIRAS (Cádiz), 19. (CIFRA). — Han llegado esta mañana al puerto de Algeciras los cuatro barcos pesqueros españoles que fueron apresados por una lancha marroquí el pasado sábado, cuando se encontraban pescando a 25 millas de la costa frente a Kenitra y que fueron llevados al puerto de Tánger.

Una vez en Algeciras, los patronos de las embarcaciones «Juan y Ginés», «Jaime y Agustín», «Hermanos Tela» y «Cabo Toix», manifestaron que les habían sido intervenidas las artes de pesca que tenían a bordo, como asimismo las redes y que habían sido objeto de malos tratos.

Los patronos han presentado ante la autoridad de Marina la correspondiente denuncia sobre los hechos.

Peligra la vida de una de las sextillizas de Denver



Edna Stanek, de treinta y cuatro años de edad, ha tenido seis hermosos chicos de una sola vez. Cuatro niños y dos niñas.

DENVER (Colorado), 19. (EFE-UPI). — Julia, la más débil de los «sextuples» Stanek, se ha visto afectada de un trastorno sanguíneo y no podía respirar por sí misma. Los médicos han calificado su estado de delicado y sus posibilidades de supervivencia de «pronóstico reservado».

«Su aspecto no es bueno», dijo el doctor pediatra James Strain, que atiende a los seis recién nacidos.

El cambio de Julia, que previamente había sido considerada en buen estado, ha sido un golpe para las esperanzas de los médicos de que los cuatro niños y dos niñas nacidas prematuramente el domingo por la noche pudieran ser los primeros nacidos de parto séxtuple en este siglo que sobrevivieran.

SE NECESITAN SEÑORITAS

para vender boletos en la

TOMBOLA BENEFICA

de la

ASOCIACION DE LA PRENSA

Presentarse en RESIDENCIA "LOS TILOS",
en Plaza de Bibarrambla

COTORRUELO CLAUSURO EL VIII CONGRESO INTERNACIONAL DE MERCADOS DE MAYORISTAS

"LA POLITICA DE DESARROLLO SOCIOECONOMICO HA DE IR ACOMPAÑADA DE LA DEFENSA PERMANENTE DE LA CAPACIDAD ADQUISITIVA DE LA POBLACION", dijo el ministro de Comercio

MADRID, 19. (PYRESA). — «La política de desarrollo socioeconómico ha de ir acompañada de la defensa permanente de la capacidad adquisitiva de la población», ha dicho el ministro de Comercio, don Agustín Cotorruelo Sendagorta, en el acto de clausura del VIII Congreso Internacional de Mercados Mayoristas. Acompañaban al ministro el comisario general de Abastecimientos y Transportes, señor García de Andoain; presidente del FORPA, señor García de Oteiza, y otras personalidades.

Tras la lectura de las conclusiones del Congreso por el vicepresidente de la Asociación Internacional de Mercados Mayoristas, señor Moser, el ministro de Comercio pronunció un discurso en el que comenzó expresando su satisfacción por la presencia en España de los asistentes a este Congreso, así como su aportación a estas jornadas.

Dijo después que tanto los Gobiernos como los administrados tienen conciencia de que, sin perjuicio de las peculiaridades de cada país, los problemas relacionados con la distribución de los alimentos tienden a aproximarse en todos los países, dado que fenómenos tales como la concentración demográfica en las áreas metropolitanas, el progresivo alejamiento entre los centros de producción y consumo y la falta de una adecuada planificación, trascienden sobre las especiales características de los sistemas económicos particulares.

Para proteger la capacidad adquisitiva de los consumidores al mismo tiempo que a los sectores productivos, en el

marco de una economía de mercado, es preciso erradicar los puntos negros en los que una competencia imperfecta o una escasa transparencia hacen posible la apropiación de márgenes desproporcionados con los costes de distribución. El señor Cotorruelo se refirió después

a la reforma de las estructuras de comercialización que está llevando a cabo la Administración española y afirmó que era su propósito proseguir el proceso de perfeccionamiento de los mercados mayoristas y abordar una reforma a fondo del sector detallista, estimulando la concentración de empresas, impidiendo la proliferación de pequeños comercios marginales y escasamente competitivos, y velando por la modernización de los establecimientos y por la implantación de las instalaciones de conservación de los alimentos. «Las dificultades son muchas —terminó el ministro— pero no es menor nuestra voluntad de superarlas».

Homenaje a don Pedro Gómez Aparicio

- EL MINISTRO DE TRABAJO LE IMPUSO LA MEDALLA DE ORO DE LA ASOCIACION DE LA PRENSA DE MADRID
- SE SOLICITO PARA TAN EXIMIO PERIODISTA LA MEDALLA DEL MERITO EN EL TRABAJO

MADRID, 19. (PYRESA). — Don Pedro Gómez Aparicio, gran figura del periodismo español, ha sido objeto esta noche de un homenaje en el curso del cual se le impuso la medalla de oro de la Asociación de la Prensa de Madrid y se solicitó para él la medalla al Mérito en el Trabajo. Asistieron al acto el ministro de Trabajo, don Licio de la Fuente; el director general de Prensa, don Alejandro Fernández Sordo, que representaba al ministro de Información y Turismo; el director general de Cultura Popular, don Manuel Blanco Tobío; presidente de la Federación de Asociaciones de la Prensa y de la Asociación de la Prensa de Madrid, don Lucio del Alamo y otras personalidades para proceder al pago de la deuda de gratitud que el periodismo español tiene con don Pedro Gómez Aparicio, destacando asimismo que solamente tres periodistas han tenido en 33 años el galardón que ahora se concede a don Pedro.

Por su parte, el director general de Prensa pronunció unas palabras para destacar los grandes cambios que el periodismo ha tenido en nuestra Patria y formuló la petición de que el IV tomo de la Historia del Periodismo, que escribe don Pedro Gómez Aparicio tenga un capítulo en blanco —y que por supuesto no escribirá él— cuyo título sea simplemente «Pedro Gómez Aparicio».

Posteriormente habló el ministro de Trabajo, quien destacó su satisfacción por acudir a este homenaje con el que por una parte se distingue a un trabajador cuando abandona parte de sus tareas profesionales, ya que en alguna

medida ésta es su jubilación de la dirección de la «Hoja del Lunes» de Madrid, lo cual no quiere decir que don Pedro Gómez Aparicio abandone totalmente sus proyectos de trabajo. Y por otra parte significa también un homenaje a un trabajador muy importante como es siempre un periodista, ya que el periodismo —añadió don Licio de la Fuente— es condición indispensable de lo político en nuestro tiempo. Una de las más decisivas formas de participación —afirmó— es tener vehículos de conocimiento y eso es lo que son los periódicos.

El ministro hizo entrega a don Pedro Gómez Aparicio de la medalla de la Asociación de la Prensa y a continuación el homenajeado pronunció unas palabras para agradecer la distinción de que era objeto y destacó que nunca había pretendido ser otra cosa que «un trabajador empedernido» y asimismo hizo una breve historia del periodismo que él ha vivido directamente hasta, ahora.

LLUVIAS EN EL OESTE

MADRID, 19. (PYRESA). — Durante las últimas veinticuatro horas se han registrado chubascos de lluvia en Galicia, donde han totalizado 9 litros de precipitación Vigo; 8, Santiago de Compostela; 5, Pontevedra; 4, El Ferrol; 3, La Coruña, y 2, Lugo. El cielo estuvo muy nuboso o cubierto y con abundancia de nubes en el Cantábrico, Norte del Duero, cuenca del Ebro y Canarias, permaneciendo despejado o con escasas nubes el resto de España. Las temperaturas han sido más altas. La máxima absoluta de las capitales de España la registró Sevilla con 35 grados, seguida de Murcia y Córdoba con 34, y Albacete, Granada y Jerez de la Frontera, con 32, como valores más destacables. En cuanto a las mínimas, la más baja fue de seis grados y la registraron Valladolid, Cuenca y Teruel.

INFORMACION TECNICA Y PRONOSTICO
Los mapas previstos para mañana por el Servicio Meteorológico nacional sitúan el centro de una borrasca en el golfo de Vizcaya que cubre dentro de su radio de acción a la mayor parte de la Península Ibérica, donde, al mediodía, habrá un frente frío que avanza del Oeste y estará situado según una línea que va desde Bilbao al Sur de Lisboa. Los vientos soplarán del Suroeste húmedos y para mañana el cielo debe estar cubierto en Galicia, Duero y Extremadura, con chubascos de lluvia que serán más copiosos en la región gallega. Habrá también cielo muy nuboso o cubierto en el Cantábrico occidental, con chubascos que por la tarde se trasladarán al resto de la región. En el resto del Duero, empeoramiento del tiempo, alcanzando las lluvias por la tarde toda la cuenca. Habrá también empeoramiento progresivo a lo largo del día en el Centro y Andalucía occidental. Con lluvias por la tarde o primeras horas de la noche. En La Mancha, poco nuboso, empeorando a última hora, así como en el Ebro. En el litoral mediterráneo, buen tiempo, poco nuboso o despejado. En Canarias, poco nuboso, empeorando a última hora. Las temperaturas descenderán con respecto a las registradas hoy.

PRONOSTICO MARITIMO
Gran Sol, Nordeste bonancible, con marejada; Vizeaya, variables, fresquito, con fuerte marejada; Cantábrico, Suroeste fresquito, con fuerte marejada; Finisterre y San Vicente, Noroeste fresquito, con fuerte marejada y áreas de mar gruesa; Cádiz, Oeste bonancible, con marejada; Canarias, Norte bonancible, con marejada; Alborán, Palos, Baleares y León, flojos variables, con mar rizada y marejadillas.
TEMPERATURAS EXTREMAS EUROPEAS
Oslo, 6 y 15; Estocolmo, 2 y 5; Amsterdam, 12 y 16; Berna, 11 y 22; Bruselas, 13 y 17; Copenhague, 12 y 16; París, 14 y 19; Berlín, 9 y 24; Bonn, 15 y 20; Roma, 18 y 24.
MAXIMA, 31,6 GRADOS

Datos facilitados por el Observatorio del Aeropuerto. — Temperatura máxima, 31,6 grados, a las cuatro de la tarde; mínima, 10, a las siete de la mañana; media, 20,8. Presión atmosférica media, 713,4 milímetros. Humedad relativa media, 50 por ciento. Dirección dominante del viento, Oeste. Recorrido del viento en las 24 horas, 110 kilómetros. Racha máxima, 22 kilómetros, a las 15.10 horas. Estado del cielo, despejado. El sol sale a las 7.01; se pone a las 19.16.
Pronóstico. — Cielo despejado o poco nuboso y temperaturas moderadas.

PROPUESTAS DE LA FEDERACION NACIONAL DE CONSUMIDORES PARA CONTENER LOS PRECIOS

SUGIERE LA ADOPCION DE UNA SERIE DE MEDIDAS CON INTERVENCION EN TODOS LOS CICLOS COMERCIALES DE LOS ARTICULOS DE PRIMERA NECESIDAD

MADRID, 19. (PYRESA). — Con el fin de analizar las medidas adoptadas por el Gobierno sobre el control de precios y sugerir la adopción de otras se ha reunido en Madrid la Comisión Permanente de la Federación Nacional de Asociaciones de Consumidores, bajo la presidencia de don Enrique Villoria.

Se acordó, en primer lugar, prestar la máxima colaboración para el cumplimiento de las medidas acordadas. No obstante, la Federación Nacional de Consumidores estima que deben adoptarse, además, las siguientes:

1. — Intervención en todos los ciclos comerciales de los artículos de primera necesidad, fijando precios y márgenes en todas las facetas y escalones del proceso comercial.
2. — Importaciones de choque, efectuadas con periodicidad y agilidad suficientes y en los volúmenes precisos como para tener una incidencia efectiva en los precios.
3. — Congelación por dos años de los precios de los artículos y servicios en régimen de monopolio, empresas nacionales y municipales, servicios de Estado y organismos autónomos.
4. — Creación de un fondo nacional de compensación por medio del cual se primarán, con cargo a los artículos de lujo, los precios de los alimentos de primera necesidad.
5. — Campaña nacional contra el fraude, procedimiento encubierto en sus diversas facetas, reñidamente utilizado, para incremento de los precios.
6. — Creación de una o varias empresas nacionales de la alimentación, que sirvieran de modelo en el sector, fomentando la producción y la comercialización en condiciones óptimas de los artículos de primera necesidad.
7. — Fusión de los distintos organismos que rigen sobre la política de precios y el consumo en general, en un único departamento que podría adoptar la denominación de ministerio del Consumo.
8. — Fomento del ahorro, aumentando los distintos tipos de interés que en la actualidad se ofrecen al ahorrador modesto en al menos en un 2 anual.
9. — Unificación y aumento de las plantillas y retribuciones de los servicios de vigilancia y control, creando un organismo único que efectuara estas funciones tanto en el nivel local como en el provincial y nacional.
10. — Establecimiento de canales paralelos entre la producción y el consumo, así como también acceso a la competencia directa de unos y otros en los mercados centrales.
11. — Ayuda al movimiento cooperativo en sus facetas de producción, distribución y consumo.
12. — Promoción de las Asociaciones de

Consumidores y Amas de Casa facilitando su extensión y posibilidades de actuación en todo el territorio nacional, prestándoles la ayuda precisa».

DEMOGRAFIA

Treinta y cinco nacimientos, siete bodas y seis defunciones

En el Registro Civil de esta ciudad se efectuaron las siguientes inscripciones:

- Nacimientos:**
Jesús Castillo, Ocaña, Gustavo Adolfo Sánchez Taboada, Esther Ruiz Baena, María del Carmen Sánchez Casas, José Luis Sánchez López, María José Vallejo Mingorance, Juan Carlos Puebla Rejón, Isabel Victoria Sánchez Rubio, Francisco José Zafra Heredia, José Manuel Molinero Díaz, Juan Carlos Ortigosa García, Inmaculada Jerónimo Cuenca, Irene Llaveró Pleguezuelo, María Dolores Martínez Díaz, Joaquín Sánchez Peinado, Silvia Jiménez Sáez, Miguel Ángel Gómez Lozano, Gregorio Morillas Ruiz, José Linares Ruiz, Antonio Navarro Fernández, Antonio Jesús Garrido Romacho, María Isabel Marin Medina, Manuel Machado Martín, Francisco López Montes, Sebastián Manuel Navarro Martín, María Teresa Almeida Saldaña, Juan Carlos Estévez Porras, Francisco Ignacio Fernández García, María Araceli Casasola Balsells, María Carolina Correa Cuesta; Antonia Mercedes Cortés de la Cruz, Manuel Cortés Serrano, María África Castillo Morales y Manuel Fernández Heredia.
- Matrimonios.** — Ramón Querol Narváez con Carmen Fernández Cabello; Juan Manuel Azpitarte Almagro con María del Carmen Álvarez Cienfuegos López Hierro; Esteban Álvarez Manzaneda Roldán con María del Pilar Prieto Ceclia; José López Franco con Laura Fernández Martínez; Tomás Fernández Berdejo Barrachina con Francisca López Cabello; Gonzalo Montufo Gutiérrez con Lucía Sallinas Marin; y José Ignacio Montilla Sánchez con Encarnación Alcántara Gómez.
- Defunciones.** — Antonio Ballester Casares, de 78 años; Francisco Pareda Ladevesa, de 57; Gracia Mendoza Atienza, de 81; Antonio Martín Arrabal, de 66; Manuel Rubiño Gómez, de 73; y Eugenio Alonso Vargas, de 64.

UNIVERSIDAD, AL DIA

Matrícula y exámenes de revalida en la Escuela Universitaria de Estudios Empresariales

La Escuela Universitaria de Estudios Empresariales pone en conocimiento de los alumnos del Centro que, durante los días 24 y 25 de los corrientes, podrán formalizar la matrícula de revalida de los grados pericial y profesional. Los exámenes de revalida de los citados grados tendrán lugar el próximo día 26 del actual, a las nueve de la mañana.

SE REUNIERON LA COMISION PERMANENTE DEL CONSEJO NACIONAL Y LA SECCION DE REGIMEN INTERIOR DE AMBAS SESIONES FUERON PRESIDIDAS POR DON TORCUATO FERNANDEZ MIRANDA

MADRID, 19. (PYRESA). — La Comisión Permanente del Consejo Nacional y la Sección de Régimen Interior de esta Comisión han celebrado esta tarde sesiones bajo la presidencia de don Torcuato Fernández Miranda, vicepresidente del Gobierno y del Consejo Nacional.

La Comisión Permanente ha informado en sentido favorable la orden de Secretaría General del Movimiento por la que se establece el procedimiento para

Forsyth contrajo matrimonio católico en Jávea

JAVEA (Alicante), 19. (CIFRA). — Frederick Forsyth, autor de «Chacal» y «Odessa», contrajo hoy matrimonio católico en la iglesia de Jesús Pobre, de esta ciudad.

La ceremonia se celebró en el mayor secreto y solamente se sabe que la esposa se llama Carola.

EL ARBOL NO SOLO es amigo del hombre, sino su protector y bienhechor.

MUY IMPORTANTE
LABORATORIO FARMACEUTICO NORTEAMERICANO DE PRIMERA FILA NECESITA VISITADORES MEDICOS
(275.000 - 350.000 Ptas. anuales)

SE REQUIERE:

- Servicio Militar cumplido.
- Bachiller superior o similar. (Preferible con estudios de Medicina o Farmacia). No es necesario experiencia.
- Carnet de conducir de 2ª.
- Dedicación absoluta.
- Residencia Granada y su provincia.

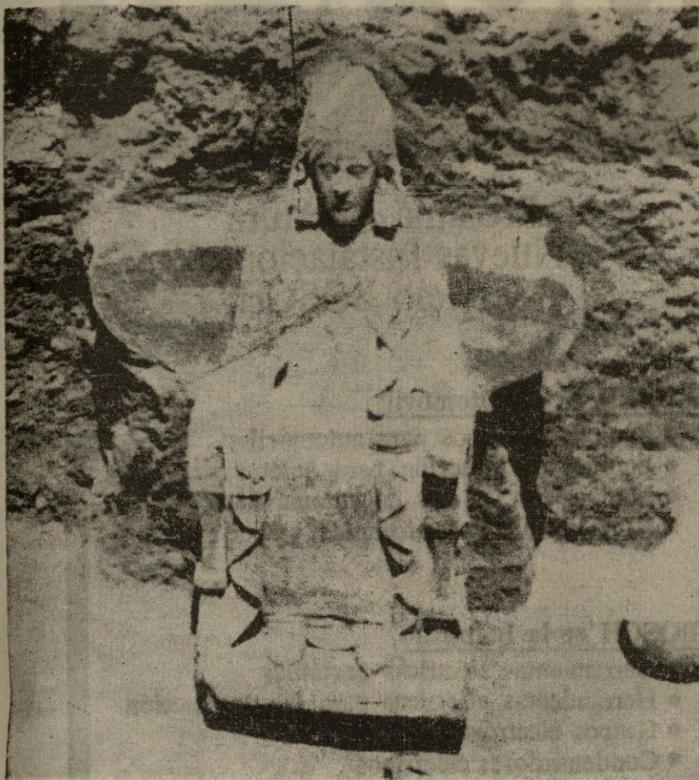
SE OFRECE:

- Curso intensivo de formación en la técnica más moderna de ventas, en el momento de incorporarse a la Empresa.
- Cursillo de perfeccionamiento.
- Posibilidades de ser promocionados dentro de la Empresa.
- Ingresos netos iniciales superiores a 275.000 Ptas. durante el primer año y superiores a 350.000 Ptas. durante el segundo año. (Plus familiar y dietas aparte).
- Un Departamento de Psicología ajeno a la Empresa asesorará en la Selección.

Posteriormente, revisiones de sueldo anuales.

Escribir enviando "curriculum vitae" al Apartado 1.178 de Madrid. (Ref. Nacional N.º 12.330)

UNA REPRODUCCION DE LA "DAMA DE BAZA", EN EL "IV ZOCO DE ARTESANIA GRANADINA"



Como en años anteriores, Baza acude puntual a los actos de la "Dama de Baza". En esta ocasión, concurre al "IV Zoco de Artesanía Granadina" con diversas muestras de su producción artesana más característica. Expondrá mantas, guitarras, cerámica y otros objetos típicos ya bien conocidos.

Es el marco de presentación de estos

productos donde radica la originalidad de su participación en el Zoco. Una reproducción de la Dama de Baza llevada a cabo por el Museo de Reproducciones Artísticas de Madrid, nos muestra a esta joya arqueológica en una maravillosa exactitud de detalles y tamaño. Tanto la escultura como los productos artesanos se exhibirán en una reconstrucción de un templo o edificación de la época de la Dama.

Los visitantes al pabellón de Baza, serán obsequiados con fotografías de la Dama y se está intentando la posibilidad de que puedan ser distribuidas reproducciones en miniatura de la ya tan universalmente famosa imagen.

Economía y Finanzas

COLEGIO OFICIAL DE CORREDORES DE COMERCIO DE GRANADA

Boletín de cotización de valores locales en la semana del 10 al 15 de septiembre de 1973:

(Acciones)

Sociedades: Colores Naturales de España, S. A.; nominal: 3.750; fecha: 12-2-73; cambio: 100 por ciento; miércoles: 100 por ciento.

Azulejería Granadina, S. A.; nominal: 1.000; fecha: 14-6-73; cambio: 100 por ciento; martes: 100 por ciento.

Unión Industrial y Agro Ganadera, S. A. (UNIASA); nominal: 500; fecha: 29-8-73; cambio: 280 por ciento; jueves: 400 por ciento.

Inmobiliaria Granadana, S. A.; nominal: 1.000; fecha: 7-9-73; cambio: 220 por ciento; jueves: 220 por ciento.

Banco de Granada, S. A.; nominal: 1.000; fecha: 31-8-73; cambio: 651 por ciento; jueves: 678 por ciento.

Cementos Alba, S. A. (Serie B); nominal: 1.000; fecha: 27-8-73; cambio: 416 por ciento; jueves: 420 por ciento.

Cerámica Granadina, S. A.; nominal: 1.000; fecha: 2-3-70; cambio: 100 por ciento; jueves: 100 por ciento.

Calzados Garach, S. A.; nominal: 1.000; fecha: 31-8-73; cambio: 120 por ciento; jueves: 115 por ciento.

Banco de Granada, S. A. Emisión 15 de marzo 1973 (Suscripción); nominal: 1.000; fecha: 6-8-73; cambio: 200 por ciento; viernes: 200 por ciento.

ORGANIZACIONES DEL MOVIMIENTO

Matrícula en el Círculo de Juventudes de la Sección Femenina

El Círculo de Juventudes de la Sección Femenina del Movimiento, instalado en San Antón, 63, comunica que ha quedado abierto el plazo de matrícula para las clases de baile regional, guitarra y bandurria a las que pueden asistir cuantos niños y niñas (mayores de 4 años) lo deseen.

Para una más amplia información e inscripciones, pueden dirigirse al mencionado Círculo, de seis a ocho de la tarde, teléfono, 22-54-71.

NOTAS Y AVISOS

LIBRAMIENTOS AL PAGO, EN HACIENDA

Relación nominal de libramientos que se hallan al pago en la sección de Caja de esta Delegación de Hacienda a partir del próximo día hábil:

Don Alberto Leiva Rey, gobernador civil; doña Carmen Serrano Quevedo, habilitado 24 Tercio de la Guardia civil, don Manuel González Fernández, don Sebastián Díaz Rivero, don Antonio Ramírez Moreno, don Bienvenido Calvo Rasos, doña Carmen Jerez Jerez, doña Carmen Navarro Maurell, Cia. Mercantil Inmobiliaria Andalucía S.A., don Francisco Nieto Jiménez, don Francisco Rodríguez Reinoso, Patronato Nuestra Señora del Espino, doña Rosa Aranda Mariscal, don Silvestre García Mesa, delegado provincial Vivienda Granada, don Enrique González Simarro López, Juzgado Primera Instancia e Instrucción núm. 5 Granada y núm. 1 Granada, don Juan Fernández Carrillo, don Juan Melguizo Pérez, don Juan Moreno Molina y don Luis Díaz Guerrero.

SUCESOS, EN GRANADA

Niño con gravísimas heridas por atropello, en Motril

- TRASLADADO A GRANADA, PERMANECIO EN EL QUIROFANO MAS DE TRES HORAS
- OTROS HERIDOS GRAVES EN ACCIDENTES DE TRABAJO Y DE TRAFICO

A las seis de la tarde, en Motril, un niño ha resultado con heridas gravísimas, al ser atropellado por un vehículo.

El pequeño, José Gabriel Gordo Romero, de 11 años, con domicilio en la Avenida Juan Antonio Escribano, había salido de su casa para dirigirse a una librería a comprar algunos útiles escolares.

Al salir de este establecimiento, es cuando fue atropellado por el vehículo, al parecer de un panadero. Trasladado al servicio de urgencia de la Casa de Socorro motrileña, recibió las primeras asistencias y en una ambulancia, acompañado por una señora que se restó voluntaria a acompañar al niño, fue trasladado al Hospital Clínico de Granada, donde ingresó a las siete y media de la tarde.

Trasladado directamente al quirófano,

los facultativos le apreciaron fractura de tibia y peroné izquierdo y múltiples fracturas en el cráneo, pronóstico muy grave. Hasta más de las once de la noche estuvo en quirófano. La madre del pequeño supo la noticia, cuando avanzada la noche, el niño no se presentaba en la casa y salió a buscarle.

DOS ACCIDENTES DE TRABAJO

En el servicio de urgencia del Hospital Clínico fue asistido José Garrido Pérez, de 37 años, vecino de Gábia la Grande, que en accidente de trabajo había sufrido fractura costal, que los facultativos calificaron de pronóstico grave.

También en el mismo centro sanitario fue asistido José Albarrán Calero, vecino de Gójar, que al caerse del andamio en que trabajaba, sufrió politraumatismo de carácter general, de pronóstico también grave.

SE CAYO EN LA PISCINA

Juan María Nollet, de 34 años, vecino de Almuñécar, ingresó en el Hospital Clínico herido de importancia, al haber sufrido una caída de forma casual en una piscina. Se le apreció traumatismo craneo-encefálico de pronóstico grave.

El niño Miguel Bonal Barrera, de siete años, que vive en María Luisa de Dios, 6, fue asistido de fractura de codo y radio izquierdo de pronóstico grave, lesión que se había producido en caída casual cuando jugaba.

ACCIDENTES DE CIRCULACION

Francisco Sánchez Salinas, de 28 años, que vive en la calle López Sancho, de la barriada de La Chana, fue asistido de traumatismo craneo-encefálico y múltiples contusiones y erosiones, calificadas de pronóstico grave, que sufrió en accidente de tráfico.

José Oulez Guardia, de 27 años, con domicilio en la carretera de Málaga, fue atendido en el servicio de urgencia del Hospital Clínico de conmoción cerebral y herida incisa en la región frontal. Pronóstico grave. Estas lesiones se las había producido al sufrir un accidente de circulación.

DAÑOS IMPORTANTES

Antonio Molina García, propietario de la furgoneta «Citroen», matrícula GR-0821, denunció ante la Policía al súbdito francés Mohamed Msaaf, propietario del automóvil 4199-FP-59, por haberle causado daños el pasado día 19 de agosto, cuando circulaba por la Gran Vía, esquina al Banco de España, por valor de 9.372 pesetas.

DOS RECUPERACIONES DE «MOTOS»

Alfonso José Gallego Gámez dio cuenta de la recuperación de su motocicleta «Mobylette», sustracción denunciada el pasado día trece. La había encontrado cerca del ambulatorio de la Seguridad Social, en el Zaidín.

Manuel Ocaña Lozano, dio cuenta de la recuperación de su «Vespa», matrícula GR-33279, cuya sustracción había denunciado y que ha aparecido el pasado día diez en la barriada de La Chana.

Convocado el premio "ANDRES MANJON"

ESTA DOTADO CON CIEN MIL PESETAS

CON MOTIVO DEL CINCUENTENARIO DE LA MUERTE DEL FUNDADOR DE LAS ESCUELAS DEL "AVE MARIA"

La «Asociación Manjoniana» convoca el premio «Andrés Manjón», con ocasión del cincuentenario de la muerte del fundador de las Escuelas del Ave-Maria, que se ajustará a las siguientes bases:

—El tema será: «Biografía documentada de don Andrés Manjón».

—Los concursantes presentarán sus trabajos por triplicado, escritos en lengua castellana, mecanografiados a doble espacio, y en una extensión no inferior a doscientos folios. Dichos trabajos vendrán sin firma y ostentarán un lema, que aparecerá en sobre aparte cerrado, y contendrá el nombre y las señas del concursante.

—La cuantía del premio será de cien mil pesetas (100.000), que no podrá ser dividido, pero sí declarado desierto por el Jurado, bien entendido que en todo caso sus decisiones son inapelables.

—La obra presentada al concurso habrá de ser inédita y no premiada en concursos anteriores, pudiendo concursar autores españoles y extranjeros.

—El plazo de admisión de originales termina el 31 de mayo de 1974. La entrega del premio se hará en acto solemne que se anunciará oportunamente.

—El trabajo premiado quedará como propiedad de la «Asociación Manjoniana» que se reserva los derechos de publicación.

—Los trabajos serán enviados a la Secretaría de la «Asociación Manjoniana» (Avenida de Pullanas, parcela IV-10, barriada de La Paz, Granada, teléfono, 23-40-44). Adjudicado el premio, los autores no galardonados podrán retirar sus trabajos en el plazo de dos meses, sin que la «Asociación Manjoniana»

responda en ningún caso del extravío de los originales.

—El mero hecho de acudir a este concurso supone la aceptación de todas sus bases.

—La «Asociación Manjoniana» nombrará un jurado integrado por cinco miembros, el nombre de los cuales no se hará público hasta después de la lectura del acta final. Este jurado podrá recabar, si lo estimase oportuno, la ayuda técnica de algunos especialistas, pero sólo sus componentes decidirán el Premio.

Vida Judicial

TRIBUNALES DE JUSTICIA

Señalamientos para hoy:

Sala de lo Civil. — Juzgado de Granada número 3. Pleito sobre declaración de pobreza. Apelante «La Vasco Navarra» Compañía de Seguros. Apelado, don Torcuato de Haro Izquierdo. Procuradores, señores Valdecasas Ruiz y León Pérez. Ponente, señor Ruiz Rico.

Sala de lo Criminal. — Juzgado de Granada número 2. Causa sobre robo. Procesado, Antonio D. S. y otro. Abogado, señor Serrano. Procurador, señor Domínguez. Ponente, señor García Arroyo.

Del mismo Juzgado. Causa sobre apropiación indebida. Procesados, Antonio A. G. Abogados, señores Romero Olmedo y Sánchez Díaz. Procuradores, señores García Valdecasas y Sánchez León. Ponente, señor García Arroyo. Secretaría vacante.

SINDICATOS

LOS DELEGADOS

COMARCALES REUNIDOS EN LA CASA SINDICAL

Los delegados comarcales de Sindicatos se han reunido en la Casa Sindical con el delegado de la Organización y directivos de la misma. La reunión se prolongó durante varias horas y en ella fueron abordados diferentes problemas que afectan a todas y a cada una de las delegaciones comarcales y, por consiguiente, a toda la provincia.

Los delegados informaron acerca de la situación de su comarca respectiva, acordándose la creación de unas juntas sindicales de dirigentes que puedan acometer acciones concretas. Se puso de manifiesto la necesidad de estas juntas comarcales de dirigentes y se concretaron aspectos sobre su constitución y los fines que habrán de perseguir durante el desarrollo de sus actividades.

Se trató también sobre la conveniencia de organizar un plan de visitas de los delegados comarcales a las Delegaciones locales, al objeto de aproximar el mayor número de problemas y conocer y disponer las vías de su solución.

Finalmente hubo un cambio de impresiones sobre la presencia sindical en los Consejos locales del Movimiento y sobre la preparación de las elecciones a concejales por el tercio de representación Sindical, recientemente convocadas.

TELEFONOS DE URGENCIA

EN CASO DE NECESIDAD, MARQUE USTED ESTOS TELEFONOS

Bomberos	23 32 22
Casa de Maternidad (H. de San Juan de Dios), centralita	23 35 09
Casa de Socorro	22 12 63
Comisaria del Campillo	22 49 84
Comisaria del Salvador	27 92 26
Comisaria del Zaidín	25 01 05
Compañía Sevillana de Electricidad	22 14 65
Estación Alsina Graells	25 13 58
Estación "Renfe"	23 34 08 y 22 31 19
Autedia	22 10 48
Guardia Civil	22 14 39
Hospital Clínico	27 02 00
Hospital de San Juan de Dios	22 35 00
Jefatura Superior de Policía	27 95 03
Oxígeno medicinal	25 06 58
Policia Armada	27 83 26
Policia Municipal	22 15 45
Seguro de Enfermedad (Postigo de Velutti)	27 99 99 y 22 25 21
Servicio de Ambulancias y socorros de la Cruz Roja	22 25 21
Trafico (Guardia Civil)	27 86 04
Urgencia medica particular	23 10 15

Crónica de Sociedad

PETICION DE MANO

Por don Miguel Lorite Castaños y doña Carmen López García y para su hijo don Miguel, ha sido pedida a don Eduardo Lopera Reina y doña Isabel Murillo Gómez, la mano de su hija Ani. Entre los novios se cruzaron regalos. La boda se celebrará a primeros del próximo octubre.

—ooo—

LABORATORIO DR. VALLE. Nuevo horario de consulta: de 9 de la mañana a 2 de la tarde.

CAMARA SINDICAL AGRARIA GRUPO "TABACOS"

CONCURSO DE TRANSPORTE DE TABACO POR CARRETERA

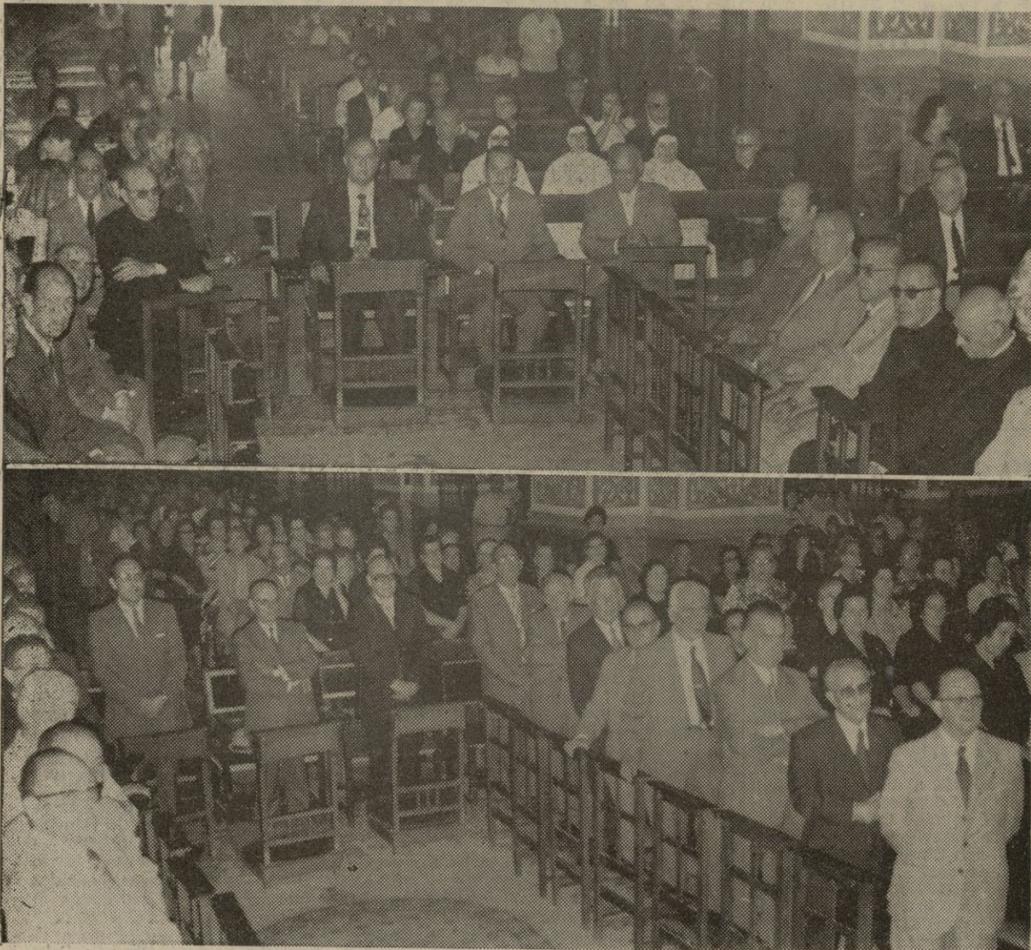
El Grupo «Tabacos» de esta Cámara, convoca Concurso para la adjudicación de la contrata de transporte de tabaco crudo desde el almacén (sito en el término de Santa Fe o términos colindantes próximos a la capital) hasta Centro de Málaga.

El pliego de condiciones se encuentra en esta Entidad a disposición de aquellas personas o entidades que deseen tomar parte en el Concurso, para su examen en las horas de oficina. Las ofertas se presentarán en sobre cerrado y lacrado, hasta las doce horas del día 2 del próximo mes de octubre.

El volumen de kilos a transportar, aconseja y hace necesaria la publicación del presente concurso.

El importe del presente anuncio será de cuenta del adjudicatario.

CULTOS A LA VIRGEN DE LAS ANGUSTIAS



Ayer ofrecieron los cultos a Nuestra Señora de las Angustias la Jefatura provincial del SEM y la Hermandad de Aljéreces Provisionales. Hoy corresponde hacerlo a la Universidad, que lo hará a las doce de la mañana, toda vez que, como anunciamos en otro lugar, comienza la novena de la Virgen. Oficiará la misa y pronunciará la homilía, don Nicanor Peña, C. M. F., prefecto del Teologado Claretiano.—(Foto FERRER)

Vida Religiosa

HOY COMIENZA LA NOVENA DE LA VIRGEN DE LAS ANGUSTIAS

Predicará el arzobispo, don Emilio Benavent Escuin

Hoy dará comienzo en la basílica de Nuestra Señora de las Angustias, la solemne novena que en honor de nuestra Patrona todos los años se celebra. El orden de cultos será el siguiente: a las ocho menos veinte de la tarde se tendrá el rezo del santo rosario; a las ocho, misa con homilía a cargo del arzobispo administrador apostólico, don Emilio Benavent Escuin. A continuación ejercicio de la novena y salve.

SANTORAL. — Eustaquio y Agapito. JUBILEO CIRCULAR. — En la iglesia de San Antón.

MUSICA

Exámenes extraordinarios en el Conservatorio "Victoria Eugenia"

El Conservatorio "Victoria Eugenia" pone en conocimiento de su alumnado, que los exámenes correspondientes a la convocatoria extraordinaria tendrán lugar en los días y horas siguientes:

Mañana, día 21 de septiembre, 4.30 tarde, Solfeo primero; día 22, Solfeo segundo; día 23, Solfeo tercero; día 25, Solfeo cuarto, ejercicios escritos de Solfeo quinto y Piano primero; día 26, ejercicios orales de Solfeo quinto, Piano segundo y a las 6.30, Piano tercero; día 27, Piano cuarto y Guitarra, todos los cursos; día 28, Piano quinto, Historia de la Música y Estética, Historia de la Cultura y del Arte; día 29, Armonía, todos los cursos, Violín, todos los cursos, Piano sexto, y a las 6, Piano séptimo; día dos de octubre, Acompañamiento y Transposición, y a las 6, Música de Cámara y Conjunto Coral e Instrumental; día 3 de octubre, Piano octavo curso.

Se recuerda a los alumnos la obligatoriedad de presentar el carnet escolar del Conservatorio en el momento del examen.

ADORACION NOCTURNA MASCULINA.—Corresponde a los turnos XXXII «San Torcuato» (en el Seminario) y XXX «Santo Ángel».

ADORACION NOCTURNA FEMENINA.—Corresponde al turno IV «Arcángel San Gabriel».

PEREGRINACION A ALMERIA

Con ocasión de celebrarse en Aguadulce (Almería) vigilia especial extraordinaria de la Adoración Nocturna en la noche del 22 al 23 de septiembre, el Consejo Diocesano organiza viaje con salida de su capilla de la Misericordia a las cinco de la tarde del sábado, regresando a la terminación de los actos sobre las tres de la madrugada. Se ruega a las secciones de la diócesis y adoradores en general hagan la inscripción a la mayor brevedad por estar limitadas las plazas, debiendo hacerlo en el domicilio del delegado de peregrinaciones, don Luis Oriol, Zacatín, 20, pudiendo acompañar familiares, con invitación también a la sección femenina.

TRIDUO A NUESTRA SEÑORA DE LAS MERCEDES

El día 22 comienza en la parroquia de San Ildefonso un solemne triduo en honor de Nuestra Señora de las Mercedes, con el siguiente orden de cultos: A las siete y treinta, rosario, ejercicio del triduo y bendición con el Santísimo; a las ocho, misa con homilía y salve. Durante los tres días circulará el Jubileo de las cuarenta horas. La Exposición será a las once.

EXAMENES DE INGRESO EN LA ESCUELA DE AYUDANTES TECNICOS SANITARIOS FEMENINOS "RUIZ de ALDA"

La Escuela de Ayudantes Técnicos Sanitarios Femeninos de la Seguridad Social «Ruiz de Alda» comunica a todas las interesadas que en el tablón de anuncios de la Escuela se encuentra colocada la convocatoria para el examen de ingreso.

GOBIERNO CIVIL

Visitas al señor Leiva Rey

Don Alberto Leiva Rey, gobernador civil, recibió ayer, en su despacho oficial, las siguientes visitas:

Doña Rosalina Campos Valenzuela, delegada de la Sección Femenina; don Vicente González Barberán, consejero provincial de Bellas Artes; don John M. Joung, vicecónsul inglés; don Alberto Guerrero Rodríguez, director de la Prisión Provincial; don Tomás Sánchez Mariscal, jefe de Sanidad; don Pedro Blasco Huelva, médico; don Jesús Fuente Salvador, médico; don José María Izquierdo Pérez, sacerdote salesiano; don Joaquín María López Díaz de la Guardia, notario; don Manuel Ruiz Hernández, abogado; don José Romero García; don Antonio Sola Encinas, presidente de la Unión Granadina de Tiro y Caza; don Antonio Castillo Santiago, alcalde y jefe local del Movimiento de Dúrcal; don Miguel Carrillo Muñoz, secretario de dicho Ayuntamiento; don Jesús Villafranca Alconchel, alcalde y jefe local del Movimiento de Santa Fe; don José Linares Ocaña, alcalde y jefe local del Movimiento de Güéjar Sierra; don José Huete Olmedo, alcalde y jefe local del Movimiento de Pulianas; don Elías Ubago Miñán, alcalde y jefe local del Movimiento de Güéjar; don Miguel González Rivilla, alcalde y jefe local del Movimiento de Peligros; don Sebastián Gómez Aranda, alcalde y jefe local del Movimiento de Lúgros, y a don Diego García Verdugo, alcalde y jefe local del Movimiento de Padul.

ASOCIACION "AMAS DE CASA"

La Asociación de «Amas de Casa» ruega a las señoras casadas interesadas en obtener el título de Bachiller Superior o Graduado Escolar se pasen por sus oficinas lo antes posible, sitas en calle del Pino, 4, de cinco a siete de la tarde.

FARMACIAS DE GUARDIA

Farmacias que estarán de guardia hasta el próximo sábado, desde las 9.30 de la mañana a las 11 de la noche son las correspondientes al turno segundo:

Navas, 19; Puerta Real, 2 (junto al hotel "Victoria"); Gran-Vía, 15; Zacatín, 2; Plaza de los Lobos, 2 (esquina a Fábrica Vieja); Sagrada Familia (esquina a Fuensanta); La Chana; Avenida Doctor Olóriz, 14; Cuesta del Pescado, 9; Camino de Ronda, 121 (frente a casa "Renault"); Pedro Antonio de Alarcón, 2; Avenida de Dilar (La Cruzada); Avenida de Calvo Sotelo, 2 (Triunfo); Avenida de América, bloque D, 70 (Los Vergeles); Ribera del Vión, bloque sexto; Francisco Hurtado Izquierdo, 10 (Polígono de Cartuja) Barriada la Paz; Carretera de Pinos Puente, casas Ferroviarios (frente a "Villarejo"); Transversal Avenida Cervantes (paralela anterior a Sancho Panza) y Fajalauza, 12, Haza Grande (antes Camino de San Antonio).

Farmacias que estarán de guardia esta noche desde las once a las nueve y media de la mañana:

Plaza de Mariana Pineda, 9; San Juan de Dios, 47; Avenida de Dilar, 54 (Zaldín) y Camino de Ronda (entre la Central Lechera y "Ainsa Graells").

BOSCH

en GRANADA

Próxima Apertura
Nuevas Instalaciones
Servicio BOSCH

BOSCH en el Automóvil:

- Equipos eléctricos para automóviles
- Equipos de inyección para automóviles
- Equipos de Talleres de automóviles
- BLAUPUNKT - Autoradios

BOSCH en la Industria:

- Herramientas eléctricas portátiles
- Herramientas eléctricas para la construcción
- Grupos electrógenos
- Condensadores eléctricos

BOSCH en el Hogar:

- JUNKERS, calentadores instantáneos a gas por agua
- JUNKERS, generadores de calefacción a gas

- Almacén surtido
- Servicio postventa garantizado
- Personal especializado



AHISA

Servicio BOSCH para Granada
Paseo de Ronda, 122 - Granada

EDUCACION Y CIENCIA

Vacantes de escuelas de educación permanente

ELECCION DE DESTINO SOLICITADO POR MAESTROS QUE SIRVIERON ESCUELAS DE ALFABETIZACION

La Delegación de «Educación y Ciencia» comunica que existiendo diversas vacantes en Escuelas de Educación Permanente, se pone en conocimiento de todos los maestros que figuran en la lista de interinos de esta provincia que pueden solicitar en un plazo que termina el próximo día 26 de los corrientes, en el impreso normalizado que se facilitará en la Delegación de Educación y Ciencia.

El baremo de méritos será el siguiente:

Maestros que hayan servido en la campaña de Alfabetización, sin nota desfavorable; hijos de maestros; cualquier otra circunstancia favorable que aleguen, y en todos los casos se tendrá en cuenta, en igualdad de circunstancias, el número de la lista de interinos.

ELECCION DE DESTINO

La Delegación de «Educación y Ciencia» pone en conocimiento de los maestros nacionales que el pasado curso sirvieron Escuelas de Alfabetización y han manifestado por escrito su deseo de impartir enseñanzas el presente curso en centros de Educación Permanente, que deben asistir el próximo lunes, día 24, a las cinco de la tarde, a la Delegación provincial de Educación y Ciencia, calle Duquesa, 18, para escoger destino entre las vacantes existentes.

Concierto de la banda municipal en el Campo del Príncipe

Hoy, a las siete y media de la tarde, interpretará la banda municipal un concierto en el Campo del Príncipe, bajo la dirección del maestro don José Faus.

TONI es duda para el domingo



- ESTA SOMETIDO A TRATAMIENTO, PERO ES DIFICIL QUE PUEDA JUGAR
- QUINIENTAS MIL PSETAS LE HA PEDIDO LELO AL BADAJOZ
- EL CLUB PACENSE AUN NO HA CONTESTADO

AYER, miércoles, el Granada efectuó en Los Cármenes, el primer entrenamiento verdaderamente intenso de la semana. Amplio programa de ejercicios, de diverso tipo y duración, saltos de vallas, prácticas con pesas, etc., con intervención de la totalidad de los jugadores, cuya buena puesta a punto físico-técnica, se hace más y más completa, a medida que los días discurren, y los procedimientos de trabajo de Joseito van dando sus primeros frutos apreciables.

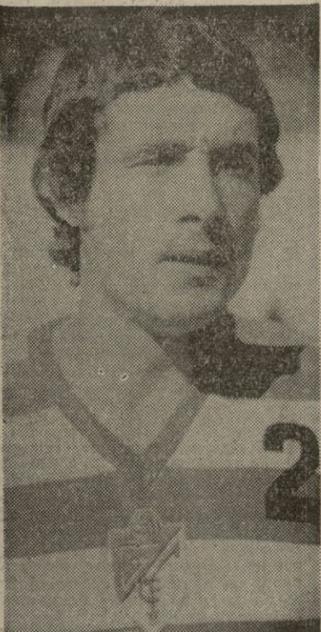
El "mister", tan animado como sus propios pupilos, y todos reconocidos a las muestras de estímulo que reciben constantemente de los aficionados, satisfechos por la buena marcha de estos comienzos de la Liga.

Tras el entrenamiento de ayer, los que habían intervenido en el choque del domingo, en Castalia, cumplieron con la más grata de las obligaciones: hacer acto de presencia en la secretaría y cobrar la "prima" correspondiente al empate obtenido frente al Castellón. Tres jornadas, tres "primas". Ni el más exigente podrá quejarse.

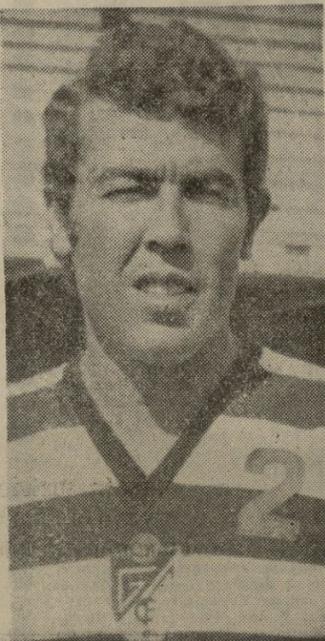
El traspaso de Lelo

Tuvimos ocasión de conversar con Lelo y conocer su impresión respecto a su posible traspaso al Badajoz. Lógicamente, la cara del jugador granadino —el último granadino de la plantilla— no era una cara de Pascuas. Y sus palabras fueron serias y medidas.

—Me enteré el martes. Al terminar el entrenamiento, el preparador me dijo que me pasara por el club, que el presidente quería hablar conmigo. Fui allí y el presidente me dijo "lo" del Badajoz.



LELO



TONI

—¿Te sorprendió que fuera el Badajoz quien persiguiera tus servicios?

—Sí. Me sorprendió algo. Yo esperaba, sinceramente, que se interesara por mi un club de otra categoría, sin que esto suponga, en modo alguno, que tenga a menos al Badajoz. Pero el año pasado estuve cedido al Jaén, hice una temporada buena en él, vine con toda la ilusión de quedarme aquí en el Granada, y así lo estoy intentando, luchando al máximo. Como mínimo, esperaba que fuera un club de Segunda el que me solicitara, igual que les ha ocurrido a otros compañeros, como Aguilera, Manolín o Garre. Pero no ha sido así. Por eso mi sorpresa.

—¿Quedaron resueltos tus problemas económicos en el Jaén?

—Pues todavía no han llegado a pagarme del todo el dinero que dejaron a deberme. La Federación me envió un cheque por parte de la cantidad, y lo demás me lo pagarán en cinco meses.

—También tenemos entendido que el Badajoz no anda muy sobrado de recursos, ¿tienes noticia de ello?

—Algo tengo oído. Es un club de Tercera División, y esos problemas son corrientes en equipos de esa categoría. Por eso, yo, de ir a un conjunto de esos, tengo que ir con un dinero bueno y en la mano, porque de otra manera no interesa. Ya llevo dos años por ahí cedido, y en Tercera División todos los años ocurren cosas de esta clase que perjudican a los jugadores que las padecen.

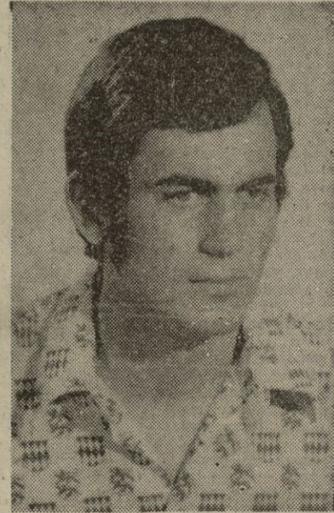
Lelo tiene veinticinco años, según nos dice, y como defensa, se consi-

TEMAS

José Luis Codina

JAQUE MATE AL BOXEO GRANADINO

EN un pasado "Temas" nos ocupábamos del mal año que ha atravesado el boxeo granadino, prácticamente sin veladas cuando está más que probado que Granada suele responder a las reuniones que se le ofrecen de este deporte. Señalaba el abandono en que se encuentran los púgiles, sin un mal preparador que llevarse a los escasos conocimientos técnicos que caben suponer en muchachos que están comenzando ahora su carrera deportiva y sólo les guía una enorme voluntad y un corazón a prueba de decepciones. Cierro que hay unas instalaciones para entrenar, pero nos gustaría que el lector conociera sus condiciones, penosas en grado sumo y aunque no cabe pedir gollerías a nadie escapa que las instalaciones no lo son todo, con suponer mucho.



JULIAN

Si Dios quiere y los retrasos no empiezan a acumularse, pronto tendremos una serie de instalaciones para que el deporte granadino dé el paso adelante que pide a voces. Existe un vasto plan del que ya les hemos informado oportunamente en el que prácticamente de la nada pasaremos a una situación optimista y que vendrá a cubrir necesidades perentorias, no ya por el boxeo en sí, sino por otra serie de deportes que precisan como maná caído del cielo esos pabellones y esos polideportivos donde los atletas puedan practicar a sus anchas el deporte favorito. Pero no crean que con ello el problema habrá quedado solventado por completo.

Basamos esto en que el país tiene su problemática deportiva en un trilogía perfectamente definida: instalaciones, profesores y clubs. Resolver por separado cualquiera de ellos supone un esfuerzo siempre loable pero no alcanzará los frutos apetecidos si los otros dos no se perfeccionan al unisono. Ya tenemos instalaciones. Ahora, ¿dónde están esos profesores que enseñen al adolescente? ¿Y dónde se hallan los clubs que lógicamente deben ser los encargados de promocionar las competiciones? Nos encontraremos entonces con instalaciones que cumplen su misión pero a las que no se les saca el provecho y rendimiento para las que han sido promovidas.

Sabemos que la cosa es compleja y pese a que se ha adelantado mucho en los últimos años, el retraso sigue siendo evidente. Aquí en Granada, por ejemplo, en lo que se refiere al deporte amateur, se pueden contar con los dedos de la mano, y sobran dedos, los clubs que existen y habría que preguntarse a los que son cuál es el programa que desarrollan a lo largo del año. Hasta ahora el timón han tenido que cogerlo las Federaciones respectivas, desdoblando sus funciones para organizar pruebas y competiciones, ya que de lo contrario la inactividad sería absoluta. Este ha sido el caso del boxeo en las temporadas anteriores.

De ahí que nos llene de sorpresa la postura adoptada por la citada Federación, que ha pasado todo el año en blanco y cuando ya llega el otoño consigne para nuestra ciudad una velada de

carácter internacional en la que interviene nada menos que un campeón de Europa, esa maravilla que se apellida Rodríguez, y una medalla de bronce en Munich, el negrito ghanés Joseph Destimo. Una auténtica gala. Vamos, sería como si en Granada no hubiese equipo de fútbol en categoría nacional y la Federación Española la designara sede de un partido internacional. Conocemos los problemas que aduce la Federación granadina, que no son insalvables a nuestro juicio, y de ahí el comentario que hicimos la semana última.

Pero he aquí que después de escribir aquello surge un boxeador local, Julián, que se muestra tan valiente en sus declaraciones a la Prensa como se desenvuelve en el ring. Y viene a decir lo mismo: que faltan veladas, que los púgiles acusan muchísimo la inactividad, que no tienen quienes les enseñen lo más elemental. Nos consta que sus declaraciones, como nuestro artículo, no han tenido muy buena acogida, que digamos, en el seno federativo. No nos extraña que esto ocurra cuando llevamos tantos años acostumbrados al botafumeiro constante y verlo todo de color rosa. Los elogios que en otras ocasiones se hayan vertido, por estimarlo de justicia, se olvidan rápidamente ante cualquier crítica que se hace exclusivamente con ánimo constructivo y para tratar de paliar o buscar soluciones a un problema latente.

Lo que sí nos sorprende es que en reciente entrevista radiofónica el presidente de la Federación granadina ratifique que piensa seguir todo por los mismos derroteros. Que se buscarán veladas de categoría, aunque sean aisladitas, a una verdadera promoción de reuniones con púgiles locales a lo largo de la temporada. Increíble pero cierto, porque lo oyeron nuestros oídos. Y nosotros, estupefactos, preguntamos: ¿es que se le quiere dar jaqué-mate al boxeo granadino?

dera de los que se entregan totalmente en el campo y lo dan todo. Por ello mismo le preguntamos, si con tales cualidades no hay sitio para él en el Granada.

—Yo creo que sí —admite—, y eso es a lo que aspiro todos los días en los entrenamientos: luchar al máximo y hacerlo lo mejor posible, pero, en último extremo, el que juegue o pudiera jugar en el Granada, ya no depende de mí.

Nos despedimos de Lelo, no sin antes pedirle que nos diga la suma de dinero que ha pedido al Badajoz.

—Quinientas mil pesetas. Y así estoy, esperando contestación.

—Aún con ese dinero, si al final te lo dieran, y en la mano, como tú di-

ces, ¿supondría un golpe moral marchante?

Lelo no responde. Pero a veces, la expresión de una cara hace innecesaria las posibles palabras. Se ve claramente su disgusto al saber que no se cuenta con él en el Granada.

Sin noticias del Badajoz

Anoche aún no había llamado a la secretaría del Granada el presidente del club pacense que, como es sabido, se interesa no sólo por Lelo, sino también por Moreno, éste último en concepto de cedido, mientras que el granadino iría traspasado. Quizá en el día de hoy haya noticias concretas sobre este tema.

También parece ser que rondan aires extremeños para Zunino. El jugador sevillano ha sido igualmente solicitado por un club de aquella región. Y al no entrar tampoco en la estructuración del equipo de Los Cármenes, nada de particular tendrá que, de llegarse a un acuerdo por ambas partes, Zunino cambie su vestimenta deportiva.

Toni, duda para el domingo

A media tarde de ayer Toni se vio necesitado de acudir al médico y con carácter de urgencia. La índole de su dolencia es posible que no permita que se cuente con él para el partido del próximo domingo, frente al Sporting de Gijón, pues el jugador

está muy dolorido y no puede, apenas, saltar, correr y entregarse a plenitud en su cometido, por unas molestas hemorroides.

¿Será baja Toni en la escuadra de Joseito frente a los de Mariano Moreno? Es lo más probable. Acaso Joseito, de confirmarse la baja del defensa, tendrá que repetir lo que ya experimentó en el partido de la Prensa, frente al Sevilla: formar la defensa con Falito, Aguirre, Sierra. De ser así, el novel Sierra tendría una oportunidad inesperada en pleno campeonato nacional de Liga, para confirmar las cualidades que ya se le apreciaron en aquel choque.

Un combinado del Granada, a Padul

El jueves próximo un combinado del Granada - Recreativo irá a Padul, para jugar un amistoso organizado por aquel club, con idea de inyectar dinerario en su tesorería. El hecho de admitir la directiva granadina tal proposición pone de relieve, si hiciera falta, la buena armonía que reina entre el club de Los Cármenes y los clubs menores de la provincia, que recurren a menudo a él para solucionar de esta forma y en cierta manera, los problemas económicos que les afectan.

JUAN BUSTOS

DEPORTES

ERRAZQUIN, ANTE EL GRANADA "B"-RECREATIVO

CON dos empates fuera—a 2 goles frente al Pavia; a cero ante el Macael—, y una victoria en casa, por 3-1, frente al Loja, aguarda el Granada "B" su próxima confrontación con el Recreativo, que tendrá como escenario el "Sánchez Herrera", a las doce del mediodía del próximo domingo.

El club, al hacer la reciente reestructuración, y contar con dos equipos de la misma categoría, decidió que el Granada "B" fuese el más fuerte, para así tener opción al ascenso a la categoría superior, dejando al Recreativo como banco de pruebas, como semillero de posibles valores para un próximo futuro.

Pero, lógicamente, al militar ambos equipos en la misma división, les corresponde enfrentarse, con los alicientes específicos de un choque de esta índole.

Ya hace algunas semanas Errazquin, el técnico del Granada "B", vaticinaba el atractivo de un partido disputado por los dos filiales entre sí. Y ahora insiste en ello, con mayor entusiasmo, si cabe.

—Ningún aficionado debía perderse este encuentro. Es más, yo creo que irá mucho público, atraído por la novedad.

—Es una pena que no se juegue en Los Cármenes.

—Evidentemente, pero no es posible, al menos por este año. Como, en la actual temporada, es el Recreativo el que figura en los carnés de los socios, el Granada "B" tiene que conformarse con jugar en el "Sánchez Pizjuán", que, por otra parte, incluso ha sido alargado en sus dimensiones por sus propietarios, para que los jugadores se muevan con mayor comodidad.

—¿Está usted contento, Errazquin, de la marcha de los suyos?

—Pues, mire, sí. A empate por jornada fuera de casa y con una victoria dentro, no puedo quejarme. A estas alturas, el Granada "B" está, junto con el Lucentino y el Antequerano, con dos positivos en la tabla.

—¿Sigue usted teniendo problemas de número en su plantilla?

—En realidad es el único problema que tengo. Al menos, el único verdaderamente importante. Mi plantilla es muy corta. Ahora mismo, cuando a Ochoa le quedan nueve jornadas de suspensión—de las doce con que fue castigado—, y a Porlan una inactivo por las mismas causas, me las voy y me las deseo para componermelas con quince jugadores, de los que tres son porteros.

"Me han prometido jugadores"

Errazquin nos habla de la promesa formal del presidente Cándido Gómez de cederle algunos muchachos, de los que, por el momento, no tienen sitio determinado en las líneas del primer equipo, de los que no entran, inicialmente, en los planes de Joseito en la recién iniciada temporada.

—Pero esta cesión no depende de la directiva—aclara Errazquin.

—Entonces, ¿de quién?

—Es que como los jugadores del Granada "B" juegan en concepto de aficionados, la Federación, para ser cedidos del primer equipo al mío exige el cambio de residencia de los tales jugadores. Y eso lleva tiempo. Es trámite dilatado.

—¿Cuántos jugadores le ha prometido el presidente?

—Tres. Y ya están tramitándose los documentos a que me refería, los del cambio de residencia.

Errazquin es hombre prudente y se resiste a darnos los nombres de los tres jugadores que han de pasar del Granada al Granada "B". Respetamos su reserva.

—Díganos, al menos, si a esos tres jugadores les ha caído bien pasar al filial.

—¡Ah, claro que sí! Les tiene que caer bien. Aunque sólo sea porque a esos chicos lo que les interesa es jugar todos los domingos. Y si en el primer equipo van a estar toda la temporada mano sobre mano, mejor estarán en el Granada "B".

—¿Quiero esto decir que en su equipo tendrán trabajo seguro desde el primer momento, o sea, que desplazarán a los que estén ahora en tales puestos?

—No, no, ni mucho menos—aclara Errazquin en tono terminante—. Los que vengan al Granada "B" procedentes del Granada, tendrán que hacer méritos para ganarse la plaza, ya que los que ahora mismo están son buenos y no los voy a quitar por las buenas, ¿comprende?

"Tengo lo que no tiene ningún entrenador"

Es lógico y convincente el proceder del preparador Errazquin, que no puede, en modo alguno, defraudar sin motivo a sus actuales pupilos, por calificados que sean, sobre el papel, los refuerzos que le lleguen.

—Ya que no nos da usted los nombres de esos tres jugadores que han de pasar de las órdenes de Joseito a



"Derby" local el domingo en el "Sánchez Herrera". Se enfrentarán Granada "B" y Recreativo. Un partido que, sin duda, promete ser muy interesante. Aquí vemos a los rojiblancos, con su entrenador Errazquin.

- "HE PEDIDO UN DEFENSA, UN EXTREMO Y UN CENTROCAMPISTA"
- "TENGO LO QUE NINGUN ENTRENADOR: CUATRO DELANTEROS CENTROS... Y BUENOS"
- "LOS QUE PASEN DEL GRANADA TENDRAN QUE GANARSE EL PUESTO"
- "DESEO VER AL RECREATIVO Y DEBE SER UN BONITO PARTIDO"

las suyas, ¿nos dirá qué puestos desempeñan?

—He pedido al presidente, y el presidente me lo ha concedido, un centrocampista, un extremo y un defensa. Esas tres líneas, que conste que las tengo ahora mismo cubiertas. Lo que tengo es que prever cualquier eventualidad que pueda surgir el domingo menos pensado. Vendrán lesiones, vendrán expulsiones, bajas por enfermedad. En fin, al Granada "B" le pasará, a lo largo de la temporada, lo que a cualquier otro equipo. Por eso quiero, estar suficientemente a cubierto. Y para ello, necesito que el que esté en el banquillo, los que estén en el banquillo, sean tan buenos como los que estén jugando.

Errazquin, no sin humor, añade que lo que no tiene ningún entrenador, o casi ninguno, lo tiene él: cuatro delanteros y buenos: Porlan, Gregorio, Ureña y Orihuela.

—¿Qué le sucede a Gregorio este año?

—Tiene molestias en los abductores. Por eso no ha cogido aún la forma, porque se resiente y no puede entrenar fuerte, como los demás.

El problema del campo

Los propietarios del "Sánchez Herrera" son todo atenciones, con el Granada "B". Hasta tal punto que, como ya hemos dicho, incluso han alargado el terreno—ensancharlo no es posible—, para que las huestes de Errazquin jueguen más a su aire.

—Este año—precisa el entrenador del filial—, puede que algún partido, por determinadas circunstancias, se juegue en Los Cármenes, pero sólo alguno aislado y muy de tarde en tarde.

Errazquin no lo dice, pero a nadie que haya visto el domingo frente al Loja, al Granada "B", en el "Sánchez Lázaro", se le pasa por alto que el filial va a perder en este su nuevo campo, casi tantos puntos como obtenga fuera. En cuanto llegue un equipo que se cierre tan sólo un poquito, los del Granada "B" no podrán abrirlo, por mucho coraje que le echen al asunto. El año pasado, en Los Cármenes, el Recreativo—vale la comparación con el actual Granada "B"—, aguantaba sólidamente las primeras partes, y en los segundos tiempos barria a sus adversarios. En el "Sánchez Herrera", nos dio la impresión en el choque frente al Loja, de que el equipo jugaba ahogado.

Pero Errazquin no quiere hablar de eso, y si, en cambio de la confrontación que se avecina con el Recreativo.

—Tengo ganas de ver al Recreativo. Será un partido bonito.

—¿Ayudaba mucho el público en

Los Cármenes la anterior temporada?

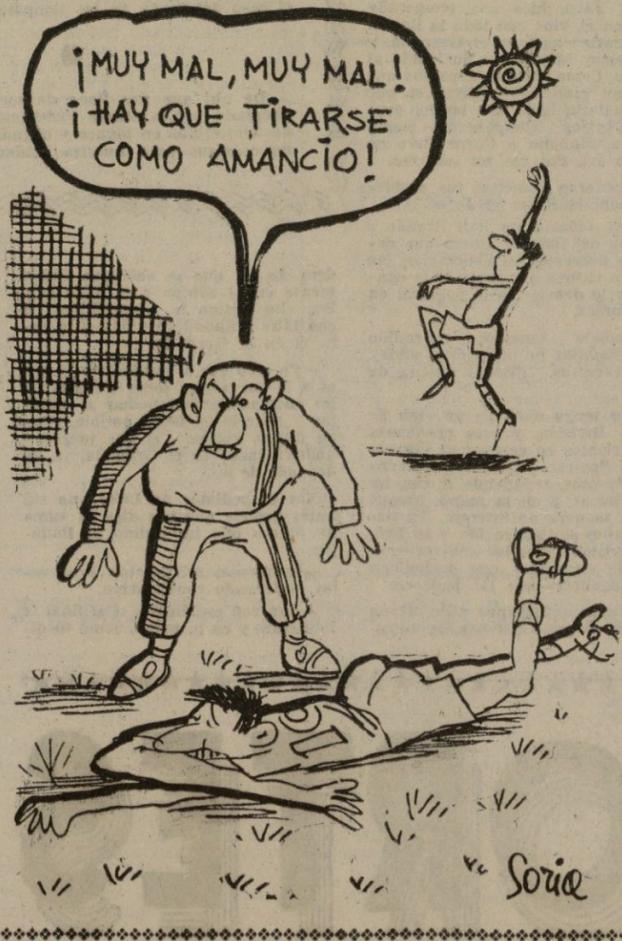
—Muchísimo. Eso tenía una gran importancia. Ahora, todavía no va la gente al "Sánchez Herrera" en la cantidad que necesitan mis jugadores para saberse estimulados, para sentirse animados por sus fieles. Pero todo se irá. Más adelante, y a

medida que el Granada "B" rinda más todavía, conseguiremos que el público se desplace hasta el Zaidín.

La voz de Errazquin suena convencida. Y nos gusta saberle ilusionado de lograr lo que acaso sea un no pequeño milagro.

JUAN BUSTOS

SORIASPORT



BREVISIMO

● Lo ha dicho bien claro Domingo Balmaña, entrenador del Cádiz, a un periodista valenciano: "Los entrenadores extranjeros deberían entrar con aduana, o sea, con una clase reconocida. Nunca del montón, como muchos de los que han venido". En lo referente a la importación de jugadores, el mismo técnico ha dicho: "Todos los que vinieron debían haber sido europeos, ya que los considero mejores que los americanos. Y, además, no se perdería tanto tiempo hasta adaptarles a nuestro patrón, a nuestro estilo de juego".

● Tres muchachos del Recreativo llamaron poderosamente la atención el domingo último sobre sus cualidades poco comunes: Fullerat, Oliva y Puebla. A buen seguro que en el próximo encuentro, frente al Granada "B", volverán a demostrar su buena clase, digna de que se cuente con ellos para más altos niveles.

● El Granada sigue buscando un delantero centro. Parece no estimarse justamente el buen momento de Dueñas, que convence a plenitud en cada partido. Esta puede ser la temporada del exbarcelonista. A pesar de lo cual, el Granada sigue buscando delantero.

● El domingo próximo, el Spórting de Gijón en Los Cármenes. Para muchos, ésta será una buena ocasión de confirmar la capacidad goleadora de los granadinos. Para otros, en cambio, este será el primer partido difícil que se les presente a los pupilos de Joseito en su propia casa. Los gijoneses no tienen ni un punto, por lo que pueden convertirse en los peores enemigos.

● Euforia en los más exaltados. Por una vez no es "el cuento de la lechera". El Granada puede llegar a la sexta jornada, con ocho puntos y dos positivos. Ya hay quien se está frotando las manos dando como segura la participación granadina el año que viene en un torneo internacional. Y mirándolo bien, a poco que ruede el balón como debe rodar, la idea no es descabellada.

● Otra competición que no debe perderse de vista es la Copa Andalucía, el torneo andaluz de reservas. Confiamos en que el Granada haga en él tan buen papel como hace dos temporadas, en que el trofeo acabó viniéndose para las vitrinas del club. Fue uno de los éxitos de aquel año tan gratamente recordado.

● Un entrenador extranjero, ahora en un club de Segunda División, ha insistido sobre la necesidad de que se creen en nuestro país unos planes de enseñanza deportiva, con idea de acoger las inquietudes y aspiraciones de los juveniles. Y aparte—ha señalado—, convendría que cada club tuviera sus propias escuelas de deportes, con secciones, naturalmente, dedicadas al fútbol. ¿Se imaginan una escuela de futbolistas en el Granada?

● Joseito tiene, más que nunca, un trabajo serio que realizar, un camino ante sí lleno de obstáculos. Precisamente por la buena marcha inicial del equipo en estas primeras jornadas. Nadie se resignará luego a que el Granada se desdibuje y dé la impresión de que esta imagen actual es ilusoria y sin excesiva base.

● A alguien hemos oído decir que, de verse obligado Miguel Muñoz a abandonar la nave del Real Madrid, tendría, con toda seguridad, más que a su alcance el mismo alto puesto en el puente de mando del Barcelona. Sólo que esto no sucederá, porque el Madrid siempre creará un puesto en las filas de la sociedad, para quien le ha servido fielmente a lo largo de trece años.

● Y cuando Porta esté totalmente recuperado, como deseamos todos, ¿qué resolverá Joseito? No va a ser fácil la "papeleta" para el técnico rojiblanco.

● El domingo próximo, en el partido que disputarán en el "Sánchez Herrera" el Granada B y el Recreativo, se hará entrega al jugador Gregorio, del segundo trofeo "Cervezas Alhambra", instituido para el máximo goleador granadino de la pasada temporada.

BUSTOS

ACIAGA JORNADA DE LOS CLUBS ESPAÑOLES EN LAS COMPETICIONES EUROPEAS

MOSCU, 19 (Especial para PYRESA). El Atlético de Bilbao ha empatado a cero goles en partido de ida de la primera eliminatoria de la Recopa Europea de Fútbol, disputado esta tarde en el estadio Lenin de la capital moscovita ante el Torpedo.

Alineaciones:
TORPEDO: Rakudkin; Kranov, Pakonov, Djanec; Jurin, Bukurlakev; Shaidzan, Nikonov, Soloviov, Detariov y Fetisov. Tras el descanso, Abramov sustituyó a Bukurlakev, y en el minuto 71 Shalimov salió por Detariov.

ATHLETIC: Iribar; Sáez, Astrain, Zubiaga; Guisasola, Rojo II; Lasa, Villar, Arieta, Uriarte y Rojo I. Igartua sustituyó a Uriarte en el minuto 63 y Carlos a Lasa en el 79.

Arbitro. — El austriaco Keller, sustituto de última hora del italiano Angonese. Su labor fue discreta, dejando jugar demasiado y pasando por alto muchas faltas en ambos bandos. Mostró tarjeta blanca a Sáez, Rojo I y Shalimov en la segunda parte.

El Athletic de Bilbao ha resultado satisfactoriamente esta primera papeleta de la Recopa europea ante un Torpedo joven y lejos de su mejor forma, pero peligroso por su potencia física y por su fácil coordinación en el campo, la iniciativa en el juego ha correspondido siempre a los soviéticos, con los hombres de Pavic replegados ordenadamente en tres líneas defensivas que desbarataron las acciones ofensivas locales desde su propia organización.

Así, el partido ha sido bastante insulso para los espectadores, porque la mayor parte de los noventa minutos han pasado en el empeño destructor de juego de los bilbaínos y en el empeño constructor (casi siempre estéril), de los jugadores del Torpedo, siempre por el centro del terreno, donde la línea integrada por Rojo II, Villar y Uriarte, era la que se empleaba a fondo para frenar las acciones de Jurin, Nikonov y Detariov, quienes (junto con las incursiones del lateral derecho Krasnov) eran los encargados de conducir la vanguardia moscovita, en la que los hombres de punta fueron el extremo izquierdo Detisov y el delantero centro Soloviov, un ariete con mucha movilidad, que obligó a Astrain a trabajar con ahínco.

En la primera mitad, esta presión atacante del Torpedo se hizo muy ostensible y los rusos sacaron cinco saques de esquina por ninguno de los atléticos, disparando en varias ocasiones con peligro sobre el marco de Iribar, que en su reaparición se mostró seguro y eficaz, salvo en una salida a despejar en la segunda parte.

En estos últimos cuarenta y cinco minutos, la "araña" defensiva de los rojiblancos consolidó aún más sus posiciones y controló aún más el juego, sin que el Torpedo pudiera llegar con peligro a la parcela de Iribar sino en tres ocasiones. Los rusos adelantaron algo sus líneas ante la pasividad ofensiva del Bilbao, entrando en juego Abramov y Shalimov con claras intenciones de ataque e incorporándose Djanec a la vanguardia por el lateral derecho. Así, el segundo tiempo transcurrido entre el aburrimiento del escaso público presente en el estadio Lenin, y en el que se hacía sentir la "hinchada" de casi dos mil seguidores bilbaínos.

En suma, buen partido de contención del equipo vasco, que ha conseguido un gran resultado en esta primera salida internacional de la temporada. Arieta, Rojo II, Guisasola y Astrain han sido los mejores en esta actividad, mientras que solo Krasnov, Nikonov y Fetisov destacaron en el bloque moscovita, en el que no se notó la ausencia del meta titular Bannikov por la sencilla razón de que sus sustituto no tuvo ningún trabajo.

AT. MADRID, 0; GALATASARAY, 0

MADRID, 19 (Crónica de "Pyresa", por Antonio G. RMADA). — Los turcos del Galatasaray han puesto en un aprieto serio al Atlético de Madrid al empatar a cero en el estadio del Manzanares en partido correspondiente a la primera eliminatoria de la Copa de Europa de campeones de Liga. Y lo han hecho inventando una cosa tan sencilla como marcar al contrario y jugar rápido. Eso sólo ha bastado para que la superior técnica del equipo español se haya diluido en oportunidades — que las hubo — y en ocasiones coreadas por exclamaciones apenas de la parroquia.

AT. MADRID: Reina (1); Melo (2); Ovejero (1); Benegas (1); Panadero (1); Adelardo (0); Luis (1); Irureta (0); Uriarte (0); Gárate (1) y Becerra (2).

GALATASARAY: Yasin (3); Ekren (1); Muzaffer (2); Tuncay (2); Aydın (3); Korman (0); Tarik (2); Bulent (1); Memmet (1); Mettin (1) y Sevkí (3).

Arbitraje a cargo del colegiado holandés señor Corvan (2). Merecería un sobresaliente de no haber sido por dos lunares importantes: El primero a los seis minutos de partido cuando Melo agredió a puñetazo limpio a Sevkín después de que éste le entrase con violencia. El colegiado sacó tarjeta blanca de amonestación cuando la acción merecía un cambio de color. Después, a los 24 minutos también antes del descanso, Becerra, fue derribado dentro del área por un defensor turco y el juez se sacó de la manga un indirecto, a todas luces impropio. El resto fue impecable, autoritario, muy bien técnicamente.

Sustituciones. — Las dos fueron realizadas por el Atlético de Madrid. La primera fue la de Salcedo por Adelardo inmediatamente después del descanso. Salcedo lo hizo bien aunque se dejó lle-

• Sólo el Atlético de Bilbao salvó el honor con un meritorio empate en Moscú con el Torpedo (0-0)

• El Barcelona y el Español sufrieron severas derrotas (3-0), éste en Sarriá

• El Atlético madrileño se dejó empatar en el Manzanares y el Madrid perdió en su salida

var al juego de bombeo de balones sobre una zaga recia y con vigor. Después, a los once minutos de la segunda parte fue Alberto quien salió a cubrir la eficaz plaza de Ufarte. También se notó el relevo porque Alberto no habrá aprendido a jugar al fútbol en Brasil, pero trabaja y se esfuerza.

Incidencias. — Hubo amonestaciones para el meta turco por arrojar airadamente un balón al protestar una decisión arbitral. Y la ya reseñada de Melo por su bofetada al extremo izquierdo visitante.

Comentario. — Por supuesto que el Atlético de Madrid ha podido ganar el encuentro y hasta resolver la eliminatoria. Y lo ha podido hacer porque ha sido dominador del encuentro empeñado en una ofensiva sin el menor orden y ningún concierto, abandonando a la inspiración individual de cada uno de sus jugadores, cuya superioridad técnica sobre los turcos era ya reconocida de antemano. Ocasiones hubo porque Gárate hizo un espléndido remate de cabeza lanzado en plancha, para que la pelota saliese como las de ping-pong botando en el suelo y marchando directa a la red contraria. Hubiera sido un gol de bandera si la punta del dedo más largo de la mano derecha del portero turco —dedo corazón hacia arriba— no la hubiese desviado cuando ya entraba. Era un gol canchuto y merecido. Como el disparo de Luis ("especialidad de la casa") en un golpe franco que iba derecho a la escuadra, pero que otra vez el impertinente dedo del señor Yasin lo mandó a hacer muchas y gordas. Y hubo más. Muchas más. Pero todas ellas no pueden hacer que se olvide que el Atlético no funcionó como equipo y jamás supo zafarse del marcaje a que eran sometidos sus jugadores. A Luis le salió un "Magriñán" llamado Tarik que, sin hacerle más faltas que las estrictamente necesarias, lo dejó seco y malhumorado. A Irureta, tres cuartos de lo mismo, pero con un tal Korhan, y como Ufarte se anuló él solo con sus cositas de siempre, pues a trancas y barrancas se empujó frente a un Galatasaray del que ni siquiera el hinchas más hinchado puede decir que haya sido violento o sucio. Le bastó al Galatasaray inventar algo que aquí tenemos olvidado, para angustiar la noche a los rojiblancos: correr a por todos los balones, hacerlo con rapidez y energía, y atacar cuando tenía el balón y defender cuando lo tenía el Atlético. Con esta "perogrullada" han puesto las cosas difíciles, porque allí, cuando se suelten el pelo los discretos otomanos, las peras se van a poner al cuarto. Amargas horas y no sólo en el Manzanares, porque de cinco equipos españoles en campaña, ni una sola victoria y, lo que es peor, ni un solo gol a favor.

IPSWICH TOWN, 1; R. MADRID, 0
IPSWICH, 19 (Especial para PYRESA). — El Ipswich Town ha derrotado al Real Madrid por un tanto a cero en el primer partido de la eliminatoria de Copa de la UEFA de fútbol que enfrenta a ambos equipos. La primera parte finalizó con el resultado de empate a cero.

IPSWICH TOWN: Best; Mills, Hunter, Beatie; Harper, Viljoen; Collard, Why-mark, Hamilton, Johnson y Lambert. Miller sustituyó a Lambert cuando comenzaban los dos minutos finales de descuento.

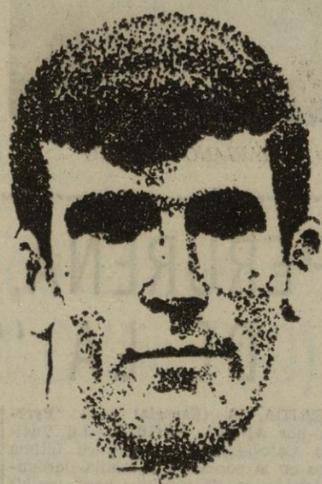
MADRID: García Remón; José Luis, Benito, Touriño; Rubiñán, Pirri; Grosso, Netzer, Amancio, Planelles y Mas.

Aguilar sustituyó a Amancio en el minuto 20, mientras que Marañón salió por Planelles en el 84.

Arbitro. — El polaco Stanislaw Eksztajn, demasiado lento en la apreciación de las infracciones y tolerando demasiadas violencias. No convenció a nadie, y mientras los jugadores del Real Madrid protestaban mucho (cuatro faltas técnicas por este motivo), el árbitro sufrió el impacto de un bote de cerveza en el minuto 76. Mostró tarjeta amarilla (equivalente a blanca), a Benito y Marañón.

Gol. 1-0: 52 minutos. El lateral Mills se interna por su banda, tras sacar rápidamente una falta técnica pitada a Rubiñán. Mills lanza a puerta y el propio Rubiñán roza el balón despidiendo a García Remón.

El partido se ha caracterizado por la presión mantenida por el equipo local ante un Real Madrid desorganizado y que acusó mucho en su delantera la temprana baja de Amancio. El extremo internacional en efecto, se lesionó en el



IRIBAR

minuto dos de juego, al chocar con una valla cuando intentaba hacerse con una pelota que salía fuera, y aunque no fue sustituido hasta el minuto 20, su presencia en el campo no sirvió para nada. El Madrid, con una línea de cuatro defensas reforzada por Pirri y Grosso, mantuvo a Netzer y Aguilar como línea media práctica, mientras que sólo Planelles y Oscar Mas se hallaban adelantados.

El Ipswich, que comenzó el partido con cierta precaución defensiva, se creó ante la desorganización en el centro del terreno de los blancos y presionó mucho con Mills constituido en extremo derecho y Viljoen repartiendo muy bien el juego. Así hubo momentos muy peligrosos, como el remate picado de cabeza de Hamilton en el minuto 24, a la salida de un córner, que salió fuera rozando el poste. García Remón, que fue el mejor hombre del Madrid, cuajó además una gran actuación, con dos fenomenales paradas en el minuto 2 y 51 a remates de Johnson y Why-mark. Con todo, la mejor oportunidad del equipo local llegó en el minuto 70, cuando Lambert solo ante puerta, culminó una gran jugada de toda la delantera del Ipswich con un desgraciado remate a las gradas.

También tuvo el Madrid su oportunidad, en el minuto 55, cuando Aguilar marcó en fuera de juego al rematar al

poste contrario un centro muy bueno de Rubiñán. En líneas generales, sin embargo, sólo Oscar Mas representó algún peligro para la puerta de Best, que no tuvo que emplearse a fondo más que en dos ocasiones. En los últimos minutos de juego, el Madrid intentó adelantar sus líneas sin mucho éxito, mientras que los británicos se conformaban con el resultado alcanzado.

Individualmente, García Remón fue el mejor hombre del Madrid junto con Benito, Rubiñán y Mas. Netzer chilló mucho a sus compañeros, pero ayudó poco en defensa y no hizo gran cosa en ataque. Por el Ipswich, Mills, Viljoen, Johnson y Hamilton fueron los mejores mostrándose muy seguro Hunter en el centro de la defensa.

ESPAÑOL, 0; RACING WHITE, 3

BARCELONA, 19. (PYRESA). — Por tres goles a cero el Racing White de Bélgica ha vencido esta noche en Sarriá al Español en partido de la Copa de la UEFA.

Equipos:

Español — Borja; Granero, De Felipe, Ochoa; Poll, Glaría; Pepín, Solsona, Amiano, De Diego y José María.

Racing White. — De Bree; Dumon, Marteeens, Bergholtz; De Sanguex, Crombel; Oens, Bjerrre, Feuguss, De Pirely y Polleunis.

Goles:

0-1. 17 minutos: Mal entendimiento entre la defensa española que da ocasión a que Oens marque el primer gol para su equipo.

0-2. 40 minutos: Falta contra el portal de Borja; pase de Feuguss a Polleunis, quien marca de nuevo.

0-3. 80 minutos: Fallo de Glaría que da lugar a que Feuguss, de tiro cruzado establezca el resultado definitivo.

Incidencias: Tiempo apacible y una entrada más que respetable en el campo de la carretera de Sarriá.

Comentario: Ningún reparo que oponer al triunfo del Racing White sobre el Español en Sarriá, puesto que si un equipo ha existido en el terreno de juego éste, sin duda, de ningún género fue el cuadro belga, que superó en todo al conjunto catalán.

Ante el Racing White, el Español ha jugado desdibujado a incoherente. Sin orden ni concierto en sus filas y dando la sensación de estar vencido de antemano.

Bien es verdad que su oponente, con un fútbol metódico y rápidos contrata-

ques ha tenido siempre en jaque al cuadro españolista que incluso se contagió del juego belga, limitándose en todo momento a capear con muy poca fortuna, a tenor del resultado, el temporal que se le venía encima, tras unos comienzos bastante esperanzadores dado el poco peligro que ofrecían sus adversarios en los primeros compases del encuentro.

Terminó el primer tiempo con ventaja belga de dos goles a cero, durante el cual se fue imponiendo a sus rivales sin excesivas prisas hasta lograr finalmente adueñarse por completo de la situación digamos ya finalmente que poco varió el panorama en la reanudación. Con un nuevo gol a diez minutos del final, puede afirmarse sin temor a errar, que la eliminatoria ha quedado vista para sentencia.

NIZA, 3; BARCELONA, 0

NIZA (Francia), 19. (ALFIL). — El equipo español de Barcelona perdió esta noche, en el estadio Ray de Niza y en partido de ida correspondiente a la Copa de la UEFA, ante el equipo local por el resultado de tres goles a cero.

Los tantos franceses fueron marcados por Van Dijk (cuarto minuto del primer tiempo) y Molitor (minutos 10 y 36 del segundo). Unos 17.000 espectadores asistieron al encuentro, entre ellos numerosos aficionados españoles, en las tribunas se encontraba el seleccionador nacional francés, Stefan Kovaos, antiguo entrenador del Ajax, al lado del entrenador del Barcelona, Michels.

Al iniciarse el juego se producen ataques por ambos lados y en uno de ellos el holandés Van Dijk, recogiendo en el cuarto minuto un centro de Loubet, fallado por Molitor, marca el primer tanto para Niza. Animados por este gol, los franceses atacan y Sadurni se ve obligado a desviar a córner, en el minuto 12, un tiro impresionante de Van Dijk, continúa el juego con dominio alterno, pero transcurridos 20 minutos los españoles recobran confianza y se muestran peligrosos dominando en el centro del terreno y dirigen bien los tiros a puerta, pero chutan con poca fuerza y sin ninguna vicaridad. Contratacan los jugadores de Niza, fallando dos ocasiones de gol en el intervalo de cinco minutos. Con ataques alternos y sin cambios en el marcador finaliza el primer tiempo. No hubo marcaje severo y se realizó un juego abierto, con más técnica, y también más desgracia, del Barcelona y juego mucho más incisivo del Niza. Marcial destacó entre los jugadores españoles, siendo Van Dijk, el más peligroso de los franceses.

Al empezar el segundo tiempo los jugadores del Niza, debido probablemente a la diferencia poco acentuada en el marcador, juegan nerviosos y se asiste a un cuarto de hora de buen juego de los españoles; Sotil lleva a la red un balón que le había centrado Marcial, pero el árbitro dictamina fuera de juego. En el minuto 25 de este segundo tiempo el internacional francés Jouve centra, rematando Molitor con el pie derecho y marca el segundo tanto de su equipo. Desde este momento el Niza trata de ganar tiempo, pero como el Barcelona se muestra apático intenta aumentar la diferencia a base de rápidos contrataques. En el equipo español sale Cos, por lesión de Juanito y el nuevo jugador no tiene tiempo de adaptarse a la táctica del conjunto. En el minuto 36 Molitor recoge con la cabeza un centro de Chorda y marca un excelente gol en un ángulo difícil.

Los barceloneses se ponen nerviosos y el árbitro tiene que dar una advertencia a Torres (la única del partido, jugado correctamente) con ofensivas alternas, pero poco consistentes termina el encuentro.

Alineaciones:

Barcelona. — Sadurni; Torres, Gallego, Juan Carlos; De la Cruz, Costas; Asensi, Sotil, Juanito, Marcial y Carreño.

Rexach y Rife que habían sido anunciados en el equipo, fueron sustituidos por Torres y Carreño.

Niza. — Barattelli; Chorda, Isnard, Adams; Grava, Huck; Eriksson, Jouve, Molitor, Van Dijk, Loubet.

Arbitro el italiano Lobello, quien además de árbitro es diputado en su país.

SANCIONES A DOS CLUBS ITALIANOS POR NEGARSE A JUGAR SUS PARTIDOS DE LIGA EN NAPOLES Y BARI

Consideradas estas localidades focos de infección del cólera, temieron contraer la enfermedad

MILAN, 19 (ALFIL). — Con la pérdida del partido por dos a cero y un punto de penalización en la clasificación del torneo de Copa, ha sancionado el juez deportivo de la Liga profesional italiana de fútbol a los equipos Génova y Verona, que el pasado domingo se negaron a jugar en Nápoles y Bari, respectivamente, por temor a contraer el cólera en aquellas ciudades, consideradas focos de infección.

Además de estas sanciones, tanto el Génova como el Verona deberán hacerse cargo del resarcimiento de daños causados por su incomparecencia a los clubs contra los que debían haber jugado.

VIRUELA EN BENGALA

CALCUTA, 19 (EFE-REUTER). — Más de 4.000 personas han muerto este año de viruela en el oeste de Bengala, manifestó el ministro de Sanidad de este Estado indio, Aijit Panja.

El ministro añadió que en lo que va de año se han registrado ya 17.000 casos, lo que representa un considerable

aumento respecto a los 403 registrados durante todo el año 1971.

Panja calificó la situación de «muy grave».

RABIA

LONDRES, 19 (EFE). — Un estudiante canadiense morde por un murciélago con rabia, que le podría haber contagiado la infección, ha sido ingresado hoy en un hospital de Manchester.

Roberto Woodfine, de 19 años, vio en un anuncio publicado en un periódico que su vida corría peligro. Se puso en contacto con el periódico y fue ingresado en el hospital.

El joven canadiense llegó a Londres hace dos semanas con la intención de pasar unos días en la capital. Poco después, una comisión canadiense testificó que la colonia de murciélagos, uno de los cuales le había mordido hacia dos días, tenía rabia.

La infección, tratada con iryecciones, suele desaparecer si el tratamiento se aplica en la primera semana.

TELEFOTOS DIRECTAS MOSCU - MADRID

MADRID, 19. (CIFRA). — Unas fotos que muestran a los jugadores del Atlético de Bilbao entrenándose en el estadio Central de Moscú y al portero del equipo bilbaíno, Iribar, firmando autógrafos a unos muchachos moscovitas, son las primeras enviadas por vía telefotográfica directa entre Moscú y Madrid.

Dichas fotografías fueron remitidas anoche por "Photokronika", sección gráfica de la agencia soviética "Tass", y recibidas en Madrid por "Cifra Gráfica", la sección fotográfica de la agencia "Efe".

Las fotos, de excelente calidad, inaguran así un enlace en las telecomunicaciones entre ambos países, gracias a los respectivos servicios telefónicos.

la mujer en el deporte

CARTAS A CLEMENTINA

Mi querida Clementina:

El mundillo de "la bola" está de un optimismo apabullante en nuestra ciudad, lo que, por un lado, considero yo, es bueno, pero por otro puede ser contraproducente. Los detractores del estilo defensivo de Joseito de pasadas temporadas, se están asombrando del sistema de contrataciones con abundancia de rematadores, ahora, en los partidos de fuera y ya hasta dicen que Michels es una "aceituna rellena", como entrenador, al lado del zamorano. Yo creo, amigueta querida, que hay que ser un poco sereno, en estas circunstancias y no subirse "a la parra" antes de tiempo... Mesura, cordura, postura y serenidad. Porque, pese a los buenos deseos de todos y al bien hacer, la suerte veleidosa, como fémica empedernida, es coquetuela y cual una Liz Taylor cualquiera le gusta cambiar de compañero. Hoy se inclina por el "play-boy" "diestefaniano" como le hace guñitos al Mesones o al Muñoz, y quién sabe si el Mariano Moreno del próximo domingo, tan vapuleado, puede ser su "chico predilecto". Mesura, cordura, postura y serenidad. Yo, modestamente, les aviso, por si los... negativos.

Bueno, a otra cosa, mariposa (sin intención). Aunque tú sabes que nuestro tema aquí es el fútbol, el martes estuve charlando con Loli, que por cierto se va a operar de la vesícula, y me dijo que este año se van a llevar muchos los permanentes en frío y que en su peluquería cuentan ya con una clientela muy importante de "machotes melencidos". Lo que hace falta es que los chicos del Granada se contagien de la moda y nos garanticen "una permanente en Primera División".

Ayer estuve, con mi Pepe —que sigue sin dar golpe—, en los entrenamientos de Los Carmenes, para ver de cerca al nuevo fichaje, que si juega al fútbol como tipo tiene va a ser estupendo, y observé que todos los jugadores están alegres y trabajan con entusiasmo, manteniendo una disciplina formidable y una puntualidad exagerada. Claro está, que el que más madruga, para no perderse uno es "Mister Pleito", como le llaman sus compañeros, que es ese gordito, con poco pelo y "la mar" de dicharachero, que escribe en la Prensa y no se pierde un partido fuera. ¿Caes ya, en quién es? Es simpático y bonachón.

Habrás visto la lista de partidos televisados que vamos a tener durante la temporada. Al Granada solamente lo veremos el día 2 de diciembre, pero en campo contrario, el Valencia. Aquí, por lo visto, somos más "bonicos" que nadie y los "jayares", como dicen los gitanos, que pedimos deben ser muchos cuando los de la pantalla pequeña no nos programan. Y es una pena, sobre todo para ti que no puedes desplazarte por tu enfermedad. Por cierto, que el otro día me dijo un amigo del doctor que te está tratando que ya haces unos "pinitos" y te levantas de la silla de ruedas de cuando en cuando. Clemén, cada vez que me acuerdo de cómo te pasó me da mucha pena. Bueno... para que te pongas alegre te mando una fotografía en colores de los chicos del Granada, la misma que van a sacar en los nuevos carteles, porque hija, los otros eran una pena... parecían de los que hacen en los pueblos cuando van a jugar "un bolo".

Por cierto que hablando de "bolos", mientras te escribo, estoy viendo el primer tiempo del Torpedo-Bilbao y me parece que el fútbol está hecho una pena hasta en Moscú... Si "torpe-dos" son unos, los vasos no se quedan cortos. Por cierto, que tengo invitada a merendar a Loli, aquella pelirroja con pecas que estuvo con nosotros en las Teresianas, que a última hora se ha tenido que meter a "mucama", que dicen los sudamericanos, y está ganando en Barcelona doce mil pesetas al mes y comida y vestida. Claro está que el servicio anda escaso y se cotiza bien.

Me figuro que tú, como eres tan aficionada a leer todos los periódicos deportivos, habrás visto que en "Dicen", el diario catalán, en la selección matemática que publica hay cuatro jugadores del "Graná": Aguirre Suárez, Falito y Duénas, indiscutibles en su puesto, e Izco empatado con Reina. Como el Barcelona está buscando delantero centro, le podemos reexpedir al 9 nuestro y ellos que nos hagan un "mocho" con Cruiff y tres más. ¿No te parece?

Oye, ahora que me acuerdo, el otro día me dijiste por teléfono que me fhas a mandar la fórmula de la crema para quitar espinillas. Mándamela pronto, que me hace falta y si se te olvidó, pídesela a Verdugo, el del Madrid, que se la sabe de memoria mejor que nuestro Aguirre.

Díe a tu "papi" que no se olvide de traerse el jamón, porque con alpiste sólo no se mantiene bien el "pardillo".
Un beso, guapa.

Marta de Caceres

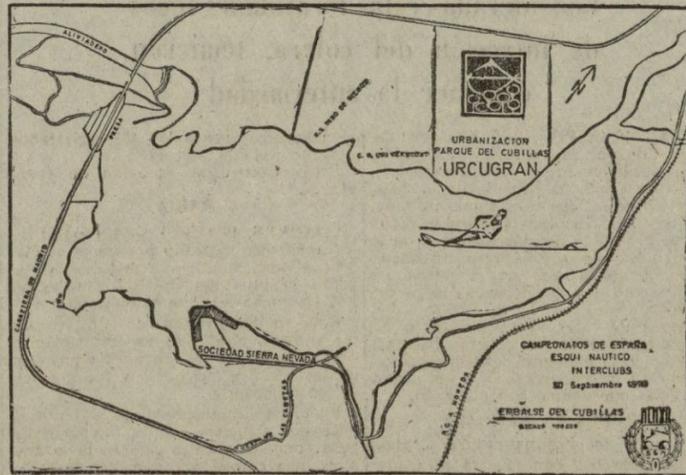
Campeonatos de España interclubs de esquí náutico

- TENDRAN LUGAR EN EL PANTANO DEL CUBILLAS EL DOMINGO, DIA 30
- ESTAN ORGANIZADOS POR LA SOCIEDAD SIERRA NEVADA

Por la Federación Española de Esquí Náutico ha sido designada la Sociedad Sierra Nevada, como entidad organizadora de los campeonatos de España interclubs, que tendrán lugar el próximo día 30, en el embalse del Cubillas, en la zona del Parque del Cubillas "Urcugrán", situada en la margen derecha y cuyas instalaciones han sido puestas a disposición de los organizadores por la entidad "Urcugrán", promotora de la mencionada urbanización, declarada de interés turístico. La designación por parte de la Federación Española hacia la veterana Sociedad Sierra Nevada, ha sido realmente como un premio a su excelente promoción del esquí náutico, por medio de sus cursillos anuales, así como la magnífica impresión que los máximos dirigentes del esquí náutico español, recogieron con motivo de los campeonatos de España (zona Sur) que en las pasadas fiestas del Corpus tuvieron lugar en el embalse del Cubillas, utilizando las instalaciones del Parque del Cubillas.

Las inscripciones han comenzado a recibirse y se espera una participación de alrededor del medio centenar de deportistas, en los que sin lugar a dudas, estará el equipo nacional, de los que destacamos a José Mill, que obtuvo el octavo puesto en la modalidad de "figuras" en los recientes campeonatos del mundo celebrados en Colombia, así como a Carlos Sexmilo, joven promesa que en los citados campeonatos alcanzó un salto de 42,70 metros y a quien se le auguran unos resultados francamente extraordinarios, para inclusive superar la marca que ostenta Víctor Palomo, de 46 metros.

Una vez más la Sociedad Sierra Nevada, auténtico club polideportivo, acomete una empresa de la máxima resonancia deportiva dentro de esta apasionante especialidad que es el esquí náutico, para lo cual, el cercano embalse del Cubillas reúne las mejores condiciones.



Plano del pantano del Cubillas don de el domingo, día 30, tendrán lugar los campeonatos de España de esquí náutico, interclubs, organizados por la entidad granadina Sociedad Sierra Nevada, con participación de las más relevantes figuras de la especialidad.

COMITE DE COMPETICION

Tres partidos de suspensión a Luis por insultar al árbitro



MARIANO MORENO

- SEGUNDA AMONESTACION Y MULTA A JAEN POR JUEGO PELIGROSO
- MARIANO MORENO, ENTRENADOR DEL GIJON, SUSPENDIDO POR CINCO PARTIDOS POR HACER MANIFESTACIONES PUBLICAS DE FALSO CONTENIDO

MADRID, 19. (ALFIL). — El Comité Nacional de Competición, en su reunión correspondiente al día de hoy, ha adoptado, entre otros, los siguientes acuerdos.

PRIMERA DIVISION

Jugadores:
Suspensión: Por tres partidos, Luis (At. Madrid), por insultar al árbitro.
Primera amonestación y multa: González (Zaragoza), Vera Palmes (Murcia), Benito (R. Madrid), Gallego (Barcelona) y Batalla, Alvarez Alonso y Galán Bayarri (Oviedo), por juego peligroso; Capón (At. Madrid), por desconsideración hacia un contrario; Pazos Flores (Murcia), por pérdida de tiempo; Díaz Sánchez (Barcelona), Hidalgo Ro-

dríguez y López Gallego (Celta), Netzer (R. Madrid) y Benegas, Salcedo, Luis e Irureta (At. Madrid), por dirigirse al árbitro sin ser capitanes, y Adelardo (At. Madrid) por dirigirse al árbitro, aun siendo capitán, sin la corrección debida.

Segunda amonestación y multa: Eusebio (At. Madrid) por pérdida de tiempo; Jaén (Granada) y Rodríguez González (Elche), por juego peligroso.

Clubs:
Apercibir a los clubs At. Madrid y Español de que si sus jugadores reiteran actitudes de protesta colectiva hacia el árbitro, se suspenderá a sus entrenadores y capitanes en la forma establecida reglamentariamente.
Multar a los clubs Real Madrid, Español y Celta por lanzarse alomohadillas y objetos al terreno de juego.

SEGUNDA DIVISION

Jugadores:
Suspensión: Por dos partidos, Vicens (Mallorca), por protestar airada y ostensiblemente al árbitro.

Primera amonestación y multa: Roselló (Sabadell), Rodríguez Ribero (Tarragona) y Zambra (Hércules), por pérdida de tiempo; González Díaz (Sabadell), Plaza y Moar Ríos (Coruña) y Rodríguez Hernández (Salamanca), por juego peligroso; Taberner (Mallorca), Iglesias (Betis), Rodríguez Rodríguez y Abellán Pichel (Rayo), Dominichi (Córdoba) y Lacasa (Salamanca), por dirigirse al árbitro sin ser capitanes, y Lis March (Burjassot), por desconsideración con un contrario.

Segunda amonestación y multa: Montesinos (Sabadell) y Bonilla (Cádiz), por pérdida de tiempo; García Conesa (Levante), por juego peligroso, e Ibañez Conde (Cádiz), por dirigirse al árbitro sin ser capitán.

Multar a los clubs Tenerife y Mallorca por lanzarse objetos al terreno de juego.

TERCERA DIVISION

Jugadores suspendidos:
Por tres partidos, Rodríguez Navarro y Miñán Sobral (Alcira) por insultar al árbitro, y por un partido, Garrido (Oriente), por empleo de medios violentos.

Clubs:
Clausurar por un partido oficial el terreno de juego del Club Alcira, por incidentes del público calificados como de especial gravedad.

OTROS ACUERDOS

Como resultado de la información practicada por acuerdo del Comité, se resuelve imponer las sanciones de suspensión por cinco partidos y multa al entrenador del Sporting de Gijón, Mariano Moreno, por hacer públicas manifestaciones de falso contenido, constitutivas de ofensa a la autoridad federativa, y apercibirle por tal causa, y para el supuesto de reincidencia, con la privación de su correspondiente licencia.

PERURENA, VENCEDOR DE LA "VOLTA"

LÉRIDA, 19. (Especial para "Pyresa", por ANGEL NEGRO). — La Vuelta a Cataluña ha rendido su última etapa en la población catalana lerdense. Lérida se ha volcado para recibir a estos hombres que durante una semana han polarizado la atención de los aficionados al deporte del pedal. Antes de tomar la salida en Viella las cosas estaban así: primero, Perurena; segunda, Manzaneta, a cuatro segundos; tercero, Martos, a ocho segundos y cuarto, Ocaña, a diecinueve segundos. Todo estaba en el aire. Nadie podía aventurar quién iba a ser el vencedor. Se especulaba con la posible reacción de Luis Ocaña frente a los victorios del "Kas". Luis Ocaña no ha podido ser vencedor. Los "Kas" han mantenido su ritmo, su fuerza y su esfuerzo en favor de Domingo Perurena, que ha entrado brillantemente vencedor en la meta de Lérida.

Al terminar la etapa, Luis Ocaña estaba triste. Con la mirada parecía querer excusarse ante la afición catalana de no haber vencido. A las preguntas de un compañero dijo lo siguiente: "No ha pasado nada. El "Kas" es un equipo muy fuerte. Tuve la mala suerte de pinchar cuando iba a coronar y a vencer destacado. Al final de temporada no me han respondido las piernas. No se puede ganar siempre".

Es muy importante esta confesión de Luis Ocaña, porque ha reconocido plenamente el dominio y el poderío de los hombres que dirige Eusebio Vélez. Luis Ocaña, que era el gran favorito se ha tenido que rendir ante la evidencia de que sin un conjunto no se puede ganar normalmente una carrera. Solamente existe el precedente del monstruo belga Eddy Merckx, este hombre que es todo poderío y todo fuerza, que rompe no solamente a los corredores, sino al grupo deportivo. Luis Ocaña no tiene ni la potencia ni el poderío que el belga y se ha tenido que conformar con ese cuarto lugar en la clasificación general, que, si bien es honoroso, no demuestra ni muchísimo menos la clase del gran corredor de Cuenca.

Se esperó que fuese el asturiano José Manuel Fuente, el que llevase la batuta del equipo de Vitoria. Sin embargo, la sorpresa ha saltado y ha sido el campeón de España, Domingo Perurena, quien ha demostrado estar en una gran forma, así como su compañero Martos.

No hay que olvidar tampoco la gran actuación de Jesús Manzaneta, el hombre que con un equipo modesto, el hombre que con la sombra en sus piernas de Pedro Torres, que como se recordará sufre fractura de clavícula y no pudo tomar la salida en Amposta, tenía que convertirse en jefe de fila y demostrar que por algo había sido designado.

Los "Kas", decíamos al principio que se han mostrado como un equipo potente y poderoso. Pues bien, no solamente su gran figura Domingo Perurena se ha alzado con el triunfo, sino que ha conseguido el primer puesto en la clasificación general por equipos, aparte de que Domingo Perurena se ha llevado también la clasificación general por puntos.

Clasificación general, sobre un recorrido de 1.215 kilómetros y promedio total de 34,573 kilómetros a la hora.

- 1, Domingo Perurena, 35-10-12.
- 2, Manzaneta, 35-10-18.
- 3, Martos, 35-10-22.
- 4, Ocaña, 35-10-31.
- 5, Panizza, 35-10-56.
- 6, Pontón, 35-11-30.
- 7, Lasa, 35-11-31.
- 8, Pesarrodona, 35-11-43.
- 9, Tamames, 35-12-10.
- 10, Kuiper, 35-12-17.

Se han celebrado varias tiradas al plato en la provincia

LAS PROXIMAS SERAN EN EL FARGUE, CASTILLO TAJARJA Y QUENTAR

Entre las distintas tiradas al plato celebradas en la pasada semana en pueblos de nuestra provincia bajo el control de la Federación del Tiro Olímpico, figura la de Huétor Tájar, a 25 platos, en la que cubrieron la tirada limpia de ceros, los tiradores Montosa, Moisés, Girón y Calle, teniendo que dilucidar los puestos mediante emocionante barraje, que dejó a final la clasificación por el orden anteriormente reseñado.

En Colomera se reunieron más de 52 escopetas, y entre las pruebas realizadas, la más importante fue la de doce platos que la cubrieron limpia de ceros los tiradores Huertas, Montosa y Torres, teniendo que desempatar mediante barraje, consiguiendo el orden de la clasificación después de llegar hasta el plato número 18 en que sale Torres, seguido de Montosa, que lo hace al plato número 26, quedando vencedor absoluto el tirador junior de diecisiete años, Huertas, que hizo una magnífica tirada presagándose una buena escopeta que tiene que dar mucho ruido en cuantas competiciones actúe.

A este grupo de tiradores le siguieron en méritos con un sólo cero en su debt Monteoliva, Fernández Bravo, Morales y Girón.

Antes de esta prueba, por la mañana hubo una de carácter local, que fue ganada por el tirador de la localidad Antonio Benítez, seguido de Francisco Muñoz y Emilio Bolívar.

En Benalúa de las Villas se reunieron hasta 26 escopetas, efectuándose dos pruebas, una de ellas por el sistema de dobles que ganó Muñoz, y la simple por Morales, seguido de Monteoliva, Chanssaigne, Girón y Muñoz.

En Montefrío, 32 escopetas a 20 platos, tuvieron que dilucidar la clasificación mediante barraje por haber cubierto igualados los tiradores Monteoliva, Aguilera, Fernández Bravo, Olegario, Arco Castro y Sánchez Bagüen.

Para la próxima semana se anuncian tiradas los días 22 y 24 en El Fargue, con importantes premios.

En Castillo Tajarja para el día 23 y el 6 de octubre en Quentar.

Fútbol modesto

QUINCE PARTIDOS DE SUSPENSION A JESUS MARTINEZ POR AGRESION AL ARBITRO SANCION AL ATARFE INDUSTRIAL POR INVASION DEL TERRENO DE JUEGO

En la reunión semanal el Comité de Competición provincial de fútbol adoptó los siguientes acuerdos:

AFICIONADOS

Partido Atarfe Industrial - Recreativo Granada: Sancionar al jugador del Atarfe, Jesús Martínez Contreras, con quince partidos, por agresión alevosa al árbitro del encuentro. Sancionar económicamente al Atarfe Industrial, por invasión del terreno de juego por el público, agrediendo al árbitro, con la advertencia de que, en caso de reincidencia, se tomarán medidas más severas. (Se ha tenido en cuenta la intervención favorable del delegado de campo y entrenador de dicho equipo).

Partido Arenas - Maracena: Sancionar al jugador del Arenas, Miguel Borja Muñoz, con cuatro partidos, por agresión a un contrario.

Partido Deportivo La Paz - Acci-Mirasa: Sancionar al jugador del Deportivo La Paz, Francisco Callejas Guerrero, con dos partidos, por tentativa de agresión a un contrario.

Partido Albaicín - Majaras: Sancionar a los jugadores del Albaicín: Antonio García Ortega, capitán del equipo, con seis partidos, por agresión a un jugador contrario; Francisco Cara Jorgoso, con tres partidos, por repeler la agresión de un jugador contrario, y Eduardo Porcel Atienza, con cuatro partidos, por agresión a un jugador contrario. Sancionar a los jugadores del Majaras: Juan A. Robles Lara, con cuatro partidos, por agresión a un jugador contrario; Manuel Ruiz Casares, con dos partidos, por agresión a un jugador contrario estando éste en posesión del balón, y Jesús Vergara Hurtado, con tres partidos, por repeler la agresión de un jugador contrario, siendo capitán de su equipo.

Relación de amonestados por diferentes causas: Francisco Bravo Spínola, C. D. Norte; Juan C. Artega Checa, At. Granadino; Enrique Rico Ruiz, At. Granadino; Sebastián M. Crespo Baena, At. Granadino; Francisco Morales Fernández, Iznalloz; Jesús Lozano Luzón, Iznalloz; Jorge Samper Fernández, C. D. Zaidín; Francisco Ros Muñoz, C. D. Zaidín; Jesús M. Rueda, Almuñécar; Anastasio Miñón, P. Baza; Francisco Martínez, Zaidín C. F.; Ramón Reina, Haza Grande; Emilio Minguela, A. Mirasa; Miguel González, D. La Paz; Juan Martínez, Majas; José Pérez, Majaras; Emilio Jerónimo, Majaras.

PROXIMOS PARTIDOS SABADO

Campeonato de Liga Segunda Regional Aficionados

C. D. Zaidín - Deportivo La Paz, en el campo Federación, a las 5.30.

Campeonato de Liga Tercera Regional Aficionados

Barcelona - Majaras, campo José Carmona, a las 5.30.

DOMINGO

Campeonato de Liga Segunda Regional Aficionados

Zaidín - Iznalloz, campo Federación, a las 12.30.

Recreativo Granada - Arenas, campo Federación, a las 10.30.

Polideportivo Baza - Purullena, en Baza, a las 5.

Celtic - Baza OJE, en Pulianas, a las 11.30.

Monachil - Guadix, en Huétor Vega, a las 11.15.

Santa Fe - Huétor Vega, en Santa Fe, a las 11.15.

Acci Mirasa - At. La Zubia, en Guadix, a las 5.

Vandalia - Almuñécar, en Peligros, a las 11.30.

Maracena - La Herradura, en Maracena, a las 12.

Celulosas Atarfe Industrial, en Motril, a las 5.

At. Zaidín - Pinos Puente, en Sánchez Herrera, a las 10.

Padul - Imperio, en Padul, a las 11.

Campeonato de Liga Tercera Regional Aficionados

Granada U. D. - Haza Grande, en La Zubia, a las 10.

Júpiter Cartuja - At. Chana, en Churriana, a las 10.30.

Betis Cruz Blanca - Norte, en Armilla, a las 10.30; At. Granadino - Sacromonte, campo José Carmona, a las 12.30; Numancia - Albaicín, campo José Carmona, a las 10.30.

Campeonato de Liga Primera Regional Juvenil (Primer y Segundo Grupo)

Estrella - Recreativo Granada, campo Federación, a las 9.

Albaicín - At. Granadino, campo José Carmona, a las 9.

C. D. Zaidín-Aguila Imperial, en Churriana, a las 12.30.

Deportivo OJE - Zaidín Balompié, en Churriana, a las 9.

Colón - Santa Fe, en Santa Fe, a las 9.15.

Imperio - Maracena, en Albolote, a las 11.

Arenas - Vandalia, en Armilla, a las 9.

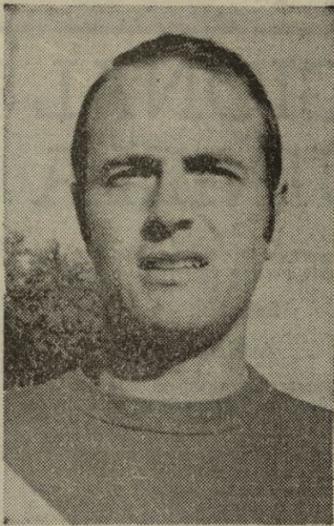
Cerámica Siles - Otura, en Maracena, a las 10.

Huétor Vega - Padul, en Huétor Vega, a las 9.

At. La Zubia - Celtic, con La Zubia, a las 12.

CITACIONES

El Atlético Chana cita a todos sus jugadores infantiles, así como los del Atlético Mulhacén y todos aquellos que deseen pertenecer a la plantilla, esta



JESUS MARTINEZ

noche, a las ocho y media, en «Lechuga». El Zaidín C. F., esta noche, a las nueve y media, la directiva en su local social, Asociación de Cabezas de Familia, Avenida de Dilar 68.

No tuvo dificultades el Guadix ante el Celtic (7-0)

GUADIX (De nuestro corresponsal, LOPE MARTINEZ). — Con poco público en el estadio polideportivo, ha tenido lugar el partido entre el Celtic de Pulianas y el Guadix, en el cual los locales, tras un neto dominio durante el transcurso del encuentro, golpearon a los forasteros por siete a cero.

El encuentro no ha tenido otro aliciente que el de los muchos goles marcados, pues desde el comienzo se impusieron los accitanos con su mejor juego, adueñándose del campo y fruto de ello los siete goles encajados por el meta Ortega, que pese a su buena disposición, se vio constantemente acosado por la delantera accitana, bien apoyada por su línea media, que de forma incansable estuvo sirviendo balones a su delantera, siendo uno de los factores principales para tan amplia victoria.

Y con esto no es que queramos decir que el Pulianas no jugara como es debido, pese al tanteo encajado. Los forasteros no se entregaron en ningún momento, produciendo momentos de peligro sobre el marco defendido por Sánchez, que en ocasiones tuvo que emplearse a fondo para evitar los goles que se cernían sobre su marco, siendo lo mejor del partido, la gran deportividad de ambos conjuntos, por lo cual la labor arbitral puede decirse fue intrascendente y sin complicaciones.

LOS GOLES

A sólo cuatro minutos del comienzo, el Guadix inauguró el marcador con un gol de Balilla, al rematar de cabeza un buen centro de Mermerías.

A los dieciocho minutos se tira un córner contra el Celtic, fruto del acoso constante de los accitanos, lo saca Mermerías, e Indalecio, de impresionante cabezazo, envía el esférico a la red, haciendo inútil la gran estirada de Ortega. Tres minutos más tarde, nuevamente Indalecio se interna driblando a varios contrarios para tirar fuerte y raso, apuntándose el tercer tanto para el Guadix.

En el minuto treinta y ocho, se produce una gran jugada personal de Mermerías, que se introduce en el área chica, aguanta la salida del portero y tras driblarlo tira flojo, el balón se introduce en el marco, pero es sacado por el defensa Boni, y el árbitro, lejos de la jugada, no lo da por válido. Cuando está a punto de finalizar el primer tiempo, Indalecio cede a Balilla y éste, solo ante Ortega, se encarga de fusilar el tanto. Con el resultado de cuatro a cero se llega al final del primer tiempo.

SEGUNDA MITAD

Apenas iniciado nuevamente el encuentro, se produce un buen avance del Guadix, donde interviene toda su delantera, dentro del área pequeña el balón llega a los pies de Balilla, quien, sin parar, tira cruzado marcando el quinto gol para su equipo.

Reacciona el Celtic, y el público aplaude algunas arrancadas peligrosas, en las que tiene que intervenir el meta Sánchez con gran acierto, en algunas de las cuales tiene que ceder córners favorables a los visitantes.

El sexto tanto fue obra de Indalecio, que, en vena de aciertos, batió de cabeza a Ortega.

A falta sólo de unos minutos para finalizar el encuentro, Balilla cede de forma espectacular a Aguilera, quien de forma imparable fusila el que había de ser el séptimo y último gol del Guadix.

Un partido de gran calidad por parte accitana, donde los forasteros para contrarrestar su neta inferioridad, sólo pudieron oponer una férrea voluntad y en-

tusiasmo, pero siempre dentro de una gran deportividad muy digna de ser imitada por equipos que se dicen de primera línea.

Destacaron por el Celtic Ortega, que pese al abultado número de goles, tuvo una gran actuación, Boni, Vera, Chato y Miguelillo. Por el Guadix, Sánchez, Lorente, Mermerías, Indalecio y Balilla, si bien todo el conjunto brilló a gran altura.

Celtic: Ortega; Boni, Navarro, Gregorio; Reyes, Miguelín; Romero, Vera, Chato, Barreno y Miguelillo.

Guadix: Sánchez; Garzón, Barrios, Lorente; Candelas, Adrián; Mermerías, Miguelito, Indalecio, Aguilera y Balilla.

FUTBOL EN ZAGREB

ESPAÑA-YUGOSLAVIA

3 ITINERARIOS DIFERENTES

DESDE PTAS. 9.750 ó 410 AL MES.

INFÓRMENSE EN SU AGENCIA DE VIAJES o en:

VIAJES INTERNACIONALES PRISMA, S. A.

GRUPO "A" Título 26.

Velázquez, 86, Triplicado.

Teléfonos 2258594-3-2.—MADRID-6

Goleó el Almuñécar al Dinámico (5-1)

Acertado arbitraje de Hernández Martín

ALMUNECA. (De nuestro corresponsal, P. TORRES). — En partido correspondiente a la Liga de Segunda Regional el equipo local venció con facilidad al Dinámico de Loja por el tanteo de 5 goles a 1.

Los equipos, a las órdenes del colegiado Hernández Martín, formaron de la siguiente forma:

Dinámico de Loja: Pelayo; José Luis, Santos, Trujillo; Balloneta, Cáceres; Luque, Jacinto, Herrezuelo, Polonio y Avila.

U. Deportiva: Piliki; Barrabás, Jesús, Padial; Parra, Contreras; Brinquito, Franki, Aguilera, Puyol y Peralta.

Ambos conjuntos hicieron los cambios reglamentarios en la segunda parte, Gálvez salió por Herrezuelo y Santaella por Jacinto. Frontana y Rirri lo hicieron por Aguilera y Franki.

Poca historia tuvo el partido, pródigo

POVEDA, UN VALOR EN CIERNES QUE MILITA EN EL MARACENA

"No me agrada jugar de lateral, rendiría más de centro-campista", dice

La inagotable cantera maracenense, cuenta con otro valor en ciernes. Se trata de Enrique Fernández Sánchez «Poveda», que ha saltado, por méritos propios, a la palestra del fútbol aficionado; y al que los técnicos le auguran un brillante porvenir. Jugador sobrio, elegante, disciplinado, auténtico «comodín» del equipo, golpea el balón con ambas piernas y es especialista en el lanzamiento de máximos castigos.

Nos pusimos en contacto con Poveda y, en presencia de Zurita —entrañable amigo del entrevistado y compañero de equipo— iniciamos el diálogo, y nuestra primera pregunta fue:

—Por favor, ¿quieres darnos tu filiación?

—Bueno, mi nombre ya lo conoce. Nací en Maracena el 5 de abril de 1955. Estudio selectivo de Medicina y pertenezco al club maracenense desde los infantiles.

—¿Compagnas bien el estudio con el deporte?

—Sí, con buena voluntad, hay tiempo para todo. Aunque —a veces— dedico más tiempo al fútbol que a los libros, con las consiguientes «regañinas» por parte de mis padres.

Zurita, esboza una maliciosa sonrisa y a nosotros nos consta que el chico, obtiene unas notas brillantes, por lo que seguimos preguntando al futuro doctor.

—¿Qué especialidad ejercerás dentro de la Medicina?

—La cirugía me apasiona y creo, si Dios quiere, que me inclinaré por ella.

—Pasemos a otro tema. ¿Por qué te llaman Poveda?

—Verá usted. Mi padre y mi tío Rafael jugaron en el Maracena. En las alineaciones figuraban con el apellido materno y yo, para que no se pierda la dinastía futbolística de los Povedas, no he tenido inconveniente en seguir ostentándolo, aunque, fuera del terreno deportivo, o sea, en mi vida normal, prefiero que me llamen Enrique.

NO LE AGRADA EL PUESTO

—Bien, Enrique. En la actualidad estás jugando, con gran acierto en el lateral izquierdo de la defensa, ¿te agrada el puesto?

—Sinceramente, no me gusta. El «mister» me alinea en ese lugar y yo acato sus órdenes, porque, en definitiva, lo que quiero es jugar. Mi verdadero puesto es centro - campista, sin desdeñar la misión de «líbero»; pero a «lo» Beckenbauer, yéndome hacia adelante y tirar a gol siempre que pueda.

—¿A qué jugador te gustaría parecer?

—Al alemán Beckenbauer. Es sensacional en todos los aspectos.

—Dinos el nombre de un lateral, a nivel de aficionados.

—Henry, ex-compañero nuestro y que hoy milita en el Recreativo de Granada.

—¿Qué jugadores del Maracena tienen, a tu juicio, posibilidades de ser «alguien» en el fútbol?

—En la actualidad tenemos un alto nivel de juego. Vamos imbatidos y esto significa que la puesta a punto de los compañeros es óptima. A todos, los considero capacitados para jugar en equipos superiores, aunque de manera especial: Julito, Miguelín, José Miguel y Zurita, creo que tienen mayores posibilidades.

Zurita —presente en la entrevista como ya hemos escrito— al sentirse afectado, no quiere, por su habitual modestia, que su nombre figure entre los destacados y, nuestro interlocutor, se ratifica en lo dicho:

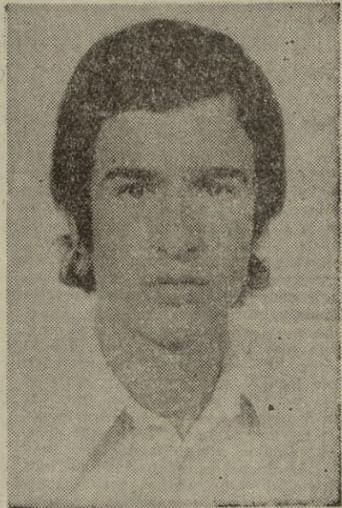
—No es porque esté delante. Lo digo sinceramente. Por su juventud y valen-

tía es el más idóneo para que figure en un club de «campanillas».

EL CAMPEONATO DE LIGA

La Liga, en segunda regional, está muy equilibrada. Solicitamos a Poveda el nombre del futuro campeón y, tras meditar la respuesta, dijo:

—Por supuesto espero que nosotros seamos campeones. Ahora bien, el Atar-



POVEDA

fe Industrial, Zaidín y Vandalia, optarán por el título y, qué duda cabe, la lucha será muy reñida y competida hasta última hora.

—¿Cuáles son tus aspiraciones?

—Las de todo jugador de fútbol que se precie como tal. Pertenecer a un equipo de los llamados «grandes», con prioridad sobre el Granada, que es el club de mis amores.

—Finalmente, ¿quieres añadir algo más para los lectores de PATRIA?

—Sí, en primer lugar agradecer a Romero «mister» recreativista, todo cuanto ha dicho sobre mí en diversas ocasiones. También a nuestro entrenador Gonzalo Segovia, por sus continuas enseñanzas y a toda la afición, por lo bien que me trata.

Estas fueron las manifestaciones de Poveda, un chaval que se entrega todos los domingos y que, de no malograrse, verá hecha realidad su ilusión de figurar en un equipo de superior categoría. Nosotros se lo deseamos de todo corazón, no ya en el terreno deportivo, sino también en el de la Medicina.

PATRICIO AVILA

DIFICULTADES ECONOMICAS EN EL SANTANDER

SANTANDER, 19. (ALFIL).—El Real Racing Club, que en estos momentos tiene sobre el tapete en este retorno a la División de Honor la papeleta de encontrar un presidente para sustituir al dimitido Valentín Valle, tiene ahora el problema, grave, de que se le amenaza contra sus campos de sport de El Sardinero.

Tras la hipoteca, saldada ya y que amenazaba a los campos de sport, surge ahora otra amenaza por parte de una sociedad, que ha presentado expediente en el Ayuntamiento de Santander contra los campos de sport en el registro de solares e inmuebles de edificación forzosa.

La petición amenaza seriamente la continuidad futbolística del primer equipo de la capital santanderina, puesto que de resolverse la solicitud en favor de aquella sociedad, el Racing tendría que abandonar su actual sede.

Los terrenos en los que están ubicados los campos del Racing tienen una extensión de 23.000 metros cuadrados, aproximadamente, y el valor se estima en casi cien millones de pesetas. El Ayuntamiento santanderino será quien, en principio, tenga que resolver la solicitud de construcción forzosa y contra el acuerdo municipal, suponiendo que fuera contrario a la permanencia del Racing en aquel lugar, habría recurso de alzada a la Comisión provincial de urbanismo.

Delegación Provincial del Ministerio de la Vivienda

Se convocan unas pruebas de aptitud para cubrir UNA plaza de Auxiliar Administrativo de los Servicios Provinciales del Instituto Nacional de la Vivienda, con el carácter de contratado.

Las condiciones se hallan expuestas en el tablón de anuncios de esta Delegación Provincial, domiciliada en Avenida de Calvo Sotelo, núm. 18.

Las pruebas se celebrarán el día 24, a las cinco de la tarde, en estas oficinas.

Granada, 18 de septiembre 1973.

EL DELEGADO PROVINCIAL

Las QUINIELAS

LA RIVALIDAD REGIONAL MANDA EN LA QUINIELA

Sevilla y Valladolid deben puntuar a domicilio

EL BOLETO SE PRESENTA MAS FACIL AL PRONOSTICO QUE EL ANTERIOR

Seis «equis» y un «dos» arrojó el boleto ideal de la tercera jornada, y con ellos volvieron los premios de gran relieve económico. Y así los 61 máximos acertantes que consiguieron dar en la diana del pleno, pasan a engrasar la lista de premios superiores al millón. Y en esta danza de millones, no podemos olvidar que la recaudación experimentó nuevamente otro aumento de gran escala, 37 millones sobre la semana anterior.

La quiniela de esta semana se presenta más fácil al pronóstico, debido a que hay encuentros con marcado tinte local y ello contribuye bastante a la hora de las combinaciones. Las perspectivas de variantes son menores que la semana pasada, y según nuestros cálculos prevemos que no pasarán de cinco los resultados positivos a los equinos que viajan, pero analicemos uno a uno los partidos comprendidos en el próximo boleto, que rinde tributo a las confrontaciones de carácter regional.

Granada - Gijón

Arbitro: Camacho

Después de su empate en Castellón, el equipo granadino marcha con gran moral y parece fuerte, por lo que debe vencer al conjunto asturiano, que figura ya con cuatro negativos, aunque no esté tan mal como su clasificación parece indicar y que violará a «Los Cármenes» a dejar algo de su actual lastre y por ello representará un serio obstáculo. Sin embargo, y aunque sea con grandes dificultades, los locales deben superar el escollo. Uno fijo.

Murcia - Castellón

Arbitro: Guruceta

Muy difícil va a resultar arrebatarse algo positivo en su feudo al equipo pimentonero, después del meritorio empate que alcanzó en el «Bernabeu», sin embargo, el conjunto castellonense que no pudo derrotar al Granada, es un rival incómodo y puede complicarle las cosas. La victoria local y el reparto de puntos cubren bien este choque de «La Condomina».

At. Bilbao - R. Madrid

Arbitro: Orrantía

Gran encuentro en «San Mamés» entre dos calificados conjuntos que todavía no han alcanzado su mejor rendimiento. Ambos pueden acusar sus partidos entre semana en frentes europeos, en Rusia e Inglaterra, respectivamente. Es un envite de mucha fuerza y muy difícil de pronosticar, por lo que no hay más remedio que

NUESTRA ORIENTACION EN SIETE DOBLES

Granada-Gijón	1
Murcia-Castellón	1 x
At. Bilbao-R. Madrid	x 2
Zaragoza-R. Sociedad	1 x
Barcelona-Español	1
Málaga-Celta	1
Oviedo-Santander	1
At. Madrid-Elche	1
Valencia-Las Palmas	1
Hércules-Levante	1
Sabadell-Sevilla	x 2
Orense-Valladolid	x 2
Salamanca-Córdoba	1 x
Tarragona-Baracaldo	1 x

PROXIMO BOLETO

JORNADA QUINTA

Día 30 de septiembre de 1973

Granada-Murcia
Castellón-At. Bilbao
R. Madrid-Zaragoza
R. Sociedad-Barcelona
Español-Málaga
Celta-Oviedo
Santander-At. Madrid
Elche-Valencia
Gijón-Las Palmas
Cádiz-Hércules
Sevilla-D. Coruña
Valladolid-Burgos
Osasuna-Salamanca
Rayo-San Andrés

recurrir a los tres signos. Cualquier reducción puede ser fatal.

Zaragoza - R. Sociedad

Arbitro: Rigo

Igualdad de fuerzas en este lance que el factor campo puede desvelar. El equipo maño, que perdió en «Sarría», debe vencer a los donostiarros, que salieron airoso de su choque con el At. Bilbao, aunque no parecen que estén en su mejor momento. En «La Romareda», pues, victoria local, aunque el empate también habría que preverlo más remotamente.

Barcelona - Español

Arbitro: Canera

Derby catalán en el «Nou Camp». Los azulgrana creemos echarán el resto después de su mal comienzo de temporada, para anotarse su primer triunfo y dar una satisfacción a sus sufridos seguidores, aunque sus rivales que doblegaron al Zaragoza y que siguen en la línea de la pasada campaña, no van a dar facilidades. Jugamos victoria local y empate que son los signos más aconsejables.

Málaga - Celta

Arbitro: Soto Montesinos

Después de puntuar el equipo malagueño en Santander, se presenta favorito y por tanto esperamos se anote los dos puntos en su encuentro con los gallegos, aunque éstos bajo la dirección de Arza, no son los mismos del año pasado, como han demostrado al derrotar al Barcelona. Sin embargo, en «La Rosaleda» creemos que la victoria sonreirá a los locales.

Oviedo - Santander

Arbitro: Juango

Encuentro de rivalidad regional en el «Carlos Tartiere». El equipo ovetense que igualó en Altibix, parece encontrarse más fuerte que su rival de turno, y por ello esperamos se anoten un triunfo ante el Racing santanderino, que cuenta sus partidos por empates, aunque en esta ocasión creemos van a salir derrotados. Uno fijo para este choque.

At. Madrid - Elche

Arbitro: S. Elizondo

Partido de color local sobre el papel, pero no olvidemos que los recién ascendidos están proporcionando grandes sorpresas. El Atlético madrileño que cayó derrotado en el «Insular» debe imponerse al entusiasta conjunto ilicitano que empató con el Oviedo y que no parece probable recupere el positivo en el «V. Calderón». Uno fijo para este encuentro.

Valencia - Las Palmas

Arbitro: Olavarría

Dos positivos logró el conjunto valenciano en su visita a Gijón aunque parece ser que en su campo su rendimiento suele ser inferior. Los canarios, que derrotaron al At. Madrid, se muestran más fuertes que la pasada Liga, y con moral para puntuar en cualquier terreno. Por lo tanto, en el «L. Casanova», victoria casera y empate cubren bien este lance.

Hércules - Levante

Arbitro: F. Quirós

Los alicantinos, que perdieron en Sevilla, parecen más entonados que el año anterior, y como son más fuertes que sus rivales, esperamos se impongan al conjunto levantino, que tropezó con el Cádiz y que intentará paliar el revés sufrido en «La Viña», aunque

Una página de
Alfonso J. VILLEGAS

no creemos lo consigan. Uno fijo, para este partido de rivalidad regional.

Sabadell - Sevilla

Arbitro: Borrás

A pesar de no conseguir la igualdad en Tenerife, al equipo arlequinado se le aprecia un mayor rendimiento con los refuerzos adquiridos, sin embargo, la visita del equipo andaluz puede poner en serios aprietos a los locales. Es un encuentro incierto y hay que recurrir a usar un triple para estar a cubierto del resultado de la «Creu Alta».

Orense - Valladolid

Arbitro: Santana

Difícil prueba para los gallegos va a resultar la visita del conjunto vallisoletano, que este año aspira a los puestos de privilegio. Su facilidad realizadora puede conducirle a un triunfo aunque los locales al amparo de su público son difíciles de doblegar. No obstante, nos inclinamos por la victoria visitante o el reparto de puntos.

Salamanca - Córdoba

Arbitro: Santos

Rese a perder en Baracaldo, el equipo salmantino sigue con dos positivos y sigue siendo una incógnita su porvenir. Tal vez la visita del Córdoba nos aclare más exactamente sus posibilidades. El conjunto cordobés, que se deshizo del Burgos, parece estar fuerte y capacitado para puntuar en el estadio «Helmántico». Jugemos otro triple en este partido, pero en caso de reducción empecemos por la victoria local.

Tarragona - Baracaldo

Arbitro: Pérez Quintas

Logró eliminar su negativo el Gimnástico al empatar en Madrid frente al Rayo, y esperamos se alce vencedor en su encuentro con el imbatido equipo bilbaíno, que derrotó al Salamanca. Sin embargo, por jugarse el partido en Lérida, es aconsejable acompañar el reparto de puntos a la victoria local.

LA QUINIELA DE IZCOA

Otro jugador del Granada nos acompaña esta semana, siguiendo este desfile de protagonistas directos de las quinielas. Hoy viene a nuestra página el guardameta granadino Javier Izcoa. Su gran regularidad y sobriedad bajo los palos le están llevando a cosechar grandes triunfos en el fútbol nacional. Izcoa, que se siente feliz por el gran comienzo de temporada de su equipo, accede gustosamente a rellenar para nuestros lectores la quiniela de esta semana, al mismo tiempo que nos da sus sabrosas impresiones.

—¿Granada - Gijón?

—Uno. Aunque no será un partido fácil, ya que el Gijón necesita puntuar y es incomprendible que lleve cuatro negativos, teniendo un gran equipo, aunque haya tenido mala suerte con el calendario.

—¿Murcia - Castellón?

—Equis. Encuentro de rivalidad e igualdad. El Castellón juega mejor fuera de su terreno.

—¿At. Bilbao - R. Madrid?

—Equis. El Madrid juega también mejor fuera, hasta que se compen-tren sus jugadores.

1 Granada-Gijón	1 x 2
2 Murcia-Castellón	1 x 2
3 At. Bilbao-R. Madrid	1 x 2
4 Zaragoza-R. Sociedad	1 x 2
5 Barcelona-Español	1 x 2
6 Málaga-Celta	1 x 2
7 Oviedo-Santander	1 x 2
8 At. Madrid-Elche	1 x 2
9 Valencia-Las Palmas	1 x 2
10 Hércules-Levante	1 x 2
11 Sabadell-Sevilla	1 x 2
12 Orense-Valladolid	1 x 2
13 Salamanca-Córdoba	1 x 2
14 Tarragona-Baracaldo	1 x 2

—¿Zaragoza - R. Sociedad?

—Uno. Los locales tienen un buen conjunto. La Real no va bien, sobre todo su defensa.

—¿Barcelona - Español?

—Uno. El Barça tiene que ganar, ya que es un firme aspirante al título y debe dar una satisfacción a sus seguidores, aunque el Español... es el Español.

—¿Málaga - Celta?

—Uno. Marcelo Domingo como siga sacando ese ataque con tres delanteros centros, ganará muchos partidos, sobre todo en casa. El Celta tiene un gran portero —Alarcía— que suele dar grandes encuentros en «La Rosaleda». Sin embargo, creo que ganarán los locales.

—¿Oviedo - Santander?

—Uno con bastantes reservas, por ser partido de rivalidad. El Oviedo tiene una gran delantera y el público apoya mucho a su equipo.

—¿At. Madrid - Elche?

—Uno. Será un partido de técnica contra entusiasmo. Ganará el Atlético.

—¿Valencia - Las Palmas?

—Equis. El Valencia no anda tan bien en casa como fuera, y tal vez los canarios al contrataque se lleven el empate.

—¿Hércules - Levante?

—Uno. Otro partido de rivales regionales. Parece ser el resultado más claro. El Levante, que vi jugar el pasado domingo contra el Cádiz, no me gustó. Jugó muy alocadamente.

—¿Sabadell - Sevilla?

—Dos. El Sabadell tiene moral, pero el Sevilla debe ascender este año, y por lo tanto tendrá que embalsarse y muy bien puede ser en la «Creu Alta».

—¿Orense - Valladolid?

—Equis. El Valladolid tiene un gran conjunto y puede hasta ganar en Orense.

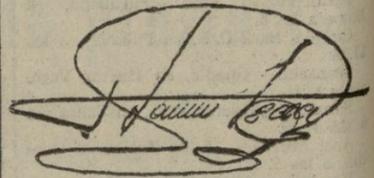
—¿Salamanca - Córdoba?

—Dos. La defensa del Córdoba es muy fuerte y aunque el Salamanca tiene una gran moral en estos momentos, el triunfo debe ser para los visitantes.

—¿Tarragona - Baracaldo?

—Equis. El Baracaldo tiene un equipo muy correoso.

MITAD VARIANTES, MITAD VICTORIAS LOCALES, ES LO QUE HA PREVISTO IZCOA PARA EL DOMINGO, Y QUIÉN SABE SI ESTARÁ E NO CIERTO. PERO DE LO QUE NO HAY DUDA ES DE SUS CONOCIMIENTOS DE FÚTBOL Y DE SUS ACERTADOS RAZONAMIENTOS. AHORA, QUERIDO LECTOR, JUZGUE Y SAQUE SUS CONCLUSIONES.



Concurso-subasta

Se anuncia concurso-subasta para adjudicar las obras de construcción de un polideportivo cubierto en Granada, por un presupuesto máximo de contrata de 15.709.875,12 pesetas (QUINCE MILLONES SETECIENTAS SETENTA Y CINCO CON DOCE PESETAS).

El concurso-subasta se celebrará el próximo día 5 de octubre, a las doce horas en los locales de la Delegación Provincial de la Sección Femenina del Movimiento, en Paseo de la Bomba, número 11, Granada.

Los pliegos de condiciones técnicas y económico-legales podrán examinarse todos los días laborables, de diez a dos, en la Delegación Provincial de Sección Femenina del Movimiento, Paseo de la Bomba, núm. 11, Granada.

Los anuncios serán por cuenta del adjudicatario.

Clasificación de los equipos comprendidos en el boleto

LUGAR EN LA TABLA	CASA	FUERA			Puntos
		J. G. E. P.	G. E. P.	F. C.	
4 - Granada	3 0 1 0	1 1 0	4 2	4 + 2	
18 - Gijón	3 0 0 2	0 0 1	3 8	0 - 4	
16 - Murcia	3 0 1 0	0 1 1	2 5	2	
5 - Castellón	3 1 1 0	0 1 0	4 3	4	
15 - Ath. Bilbao	3 1 0 0	0 0 2	3 4	2	
9 - R. Madrid	3 0 2 0	0 1 0	2 2	3 - 1	
12 - Zaragoza	3 1 0 0	0 1 1	4 5	3 + 1	
13 - R. Sociedad	3 1 0 1	0 1 0	3 4	5 - 1	
17 - Barcelona	3 0 1 0	0 0 2	1 3	1 - 1	
2 - Español	3 2 0 0	0 0 1	6 2	4	
8 - Málaga	3 1 0 0	0 1 1	4 3	3 + 1	
6 - Celta	3 2 0 0	0 0 1	5 4	4	
10 - Oviedo	3 1 0 0	0 1 1	3 3	3 + 1	
11 - Santander	3 0 2 0	0 1 0	2 2	3 - 1	
1 - At. Madrid	3 1 0 0	1 0 1	6 2	4 + 2	
14 - Elche	3 1 1 0	0 0 1	3 4	3 - 1	
7 - Valencia	3 1 0 0	1 0 1	5 5	4 + 2	
3 - Las Palmas	3 2 0 0	0 0 1	2 1	4	
14 - Hércules	3 1 0 0	0 0 2	6 8	2	
17 - Levante	3 1 0 1	0 0 1	1 3	2 - 2	
12 - Sabadell	3 1 0 0	0 1 1	5 5	3 + 1	
10 - Sevilla	3 2 0 0	0 0 1	6 5	4	
13 - Orense	3 1 0 0	0 0 2	4 5	2	
5 - Valladolid	3 2 0 0	0 0 1	8 5	4	
2 - Salamanca	3 1 0 0	1 0 1	2 1	4 + 2	
3 - Córdoba	3 2 0 0	0 0 1	7 4	4	
15 - Tarragona	3 0 1 0	0 1 1	3 4	2	
1 - Baracaldo	3 2 0 0	0 1 0	4 2	5 + 1	

HOY, un gran suceso cinematográfico

INAUGURACION DE LA TEMPORADA EN EL

Madrigal

UN DESTACADO EXITO MUNDIAL

EL JUEZ DE LA HORCA

PAUL NEWMAN

Director: JOHN HUSTON

Tres críticos madrileños opinan:

MARCA.—"ES UN GRANDIOSO WESTERN".

EL ALCAZAR.—"ES UNA DELICIOSA PELICULA".

ARRIBA.—"ESTUPENDO GUION, PELICULA VITAL, HERMOSA Y GRANDE EN TODOS LOS SENTIDOS..."

(Autorizada para mayores de 18 años y menores de 14 acompañados)

Programas de RADIO

LA VOZ DE GRANADA

PROGRAMA MATINAL. — 7.54: Apertura y voz para el alma. — 8: España a las ocho. — 8.15: Granada, actualidad. (Primer informativo). — 8.30: Gran matinal. — 8.35: El día de hoy. — 8.45: Granada está más cerca. — 9: Tiempo para la música. — 10: Al habla la Oficina de Colocación. — 10.05: Trabajando y cantando. — 10.50: Folklore español. 11: Pincelada Conti. — 11.05: La mujer y su mundo. (Revista femenina). — 11.30: Galas nupciales. — 12: El Angelus. — 12.02: Voz para el alma. (Plegaria del mediodía). — 12.05: Sólo para enamorados. — 12.30: Novedades musicales. — 13: Melodías del corazón. — 13.30: Aperitivo con un famoso. PROGRAMA DE MEDIODÍA Y SOBREMESA. — 14: La copla y la guitarra. — 14.30: Conexión con Radio Nacional de España. — 15: Panorama. (Segundo informativo). — 15.30: Canciones para la sobremesa. — 16: Andalucía y su duende. — 16.30: Simplemente María. PROGRAMA DE TARDE. — 17.30: El juego de la radio. — 18.30: La quiniela del oyente. — 19: La hora camp. — 19.30: Santo rosario. — 20: Universidad para todos. — 21: Sabor español. PROGRAMA DE NOCHE. — 21.30: Granada, actualidad. (Tercer informativo). — 21.50: Antena de los deportes. 21.55: Granada a la vista. — 22: Conexión con Radio Nacional de España. — 22.30: El número premiado. — 22.35: Concierto. — 23.30: Universidad para todos. — 23.45: Hispanoamérica canta. 23.55: Al filo de la medianoche. — 24: La hora amable. — 0.58: Momento poético. — 1: Cierre de la estación.

RADIO GRANADA

PROGRAMA MATINAL. — 7: Apertura. — 7.01: Matinal, Granada. Primer informativo. Matinal, Cadena Ser. Segundo informativo. — 9: Las mañanitas de Radio Granada. Coser y cantar. Paco Ruiz, detective privado. PROGRAMA DE MEDIODÍA. — 12: Mediodía, Cadena Ser. — 12.30: Andalucía al mediodía. Al fútbol gratis. — 14.30: Diario hablado de Radio Nacional de España. PROGRAMA DE SOBREMESA. — 15: Cita a las tres. Siguiendo los deportes. Cada tarde una orquesta. Guía del espectador. PROGRAMA DE TARDE. — 16: Radionovelas. — Sombras que matan. — 16.30: La hora prohibida. — 17: Jane Eyre. — 17.25: Una canción para usted. 17.30: El cielo que nunca vi. — 18: Programa especial. — 18.30: El alma del nuevo mundo. — 19: La rival. — 19.28: Guía del espectador. PROGRAMA DE NOCHE. — 19.30: La radio es joven. — 20: Novena en honor de Nuestra Señora de las Angustias, Patrona de Granada. Predicará el excelentísimo y reverendísimo señor arzobispo, A. A. de la Archidiócesis de Granada, doctor don Emilio Benavent Escuin. — 21: La hora flamenca. — Granada a las 21.45. — 22: Diario hablado de Radio Nacional de España. Copón pro-ciegos. Granada 22.30. Discoteca selecta. La radio es joven. Las semanas de la Ser. — 24: Hora 25. — 1.30: Madrugada de Radio Granada. — 3: Cierre de la estación.

RADIO POPULAR

7.30: Apertura. — 7.35: Musical de los "Buenos días". — 7.50: Oración matinal. 7.55: Radio Popular, hoy. — 8: La noticia madruga. — 8.20: Primera hora del deporte. — 8.30: Bienvenido a Granada. 9: Musical de los "Buenos días". — 9.15: Pidale usted. — 9.30: Musical de los "Buenos días". — 9.45: Una frase para la casa de los tresillos. — 10: Cesta y compra. — 10.30: Cosas de mujeres. — 10.45: Continúa musical de los "Buenos días". — 11: Parada de éxitos. — 11.30: Puente musical. — 11.45: La quiniela. — 12: Popular Mariano. — 12.15: Carayana de melodías. — 12.30: Sonrisas Fontaneda. — 13: Solamente novedad. — 13.25: Un consejo Semar. — 13.30: Granada, Puerta Real. Redondel. Antena deportiva. — 14.02: Una voz y un canto. — 14.10: El punto en la i. — 14.15: Musical español selecto. — 14.30: Radio Nacional de España. — 15: Concierto popular. — 15.35: Buenas tardes, señor alcalde. — 15.45: Desde el patio de buta-

CARTELERA DE ESPECTACULOS

CINES DE ESTRENO

Grid of cinema listings including ALIATAR CINEMA, CAPITOL, GOYA, CINE GRANADA, ISABEL LA CATOLICA, MADRIGAL, PALACIO DEL CINE, and REGIO. Each listing includes showtimes, titles, and cast members.

PROGRAMA DE TELEVISION

MUEBLES PARA COCINA POR ELEMENTOS y BAQUERO y YAGNER. Presentan hoy el programa de TV.

PROGRAMA DE SOBREMESA. — 13.45: Carta de ajuste. Exitos de los Millan Boys. — 14: Avance informativo. — 14.05: Primera edición. Primer espacio informativo del día. Gran antena: Intervenciones de unidades regionales. Panel: Tiempo, Bolsa, deportes. Hoy noticia: Los personajes del día. — 15: Noticias. Información nacional e internacional, precedida de un resumen del espacio. Hoy mismo Avance y análisis de los acontecimientos que se produzcan hasta el término del programa. — 15.35: Los payasos: «Las aventuras de Gaby, Fofó y Miliki». Los tres simpáticos personajes, Gaby, Fofó y Miliki van a cantar, como todas las semanas, con y para los niños. Además contarán anécdotas, chistes y muchas cosas divertidas. Sus aventuras nos harán pasar un rato agradable en la tarde de los jueves. — 16: Jennie, la hija del gobernador: «El perro vagabundo». Un buen día aparece en casa del gobernador un precioso perro. A todos les gustaría quedárselo, pero saben que pronto aparecerá su dueño y prefieren no encariñarse con él. Sin embargo, pasan los días y nadie responde al anuncio publicado en los periódicos. — 16.30: Despedida y cierre. PROGRAMA DE TARDE. — 17.45: Carta de ajuste: Canta Rachel. — 18: Apertura y presentación. — 18.01: Avance informativo. — 18.05: La casa del reloj: «Naturaleza» (I). Repetición. — 18.25: Con vosotros. Presentación y comentario del libro «Misterio de la casa que se encogía», de William Arden. — Los Picapiedra: «El trofeo». Pedro Picapiedra tiene que entregar el «Trofeo a la amistad», con el que ha sido galardonado su jefe. El premio se les sube, a los dos, materialmente a la cabeza. Tanto, que cuesta trabajo desencajarlo. — Centinelas del bosque: «El golpe». Descubiertos en la zona rastro de un valioso mineral, los prospectores pretenden

cas. — 15.55: Cáritas informa. — 16: La cara oculta de la música. — 16.30: Radiodeportes. — 16.40: Anaquel. — 17: Diván radiofónico de las granadas en flor. — 17.15: Servicio público. — 17.30: Estudio pirata. — 18.15: Recitales. — 19: Calidad popular 45. — 19.30: El músico. — 19.45: Abrazo hispanoamericano. — 20: Festival para una música joven. — 21.30: La vuelta al mundo en setenta melodías. — 22: Radio Nacional de España. — 22.30: Cante flamenco, por Agustín Gómez. — 22.50: Nuestro concierto. — 23.30: Radio comic-7. — 24: Última hora informativa. — 0.15: Amigos en la noche. — 1.55: Despedida. — 2: Cierre.

aislar el terreno, para que la noticia del hallazgo se mantenga en secreto. Pero al tratar brutalmente a un vecino, provocan la intervención de los Rangers. — 19.30: Los Chiripitiflúuticos. — 19.40: Buenas tardes: Miscalánea. PROGRAMA DE NOCHE. — 20.30: Novela. (Capítulo IV): «Menos que nada», de Fernán Caballero. La marquesa cuenta a Osorio, el fiel amigo de la familia, haber fracasado en sus gestiones en Madrid. Fue un viaje inútil y amargo. Ninguno de sus parientes se creía obligado a ayudarla en sus dificultades económicas. Siguiendo el consejo de Osorio, recurre a la usura y, sin saberlo, acude al padre de Nena que tiene fama de hacer esta clase de «favores». — 21: Telediario. Información nacional e internacional. — 21.35: Sesión de noche: «Suena el teléfono» (1960). Dos amigos ponen una agencia, llamada «Susana contesta», de recepción y transmisión de avisos telefónicos a sus abonados. Una de ellas es utilizada por un supuesto enamorado en beneficio de su negocio de apuestas clandestinas. La otra conoce personalmente a un escritor de teatro, del que se enamora y al que oculta su verdadera ocupación. También él se enamora y cambia de vida por influencia suya. — 23.45: Veinticuatro horas. Final de los servicios informativos. — 0.10: Oración, despedida y cierre.

CRUCIGRAMA

Crucigram grid with numbers 1-11 and some filled-in letters.

HORIZONTALES. — 1: Conduco por donde se lleva el agua para los molinos; 2: Marcharé; 3: Muy devoto o que afecta devoción; 4: Símbolo químico. Deidad mitológica; 5: Mancha espesa de los montes bajos. Planta leguminosa ordinaria de China; 6: Pez acantopterigio, de carne muy fina y delicada. Interjección. Clase de vertebrados ovíparos de sangre caliente; 7: Dueño. Cintos para llevar cartuchos; 8: Esportilla o cestillo que usan las mujeres para guadar sus compras; 9: Apócope; 11: Electrodo por donde entra la corriente eléctrica en el electrolito. VERTICALES. — 1: Matrícula de coches; 2: Distancia desde la extremidad del dedo pugar a la del dedo índice separándolos todo lo posible; 3: Que excede mucho del valor o estimulación regular; 4: Metalóide que sólo existe combinado en la Naturaleza; 5: Manifiesta alegría. Apócope; 6: Novillo que no pasa de dos años. Insecto díptero parecido a las moscas, que pica a las caballerías; 7: Personaje bíblico. Curan; 8: Metal. Campeón; 9: Maltra-

Cine de reestreno

Gran Vía. Refrigerao. Hoy, último día! de la producción de "suspense". en Eastmancolor. ALGUIEN DETRAS DE LA PUERTA. por Charles Bronson y Anthony Perkins. (A. may. de 18 años.) MAÑANA: ¡Sensacional! En Technicolor. "ESPLENDOR EN LA YERBA", por Natalie Wood y Warren Beatty. (Mayores.)

ARTE Y ENSAYO

PRINCIPE. A las 5, 7, 9 y 11. TERRORIFICO ESTRENO! CHRISTOPHER LEE, en LAS CICATRICES DE DRACULA. COLOR. (May. 18). ¡Vea el "DRACULASEX" del año! Una descarga de terror contra usted.

ANUNCIOS POR PALABRAS

TRABAJO: EL artículo sexto del Decreto de 9 de julio de 1959 determina que las empresas y patronos están obligados a solicitar de las Oficinas de colocación el personal que necesitan. ORGANIZACION SINDICAL: SERVICIO PROVINCIAL DE COLOCACION DE EMPLEO. OFERTAS DE EMPLEO. Existen en este Servicio provincial de Colocación, ofertas de empleo por distintas empresas, para cubrir puestos de trabajo que a continuación se relacionan: Soldadores. Torneros. Dependientes bar. Peones metalúrgicos para Vizcaya. Oficial panadería. Empleadas del hogar. Aquellas personas interesadas en cualquiera de las mencionadas ofertas deberán personarse en esta Oficina de Colocación, sita en Calvo Sotelo, s/n., donde se les facilitará mas información. VENTAS: FUTBOLINES desde 3.000 pesetas. Billares, desde 10.000. Accesorios, billares, tizas, tacos. Verónica Magdalena, 30. Granada. LOCALES comerciales junto Puentezuelas y Recogidas. Construcciones Alcázar. Teléfono 254431. VENDO piso 140 metros, 800.000 pesetas. Libre, terminado. Dispongo dos millones para hipoteca. Domingo Vicente, San Pedro Mártir, 33. TELEFONOS DE PATRIA: Director... 229913. Redacción... 222595. Administrador... 229915. Administración... 222593. Falleres... 229914.

CUPON PRO CIEGOS SORTEO 299 AYER

El Albaicín se remozaba ante sus fiestas



- Tres días de auténtica alegría, para diversión de propios y extraños
- San Miguel en la romería del Cerro del Aceituno
- "CHOCOLATES, CHURROS, JAYUYOS Y SALADILLAS"

ESTAMOS —está Granada y su pueblo— pendientes de las fiestas del Albaicín, pendientes de que San Miguel Arcángel ponga de nuevo su mano sobre la cabeza de los albaicineros para que este vivir de cada día se haga más alegre y más entusiasmado en todos los hombres. Y ya estamos en puertas. En el mismo umbral de la emotividad y del deseo, pendientes del primer cohete de la madrugada del día 23, para abrir un ojo y no cerrar ninguno de los dos hasta que pasen los tres días de fiestas y de alegrías.

El corazón del hombre se abre an-



te la alegría. Y el corazón del alma mora del Albaicín se abre resplandeciente ante la imagen del Arcángel Miguel, luchando en constante luz y fuerza expresiva para llevar detrás a los hombres andaluces, que con sus corazones en las manos, sangran hasta llegar al Cerro del Aceituno. Hombres, mujeres y niños van a vivir tres días llenos de entusiasmo. Personas no sólo del Albaicín, sino de Granada entera que subirán hasta el barrio más antiguo y tradicio-

Página de
ALEJANDRO DAROCA

nal de la ciudad para saber de henchir corazones y probar buenos vinos. Y no sólo de granadinos, sino también de forasteros, de extraños, que boquiabiertos se extasien ante el vuelo de las cometas de los cientos de niños que con deseos de llegar hasta el cielo, echen al vuelo su imaginación prendidas en los papeles y cañas.

Detalles de gran humanidad presiden estas fiestas. Como lo es la visita que el primer día de Feria hará la Comisión de las Fiestas a los enfermos del barrio, entregándoles donativos y otros presentes que les hagan olvidar —aunque sea por unos minutos— su delicada situación física. ¿Y qué me dicen ustedes de la nota de humanidad, popularidad y color que suponen los caminos de las rondallas? Al amanecer del sábado, los jóvenes del barrio habrán de recorrer las calles poniendo en sus voces las notas festivas y competitivas

para llegar hasta el trofeo final. En la Plaza Larga será el concurso de todas ellas, y donde intervendrá el sentido deportivo de los jóvenes albaicineros.

Pero para el que no gane en las rondallas, y si el cuerpo aguanta, también habrá las auténticas competiciones deportivas, empezando por el trofeo triangular futbolístico, donde los "forfos" de cada equipo tengan ocasión de desgañitarse a sus anchas. Y además, las carreras de sacos, cucañas y otros juegos populares en donde todos, absolutamente todos los que quieran, podrán tratarse de partirse los morros contra el suelo sino logran ser campeones.

Y llega el pregonero. No el pregonero de las fiestas, sino que me refiero al pregonero de su propio artículo, de su kiosco, de su mercancía. "Chocolates, churros, jayuyos y saladillas". ¿Y qué son los jayuyos?, es la primera pregunta que todo forastero se hace, y no lo sabe nadie que no sea granadino o que no haya estado alguna vez en Granada. Y te lo preguntan y empiezas muy dispuesto:

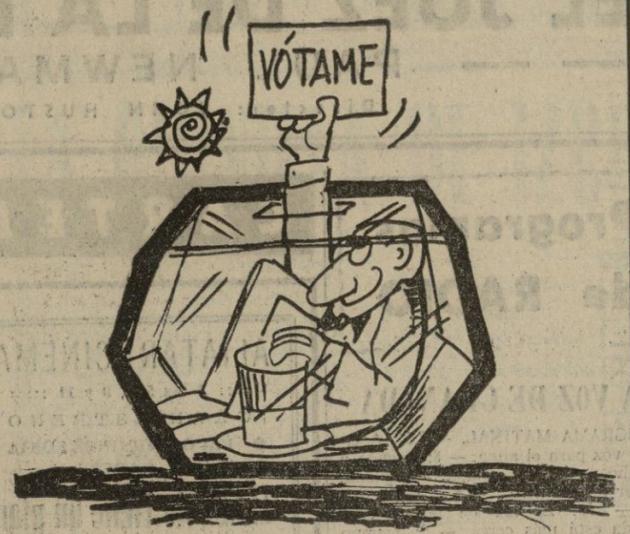
"Verá usted, los jayuyos son unas cosas así, redondas y que están hechas de... ¡Mire, lo único que sé es que están muy buenos, muy ricos y que ahora mismo le invito a uno! ¿Para qué le voy a dar explicaciones?"

Y si nos ponemos a contar excelencias de las Fiestas de San Miguel, o del Cerro del Aceituno, o de las gentes del Albaicín, se convierte esto en el cuento de nunca acabar. Porque además, todos se ven y se miran hasta la claridad del alma y se comunica la luz del alumbreado y de los fuegos artificiales, para llegar a la máxima expresión de sentimiento de un pueblo andaluz tradicional por medio del grito y del canto jondo. El gran concurso, que viene a ser como el broche de oro de estas Fiestas, merece el respeto y la admiración de todos. Porque hondo es el canto, hondos sus hombres y hondos sus sentimientos.

SORIAHUMOR



A GOLPE DE CALCETIN



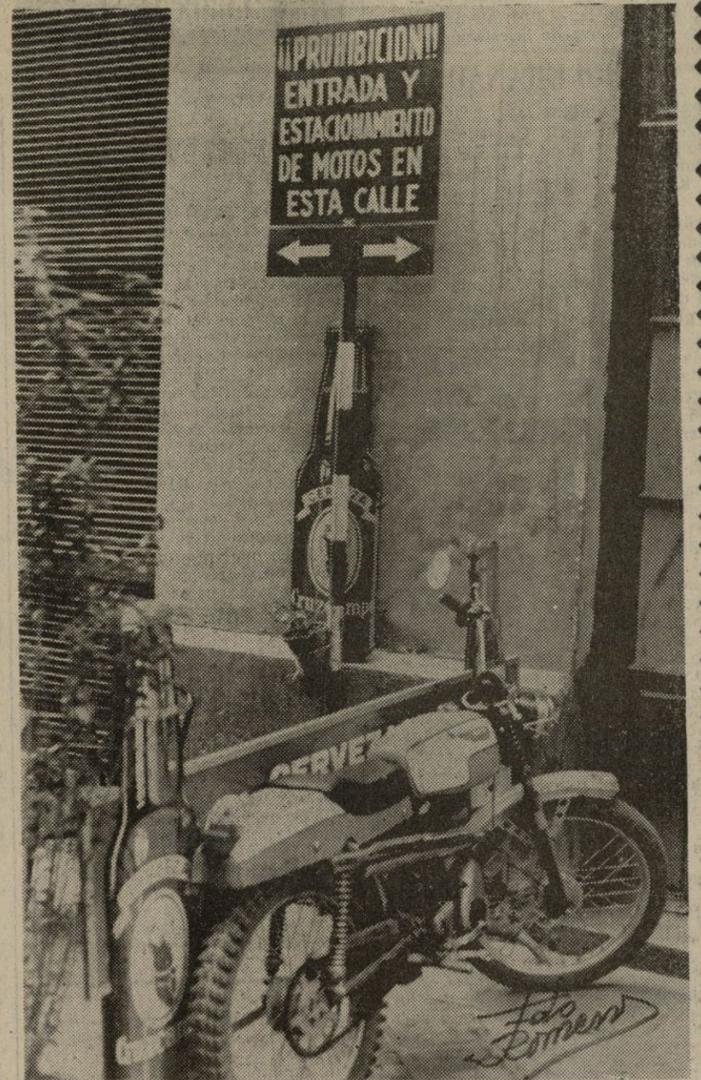
ANTE LAS ELECCIONES DE CONCEJALES

En el caminar diario por la ciudad, en el encuentro con personas de todas las clases, llega uno a darse cuenta de cuáles son los problemas que inundan las mentes de las personas. Hay veces que la generalidad se ocupa del fútbol, del Granada y de la lesión de Porta. Hay otras veces que la comunidad se ocupa y preocupa de la suerte de Chile. Y hay otras —como ayer— en que ocurrió que por dos veces consecutivas hubo que hablar de las próximas elecciones a concejales municipales.

No hace falta repetir que estas elecciones se celebrarán en el próximo mes de noviembre —aún lejano— los días 13, 20 y 27. Las del día 13 corresponden a las elecciones para el tercio familiar y para cuatro concejalías que quedan vacantes. Después serán las del tercio sindical y por último el de entidades. Lo malo de todo ello, como decía un granadino con guasa, es que las primeras, las de familiares, se celebran en trece y martes. Y lo peor que puede pasar es que haya personas que piensen que eso es "señal de mal agüero" y no voten. Pero por lo demás, todo es normal.

Lo malo es que parece que no hay todavía mucho ambiente. La fecha está aún lejana y ya se barajan nombres, sobre todo en los centros informativos, donde siempre se comentan estas cosas. Vaya todo a su paso. Que son doce los puestos representativos sobre los que la comunidad tiene un derecho de elección. Y lo más lógico, como ciudadanos, es que ese derecho se ejerza sensatamente. Pero que se ejerza. Porque si ya no nos preocupamos de elegir a nuestros representantes, ¿con qué podremos luego exigirles una acción y una paciencia para la crítica?

POR LLEVAR LA CONTRARIA



Seguro que el propietario de esta moto lo ha hecho por llevar la contraria al señor encargado de colocar los discos de prohibiciones de estacionamiento, que no es más que una orden del Municipio. Y parece que está hecho a propósito: «Oye, pon ahí la moto, que te voy a echar una foto». Y no. Lo que ocurre es que con el deambular diario por las calles granadinas se encuentra uno a veces cosas como ésta. Este es un cartel que está a la puerta de un bar y no puede ser más explícito: en toda la calle, las motos sobran. Pero el buen ciudadano, harto de fatiguitas por los calores, ha decidido parar su vehículo en la misma puerta del establecimiento en donde la cerveza refrescante le hará olvidar hasta las posibilidades de multa. — (Foto ROMERO)